

E O L O

Total quality over time

*H o m e
&
P r o f e s s i o n a l*

 Catalogo generale

 General catalogue

 Catalogue g  neral

 Catálogo general



La EOLO Elettrodomestici è un'azienda italiana con sede a Firenze che nasce dall'esperienza di oltre 50 anni del Gruppo Squilloni nei comparti STIRO, PULIZIA, LAVAGGIO ed ASCIUGATURA a livello domestico e professionale. L'attività prevalente si concretizza nella progettazione, produzione e distribuzione a livello internazionale di prodotti di qualità "Made in Italy" ad alto contenuto innovativo, funzionali e durevoli nel tempo. La EOLO è costituita dalle divisioni "HOME" e "PROFESSIONAL" che operano in modo sinergico tramite due efficienti strutture operative

di R&S e Marketing Analisys per fornire efficaci risposte ai bisogni mutevoli della società con una vasta gamma di elettrodomestici per la casa e di apparecchiature professionali per le aziende. Oltre a sviluppare prodotti e processi produttivi nel rispetto dell'ambiente e del risparmio energetico la EOLO ha radicato nella propria cultura aziendale il concetto di "responsabilità sociale" destinando parte dei suoi utili ad associazioni ed enti benefici e vincolando la loro distribuzione al mantenimento del numero dei propri addetti.



La société EOLO Elettrodomestici est une entreprise italienne située à Florence, en Toscane, patrie, depuis toujours, d'individus créatifs et novateurs, qui est née de l'expérience de plus de 50 ans du Groupe Squilloni dans les secteurs REPAS-SAGE, NETTOYAGE, LAVAGE ET SÉCHAGE au niveau domestique et professionnel. L'activité principale se concrétise dans la conception, la production et la distribution, au niveau mondial, de produits de qualité "Made in Italy" très innovants, fonctionnels et durables dans le temps. La société EOLO se compose des divisions "HOME" et "PROFESSIONAL" qui travaillent en synergie

grâce à deux structures d'exploitation de R&S et Marketing Analisys qui ont le but de fournir des réponses efficaces aux besoins toujours changeants de la société en offrant une large gamme d'appareils électroménagers pour la maison et d'équipements professionnels pour les entreprises. Soucieuse de développer des produits et des procédés de production dans le respect de l'environnement et des économies d'énergie, la société EOLO a également ancré, dans sa propre culture d'entreprise, la notion de "responsabilité sociale", en allouant une partie de ses profits à des organismes de bienfaisance et au bien-être de ses propres employés.



EOLO Elettrodomestici is an Italian company based in Florence, Tuscany, a land which has always been of creative and innovative people, born from the experience of over 50 years in the Squilloni Group sections of IRONING, CLEANING, WASHING and DRYING in the household and professional level. The main activity is expressed in the "Made in Italy" design, production and worldwide distribution of highly innovative, functional and durable quality products. EOLO consists of the "HOME" and "PROFESSIONAL" divisions that work synergistically through two efficient operating structures of R&S and Marketing Analysis to provide effective answers to the changing needs of society with a wide range of household appliances and professional equipment for companies. Besides developing products and production processes by meeting environmental requirements and energy-saving, EOLO has rooted in its company culture the concept of "social responsibility" by allocating part of its profits to organisations and charities and binding their distribution in keeping the number of its employees.



EOLO Elettrodomestici es una empresa italiana con sede en Florencia, Toscana, tierra de hombres creativos e innovadores, que nace de la experiencia de más de 50 años del Gruppo Schilloni en los sectores PLANCHADO, LIMPIEZA, LAVADO y SECADO a nivel doméstico y profesional. La actividad principal se concentra en el diseño, producción y distribución a nivel internacional de productos de calidad "Made in Italy" con un alto contenido innovador, funcional y que dura a lo largo del tiempo. EOLO está formada por las divisiones "HOME" y "PROFESSIONAL" que trabajan de forma conjunta a través de dos eficientes estructuras

operativas de I&D y Marketing Analysis para aportar respuestas eficaces a las necesidades mutables de la sociedad con una amplia gama de electrodomésticos para la casa y de equipos profesionales para las empresas. Además de desarrollar productos y procesos de fabricación que respetan el ambiente y el ahorro energético, EOLO ha enraizado en su cultura empresarial el concepto de "responsabilidad social" destinando parte de sus beneficios a asociaciones y entes benéficos y vinculando su distribución al mantenimiento del número de sus afiliados.



Per la EOLO “Home & Professional” Division il concetto di qualità non si riferisce esclusivamente al prodotto finale, sottoposto ad un duplice controllo qualitativo a fine ciclo produttivo, ma a tutte quelle attività che permettono di ottenere una totale soddisfazione della propria clientela: dall’attenta selezione dei fornitori per una componentistica di prima qualità ad un’efficiente struttura post vendita creata per fornire informazioni ed assistenza 24 ore al giorno, 7 giorni a settimana.

La nostra clientela ricerca e trova nelle apparecchiature EOLO caratteristiche ben precise:

- prestazioni elevate

- durata funzionale nel tempo
- praticità di utilizzo
- ottimizzazione del risparmio energetico.

Il successo della EOLO è stato creato nel tempo ed è dovuto non solo all’ottima pubblicità della propria clientela ma anche alle persone che si impegnano costantemente e con dinamismo nel proprio lavoro ed ai quali si rivolge il nostro ringraziamento per la loro dedizione e passione.

Nel piano di espansione quinquennale del Gruppo è previsto il rafforzamento a livello internazionale della filosofia “QUALITÀ TOTALE EOLO” tramite le agenzie ed i rivenditori esteri.



For EOLO “Home & Professional” Division the concept of quality does not refer exclusively to the final product, which is subjected to a dual quality control at the end of the production cycle, but to all those activities that allow obtaining a total satisfaction of its customers: from the careful selection of suppliers for top quality components and an efficient after-sales structure created to provide information and assistance 24 hours a day, 7 days a week.

Our customers seek and find in the EOLO equipment very specific characteristics:

- high performance;
- durability over time;
- ease of use;
- effectiveness in performing its task with low energy consumption.

The success of EOLO has been created over time and is not only due to the excellent advertising of its customers but, moreover, to the people who dedicate themselves constantly and dynamically in their work and to whom we address our thanks for their dedication and passion. In the five-year expansion plan of the Group, it is envisaged to strengthen at international level the “TOTAL EOLO QUALITY” philosophy through agencies and foreign retailers.



Pour la EOLO “Home & Professional” Division le concept de qualité ne se réfère pas uniquement au produit final, lequel est soumis à un double contrôle de la qualité à la fin de son cycle de production, mais à toutes les activités permettant de satisfaire pleinement ses clients: que ce soit à travers une sélection rigoureuse des fournisseurs dans le choix de composants de qualité supérieure mais aussi avec une structure après-vente compétente, créée pour fournir des informations et une assistance 24 heures par jour, 7 jours par semaine. Notre clientèle recherche et trouve dans les appareils EOLO, des caractéristiques bien précises:

- des performances élevées
- une durabilité fonction-

- nelle dans le temps
- une facilité d'utilisation
- une efficacité dans l'exécution des tâches avec de faibles consommations d'énergie.

Notre succès s'est consolidé au fil du temps, pas uniquement grâce à l' excellente publicité faite par nos clients, mais aussi grâce aux personnes qui composent la société et se consacrent à leur propre tâche avec constance et dynamisme et à qui nous adressons tous nos remerciements pour tout ce dévouement et cette passion. Nous prévoyons, dans le cadre du plan d'expansion du Groupe de cinq ans, de renforcer la philosophie de “QUALITÉ TOTALE EOLO” au niveau international grâce aux agences et aux détaillants étrangers.



Para EOLO “Home & Professional” Division el concepto de calidad no se refiere exclusivamente al producto final, sometido a un doble control al final del ciclo de producción, sino a todas aquellas actividades que permiten obtener una total satisfacción por parte de la clientela: desde la atenta selección de los proveedores para contar con componentes de primera calidad hasta una eficiente estructura posventa creada para facilitar información y asistencia 24 horas al día y 7 días por semana.

Nuestra clientela busca y encuentra en los equipos EOLO características bien precisas:

- altas prestaciones
- duración funcional a lo largo del tiempo

- facilidad de manejo
- eficacia al desempeñar su tarea con bajos consumos energéticos.

El éxito de EOLO se ha forjado a lo largo del tiempo y se debe no solo a la excelente publicidad que le hacen sus clientes sino también a las personas que se esfuerzan con constancia y dinamismo en su trabajo y a los cuales agradecemos su dedicación y pasión.

En el plan de expansión quinquenal del Grupo está prevista la consolidación a nivel internacional de la filosofía “CALIDAD TOTAL EOLO” a través de las agencias y de los revendedores extranjeros.

LEGENDA	LEGEND	LÉGENDE	LEYENDA							P 6										
LINEA STIRASCIUGATORI	IRONDRYERS LINE	LINE REPASSECHEURS	LÍNEA PLANCHASECADORAS							P 7										
STIRASCIUGATORI - MANICHINI IRONDRYERS - MANNEQUINS REPASSECHEURS - MANNEQUINS PLANCHASECADORAS - MANIQUIS	SA01		SA08		SA02		SA09		SA03		SA10									
P 7	P 8		P 9																	
	SA15		SA16		SA17		SA18		SA19		SA10									
	P 13	P 14		P 15		DATI TECNICI TECHNICAL DATA DONNÉES TECHN. DATOS TÉCNICOS														
LINEA STIRO	IRONING LINE	LIGNE REPASSAGE	LÍNEA PLANCHA								P 20									
SPAZZOLE E FERRI DA STIRO STEAM BRUSH AND IRONS BROSSES ET FERS À REPASSER CEPILLOS DE VAPOR Y PLANCHAS	SB01		SB02		SB03		SB04		FR01		FR02									
P 21	P 22		P 23		P 24						P 24									
SISTEMI STIRANTI IRONING SYSTEMS SYSTÈMES DE REPASSAGE SISTEMAS DE PLANCHADO	GV01...		GV02...		GV03...		GV04...		GV05...		GV06...									
P 28	P 29	P 30	P 31	P 32	P 33	P 34														
GENERATORI DI VAPORE INDUSTRIALI INDUSTRIAL STEAM GENERATORS GÉNÉRATEURS DE VAPEUR INDUSTRIELS GENERADORES DE VAPOR INDUSTRIALES	GVL7		GVL9		GVL12		GVL23		GVL33		DATI TECNICI TECHNICAL DATA DONNÉES TECHN. DATOS TÉCNICOS									
P 40	P 41		P 42		P 44						P 44									
LINEA ASSI DA STIRO ASSI DA STIRO DOMESTICHE HOUSEHOLD IRONING AXES PLANCHES POUR LA MAISON TABLAS DE PLANCHAR PARA EL HOGAR	AT01		AT02		AT03		AT04		AT05		AT06									
P 45	P 46		P 47		P 48						P 48									
ASSI E TAVOLI PROFESSIONALI PROFESS. IRONING BOARDS AND TABLES PLANCHES À REPASSER PROFESSIONNELS TABLAS DE PLANCHAR PROFESIONALES	AS01 AS03		AS05 AS06		AS02		AS04		AS07		TS01									
P 52	P 53		P 54		P 55		P 56			P 56										
TAVOLI DA STIRO INDUSTRIALI INDUSTRIAL IRONING TABLES TABLES À REPASSER INDUSTRIELLES MESAS DE PLANCHAR INDUSTRIALES	TP01		TP02		TP03		TR01		TR02		TR03									
P 62	P 63		P 64		P 65		P 65			P 65										
PRESSE DA STIRO INDUSTRIALI INDUSTRIAL IRONING PRESSES PRESSES DE REPASSAGE INDUSTRIELLES PRENSAS DE PLANCHAR INDUSTRIALES	PS01		PS02		PS03		PS04		PS05		PS06									
P 68	P 69		P 73		P 76						P 76									
STIRATRICI A RULLO ROLLER IRONERS REPASSEUSES À ROULEAU PLANCHADORAS DE RODILLO	MG01		MG02		MG03		MG04		MG05		MG06									
P 71	P 72		P 73		P 76						P 76									
LINEA PULITO	CLEANING LINE	LIGNE PROPRETÉ	LÍNEA LIMPIO								P 76									
SERIE VAPOR ONE GENERATORI DI VAPORE PROFESSIONALI PROFESSIONAL STEAM GENERATORS GÉNÉRATEURS DE VAPEUR PROFESSIONNELS GENERADORES DE VAPOR PROFESIONALES	GV05 P		LP01		LP02S RA		LP02C RA		AV05M RA		AV05T RA									
P 77	P 78		P 79		P 80		P 80			P 80										
SERIE MOTOR VAPOR SISTEMI PULENTI MULTIFUNZIONE MULTIFUNCTIONAL CLEANING SYSTEMS SYSTÈMES NETTOYANTES MULTIFONCTION SISTEMAS LIMPIADORES MULTIFUNCION	LP03		LP04 RA		LP05		LP05 RA		LP06 RA		LP07 RA									
P 82	P 83		P 84		P 84						P 84									
SERIE MOTOR ONE ASPIRATORI AD ALTE PRESTAZIONI VACUUM CLEANERS ASPIRATEURS À HAUTES PERFORMANCES ASPIRADORES DE ALTAS PRESTACIONES	LP20		LP21		LP22		LP23		LP24		LP25									
P 88	P 89		P 90		P 91		P 91			P 91										
	LP33		LP34		LP35		LP36		LP37		LP38									
	P 95		P 96		P 97		P 98			P 98										
SERIE MOTOR BRUSH LEVIGATRICI E LUCIDATRICI SANDER AND POLISHER MACHINES PONCEUSES ET POLISSEUSES LIJADORAS Y PULIDORAS	LPM01		LPM01 MS		LPM02		LPM02 MS		LPM03		LPM03 P									
P 102	P 103		P 104		P 104						P 104									
SERIE MOTOR CLEAN LAVASCIUGA E SPAZZATRICI SCRUBBER AND SWEEPER MACHINES BALAYEUSES ET AUTOLAVEUSES LAVADORAS-SECADORAS Y BARREDORAS	LPS01 E LPS01 B		LPS02 E LPS02 B		LPS03 B		LPS04 B		LPS05 B		LPS06 B									
P 108	P 109		P 110		P 111		P 111			P 111										
SERIE IDROBASE IDROPULITRICI AD ACQUA FREDDA O CALDA HIGH PRESSURE WASHERS NETTOYEURS HAUTE PRESSION HIDROLAVADORAS DE ALTA PRESIÓN	LPD01		LPD02		LPD03		LPD04		LPD05		LPD06									
P 114	P 115		P 116		P 117		P 117			P 117										
ACCESSORI E RICAMBI - ACCESSORIES AND SPARE PARTS - ACCESSOIRES ET PIÈCES DÉTACHÉES - ACCESORIOS Y RECAMBIO																				
SETTORE SELF SERVICE - SELF SERVICE SECTOR - ACTIVITÉS SELF SERVICE - ACTIVIDADES AUTOSERVICIO																				
COMPARTI SPECIALI - SPECIAL SECTORS - SECTEURS SPÉCIALES - SECTORES ESPECIAL																				
CENTRO AGGIORNAMENTO STIRO TECNICO - IRONING UPDATE CENTER - CENTRE RÉACTUALISATION REPASSAGE - CENTRO DE ACTUALIZACIONES PLANCHADO																				
GARANZIA ED ASSISTENZA EOLO - EOLO WARRANTY AND SERVICES - GARANTIE ET SERVICES EOLO - GARANTÍA Y SERVICIOS EOLO / QR CODES																				
CENTRI DI ASSISTENZA TECNICA - SERVICE CENTERS - CENTRES D'ASSISTANCE TECHNIQUE - CENTROS DE ASISTENCIA TÉCNICA																				

SA04		SA05		SA06		SA07		SA11		SA12		SA13		SA14	
	P 10				P 11					P 12				P 13	
	P 16 - 17		SA21 B		SA21 C		SA22 P			DATI TECNICI TECHNICAL DATA DONNÉES TECHNIQUES DATOS TÉCNICOS				P 19	
				P 18											
FR03		FR04		FR05		FR06			DATI TECNICI TECHNICAL DATA DONNÉES TECHNIQUES DATOS TÉCNICOS		P 26 - 27				
	P 25														
AV02		GVS1 GVS2		AV03		AV04		AV01 RA		DATI TECNICI TECHNICAL DATA DONNÉES TECHNIQUES DATOS TÉCNICOS		P 38 - 39			
	P. 35			P. 36				P. 37							
	P 43														
AT07		AT08		AT09			DATI TECNICI TECHNICAL DATA DONNÉES TECHNIQUES DATOS TÉCNICOS		P 51						
	P 49			P 50											
TS03		TS02		TS04 RA		TS05		TS06 TS07 RA		DATI TECNICI TECHNICAL DATA DONNÉES TECHNIQUES DATOS TÉCNICOS		P 60 - 61			
P 56	P 57		P 58		P 59										
TR04		TR05		TR06		TR07		TR08		DATI TECNICI TECHNICAL DATA DONNÉES TECHNIQUES DATOS TÉCNICOS		P 66 - 67			
PS07		DATI TECNICI TECHNICAL DATA DONNÉES TECHNIQUES DATOS TÉCNICOS		P 70											
MG07		MG08			DATI TECNICI TECHNICAL DATA DONNÉES TECHNIQUES DATOS TÉCNICOS		P 75								
P 74															
DATI TECNICI TECHNICAL DATA DONNÉES TECHNIQUES DATOS TÉCNICOS		P 81													
LP08		LP09		LP10			DATI TECNICI TECHNICAL DATA DONNÉES TECHNIQUES DATOS TÉCNICOS		P 87						
P 85			P 86												
LP26		LP27		LP28		LP29		LP30		LP31		LP32		P 94	
P 92				P 93											
LP39		LP40		LP41			DATI TECNICI TECHNICAL DATA DONNÉES TECHNIQUES DATOS TÉCNICOS		P 100 - 101						
P 98		P 99													
LPM04		LPM05		LPM06		LPM07		LPM08		DATI TECNICI TECHNICAL DATA DONNÉES TECHNIQUES DATOS TÉCNICOS		P 107			
P 105			P 106												
LPS06 M		LPS07 B			DATI TECNICI TECHNICAL DATA DONNÉES TECHNIQUES DATOS TÉCNICOS		P 113								
P 111		P 112													
LPD07		LPD07 PLUS		LPD08		LPD09			DATI TECNICI TECHNICAL DATA DONNÉES TECHNIQUES DATOS TÉCNICOS		P 119				
P 117		P 118													
P 120 - 121 - 122 - 123															
P 124 - 125															
P 126															
P 127															
P 128 - 129															
P 130 - 131															

 Dopo 50 anni di attività ed un continuo rapporto con la propria clientela la EOLO HOME & PROFESSIONAL presenta apparecchiature e soluzioni capaci di rispondere ad esigenze diversificate non sempre riconducibili ad una classificazione standard tra privato, piccola-media azienda, grande impresa ed industria; infatti, sempre più privati richiedono prodotti di alta

 After 50 years in business and an ongoing relationship with its customers, EOLO Home & Professional introduces equipment and solutions able to meet diversified requirements that are not always traceable to a standard classification among private, small-medium company, large business and industry; in fact, more and more individuals

 Après 50 ans d'activité et une relation continue avec sa propre clientèle, la société EOLO Home & Professional présente des matériels et des solutions capables de répondre aux diverses exigences, pas toujours faciles à évaluer entre particuliers, petites et moyennes entreprises, grandes entreprises et industrie; en effet, de plus en plus de par-

 Tras 50 años de actividad y una continua relación con su clientela, EOLO Home & Professional presenta equipos y soluciones capaces de responder a múltiples exigencias que no siempre se pueden encasillar en una clasificación estándar entre privado, pequeña y mediana empresa, gran empresa e industria; de hecho, cada vez más privados solicitan productos de

qualità e sempre più imprese richiedono alte prestazioni ma a costi contenuti.

Ogni prodotto a catalogo presenta un simbolo in grado, in base alla nostra esperienza, di consigliare ai nostri clienti il suo più efficiente utilizzo tra quelli di tipo domestico (1), semiprofessionale (2) e professionale/industriale (3)

require high-quality products and companies increasingly require high-performance, yet at reduced costs.

Each product in the catalogue presents a symbol indicating to our customers its most frequent use among those of the household (1), semi-professional (2) and professional/industrial (3) type.

ticuliers exigent des produits de haute qualité tandis que les entreprises recherchent des prestations élevées mais à des coûts contenus.

Chaque produit, dans le catalogue, présente un symbole indiquant au client le secteur auquel il est plus fréquemment destiné: domestique (1), semi-professionnel (2) et professionnel/industriel (3)

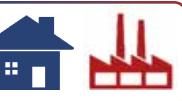
alta calidad y cada vez más empresas solicitan altas prestaciones pero con precios contenidos.

Todos los productos del catálogo están acompañados por un símbolo que indica a nuestro clientes su uso más frecuente, dividido en doméstico (1), semiprofesional (2) y profesional/industrial (3)

1



2



3



Il nostro "ORO ROSSO"

La maggioranza dei nostri generatori di vapore presenta la caldaia in rame, uno dei metalli più pregiati e performanti al mondo, impiegato oggi in numerose applicazioni: dai fili elettrici ai pannelli solari, dalla componentistica di uso domestico a quella aerospaziale.

Rispetto alle tradizionali leghe o metalli, il rame presenta eccezionali caratteristiche di conduzione termica, elevata resistenza alla corrosione ed agli sbalzi termici, oltre

ad essere riciclabile al 100% senza passare da processi di conversione costosi. Per questi motivi il rame ha assunto da tempo l'appellativo di "ORO ROSSO". I generatori di vapore con caldaia in rame permettono di avere quindi alte prestazioni e durata funzionale nel tempo a costi energetici contenuti. Questa immagine, riportata accanto al prodotto a catalogo, indica la presenza al suo interno di una caldaia in rame.

Our "RED GOLD"

The majority of our steam generators have a copper boiler, one of the most valuable and performing metals in the world, used today in many applications: from electrical wires to solar panels, from domestic use components to the aerospace industry.

Compared to traditional alloys or metals, copper has excellent thermal conductive characteristics, high resistance to corrosion and temperature changes besides being 100% recyclable without going through expensive conversion processes.

This is why, since a long time, copper has taken the name of "RED GOLD". Therefore, steam generators with copper boiler allow having high performance and functional durability over time with reduced energy costs. This symbol, shown next to the product catalogue, indicates the presence inside it of a copper boiler.



Notre "OR ROUGE"

La majorité de nos générateurs de vapeur sont composés d'une chaudière en cuivre, un des métaux les plus précieux et performants au monde, utilisé aujourd'hui dans de nombreux produits manufacturés: des fils électriques aux panneaux solaires, des composants à usage domestique à ceux de l'industrie aérospatiale.

Par rapport aux alliages ou aux métaux traditionnels, le cuivre possède d'excellentes caractéristiques de conduction thermique, une résistance élevée à la corrosion et aux variations de température, il est également 100% recyclable et ne nécessite

pas de procédés de conversion coûteux. Pour ces raisons, le cuivre a pris l'appellation d' "OR ROUGE". Ces générateurs de vapeur offrent donc des performances élevées et une durabilité fonctionnelle à des coûts énergétiques contenus. Ce symbole, placé à côté du produit dans le catalogue, indique qu'il est composé d'une chaudière en cuivre.

Nuestro "ORO ROJO"

La mayoría de nuestros generadores de vapor tiene una caldera de cobre, uno de los metales de más valor y con mayores prestaciones del mundo y que se usa actualmente en numerosas aplicaciones: desde los hilos eléctricos hasta los paneles solares, desde los componentes de uso doméstico a los aeroespaciales.

Comparado con las aleaciones o metales tradicionales, el cobre presenta excepcionales características de conducción térmica, elevada resistencia a la corrosión y a las fluctuaciones térmicas,

además de ser 100% reciclable sin tener que pasar por costoso procesos de conversión. Por dichos motivos, se denomina al cobre "ORO ROJO". Los generadores de vapor con caldera de cobre permiten pues obtener altas prestaciones y duración funcional a lo largo del tiempo con costes energéticos contenidos. Este símbolo, ubicado al lado del producto en el catálogo, indica que contiene una caldera de cobre.

PRODOTTO "ECOLOGICO" con prestazioni durevoli

Rispetto dell'ambiente e riduzione dei consumi energetici rappresentano obiettivi concreti per la EOLO perseguiti tramite continui investimenti nella ricerca e nella progettazione di soluzioni tecnologiche d'avanguardia. La presenza di questi tre simboli accanto al prodotto a catalogo indicano:

"ECOLOGICAL" PRODUCT with long-life performance

Being environment friendly and reducing energy consumption represent concrete targets for EOLO, pursued through continuous investments in the research and the design of forefront technological solutions. These three symbols shown next to the product catalogue indicate:

PRODUIT "ÉCOLOGIQUE" avec performances durables

Le respect de l'environnement et la réduction des consommations d'énergie représentent des objectifs concrets pour la société EOLO qu'elle poursuit grâce à des investissements continus dans la recherche et dans la conception de solutions technologiques de pointe. La présence de ces trois symboles à côté du produit dans le catalogue indique:

PRODUCTO "ECOLÓGICO" con rendimiento de larga duración

Respeto del medio ambiente y reducción de los consumos energéticos son objetivos concretos para EOLO en miras de los cuales efectúa continuas inversiones en investigación y diseño de soluciones tecnológicas punteras. La presencia de estos tres símbolos al lado del producto del catálogo indican:

- l'ottimizzazione delle sue prestazioni durante l'utilizzo e nel tempo (1)
- il risparmio energetico rispetto a prodotti similari (2)
- un ciclo di vita, dalla produzione al suo riciclo, sviluppato nel rispetto dell'ambiente (3)

1



2



3



Linea STIRASCIUGATORI Line REPASSECHEURS

 Gli Stirasciugatori sono manichini brevettati in grado di rendere semplice e comoda l'asciugatura e la stiratura (STIRASCIUGATURA) di camicie, camicette, polo, pantaloni, jeans, tute ginniche, camici...

Il getto di aria calda consente in pochi minuti di asciugare e contemporaneamente stirare indumenti umidi: asciugatura e stiratura ottenuta senza la fatica, i pericoli ed il consumo elettrico in confronto all'utilizzo del ferro da stiro, rispettando tutti i tipi di tessuto e, soprattutto, guadagnando tempo libero. Con gli Stirasciugatori è possibile anche stirare comodamente indumenti asciutti in verticale con l'ausilio di un ferro da stiro o di una spazzola a vapore e rinfrescare giacche, cappotti, soprabiti, maglioni con aria a temperatura ambiente.

 The Irondryers are patented mannequins able to make it simple and convenient in drying and ironing (IRONDRYING) of shirts, blouses, polo shirts, trousers, jeans, gym overalls, white coats...

The hot air jet allows in a few minutes to dry, and at the same time, to iron damp clothing: drying and ironing obtained without tiring, hazards and power consumption compared to the use of the iron by meeting all kinds of fabric and, above all, gaining free time.

With the Irondryers it is possible to iron easily dry clothes vertically with the help of an iron or a steam brush and freshen up jackets, coats, overcoats, sweaters with air at room temperature.

 Les Repassecheurs sont des mannequins brevetés en mesure de rendre le séchage et le repassage (REPASSECHAGE) des chemises, des chemisiers, des polos, des pantalons, des jeans, des survêtements, simple, aisément...

Le jet d'air chaud permet en quelques minutes de sécher et, en même temps, de repasser les vêtements humides: un séchage et un repassage obtenus sans la difficulté, les dangers et la consommation électrique d'un simple fer à repasser, qui respecte tous les types de tissus et, surtout, permet une grande épargne de temps.

Avec Repassecheurs il est également possible de repasser facilement les vêtements secs en vertical à l'aide d'un fer à repasser ou d'une brosse à vapeur mais aussi de rafraîchir vestes, manteaux, pardessus, chandails avec de l'air à température ambiante.

 Las Planchasecadoras son maniquíes patentados que convierten en fácil y cómodo el secado y planchado (PLANCHASECADO) de camisas, camisetas, polos, pantalones, tejanos, chándales, batas de trabajo...

El chorro de aire caliente permite secar en pocos minutos y planchar contemporáneamente indumentos húmedos: secado y planchado obtenidos sin el esfuerzo, los peligros y el consumo eléctrico que conlleva el uso de la plancha, respetando todos los tipos de tejidos y, sobre todo, ganando tiempo libre.

Con las Planchadoras-secadoras es posible asimismo planchar cómodamente indumentos secos en posición vertical con la ayuda de una plancha o de un cepillo de vapor y refrescar americanas, abrigos, chaquetones, jerseys con aire a temperatura ambiente. Los maniquíes de las Planchasecadoras permiten tratar las tallas

IRONDRYERS line Línea PLANCHASECADORAS



I manichini Stirasciugatori permettono di trattare le taglie dalla XS alla XXXL per camicie e camicette e dalla 38 alla 58 per pantaloni e pantaloncini (misure EU), qualsiasi tipo di tessuto come cotone, lino, flanella, velluto, seta e misti, camicie a maniche corte o lunghe, modelli classici o slim, con colletto italiano, alla francese, semifrancese, button down o coreano. I vestaglioni sono costituiti da tessuti speciali trattati appositamente per ottenere la miglior aderenza all'indumento umido e resistenza alla temperatura a cui sono sottoposti nel tempo. Tutti i modelli, sia ad uso domestico sia professionale, sono dotati di un duplice sistema di sicurezza termico che permette il controllo del generatore di aria calda e delle temperature di stirasciugatura variabili da 50° a 70° C.

The Irondryers mannequins allow dealing with sizes from XS to XXXL for shirts and blouses and from 38 to 58 for trousers and shorts (EU measures), all kinds of fabrics like cotton, linen, flannel, velvet, silk and mixed, short or long sleeved shirts, classic or slim models, with Italian, French, semi-French, button-down or Korean collar.

The large shirt/pants are made from special fabrics treated specially to obtain the best adhesion to the wet garment and resistance to the temperature to which they are subjected in time. All models, both for domestic and professional use, are equipped with a dual thermal safety system that allows control of the hot air generator and of the irondrying temperatures varying from 50 °C to 70 °C.

Les mannequins Repassecheurs permettent de traiter les tailles allant de XS à XXXL pour les chemises et les chemisiers et du 38 au 58 pour les pantalons et les shorts (mesures de l'UE), en n'importe quel tissu (coton, lin, flanelle, velours, soie et mixte), les chemises à manches courtes ou longues, les modèles classiques ou slims, avec col à l'italienne, à la française, à la demi-française, button-down ou coréen.

Les grandes chemise/pantalon sont fabriqués à partir de tissus spécialement traités permettant une meilleure adhérence du vêtement mouillé et une résistance élevée à la température à laquelle ils sont constamment soumis.

Tous les modèles, qu'ils soient domestiques ou professionnels, sont équipés d'un double système de sécurité thermique qui permet la régulation du générateur d'air chaud et des températures de repassechage variant entre 50° et 70°C.

de la XS a la XXXL para camisas y camisetas y de la 38 a la 58 para pantalones y bermudas (tallas EU), cualquier tipo de tejido como algodón, lino, franela, terciopelo, seda y mixtos, camisas de manga corta o larga, modelos clásicos o slim, con cuello italiano, francés, semifrancés, button down o mao.

Los camisones están fabricados con tejidos especiales tratados especialmente para obtener la mejor adherencia al indumento húmedo y la mayor resistencia a la temperatura a la que se someten.

Todos los modelos, tanto para uso doméstico como profesional, están equipados con un doble sistema de seguridad térmico que permite el control de la temperatura del generador de aire caliente y de las temperaturas de planchasecado variables de 50° a 70°.

- Funzionamento (camicie)
- Operation (shirt)
- Fonctionnement (chemise)
- Operación (camisa)



1



2



3



4

- Funzionamento (pantaloni)
- Operation (trousers)
- Fonctionnement (pantalon)
- Operación (pantalones)



1



2



3



4

- Componenti
- Components
- Composants
- Componentes



- Corpo motore
- Motor body
- Le corps du moteur
- Cuerpo del motor



- Accessori
- Accessories
- Accessoires
- Accesorios



- Vestaglione camicia uso domestico/professionale
- Dress shirt for domestic/professional use
- Grand chemise à usage domestique/professionnelle
- Gran camisas para uso doméstico/professional



- Vestaglione pantalone
- Large pants
- Grand pantalon
- Grandes pantalones

STIRAFACILE FAMILY 2

SA01



SA08



STIRAFACILE FAMILY 3

SA02



SA09



SA03



SA10



STIRASCIUGATORE EOLO

**SA04
INOX**



SA04 R



SA04 E



1300 W



SA05



LEONARDO INOX

SA06



LEONARDO SELF

SA07



IRONMAN C

IRONMAN P

SA11



SA12



IRONMAN RD

SA13



- Pannello di comando
- Control pannel
- Panneau de contrôle
- Panel de control



- Chiusura anteriore a pressione
- Pressure front closure
- Fermature frontale à pression
- Cierre frontal a presión

- Optional SA11-19
- Optional SA11-19
- Optionnel SA11-19
- Opcional SA11-19

IRONMAN C SELF

IRONMAN P SELF

SA14



SA15



- Pannello di comando
- Control panel
- Panneau de contrôle
- Panel de control

HAPPY 2

SA16



HAPPY 2 SELF

SA17



LEONARDO STEAM

SA18



IRONMAN STEAM

SA19



- Optional SA11-19
- Optional SA11-19
- Optionnel SA11-19
- Opcional SA11-19



- DATI TECNICI
- TECHNICAL DATA
- DONNÉES TECHNIQUES
- DATOS TÉCNICOS

• Potenza • Power • Puissance • Potencia	watt	1500	1500	1300	1500 INOX 1500 R 1300 E	1550	1650	1700	1500
• Pressione massima • Maximum pressure • Pression maximale • Presión máxima	mm — H2O	40	40	40	40	40	40	40	40
• Tempo stirasciugatura camicia • Shirt ironing time • Temps repasséchage chemise • Tiempo de planchasecado camisa	min *	7	7	8	7	7	6	6	
• Tempo stirasciugatura pantalone • Pants ironing time • Temps repasséchage pantalon • Tiempo de planchasecado pantalones	min *				14	14	12	12	14
• Protezione termica • Thermal protection • Protection thermique • Protección térmica		☺ (3)	☺ (3)	☺ (3)	☺ (3)	☺ (3)	☺ (3)	☺ (3)	☺ (3)
• Funzione aria fredda+calda • Cold + hot air function • Fonction de l'air froid + chaud • Función de aire frío+caliente		☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺
• Spazzola a vapore con boiler • Steam brush with boiler • Brosse à vapeur avec chaudière • Cepillo de vapor con caldera	lt								
• Temporizzatore • Timer • Minuteur • Temporizador									
• Accessori polsini+colletto+spalle • Cuffs+collar+shoulder accessories • Accessoires poignets+col+épaules • Accesorios puños+cuello+hombros		☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺
• Base con ruote • Base with wheels • Base avec roues • Base con ruedas	n		☺ 4		☺ 4 (SA04 R)	☺ 5	☺ 5	☺ 5	
• Regolazione d'altezza • Adjusting height • Réglage de la hauteur • Ajuste de la altura						☺	☺	☺	
• Classe di isolamento • Insulation class • Classe d'isolation • Clase de aislamiento		II	II	II	II	II	II	II	II
• Grado di protezione • Protection level • Niveau de protection • Grado de protección	IP21	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺
• Dimensione • Size box • Dimensions • Dimensiones	cm	26x35x110	26x35x110	26x35x110	26x35x110	50x50x160	50x50x160	50x50x155	26x35x110
• Dimensione scatola • Packing size • Dimensions boîte • Dimensiones tamaño	cm	36X50x52	36X50x52	36X50x52	36X50x52	36X50x52	36X50x52	36X50x52	36X50x52
• Peso • Weight • Poids • Peso	kg	6	6	6	6,5	11	11	10,5	5,5
• Certificato CE (Codice EAN) • CE Certificate (Code EAN) • Certificat CE (Code EAN) • Certificado CE (Código EAN)		☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺	☺ (☺)

* • Media variabile in funzione della percentuale di umidità relativa

• Average may vary according to percentage of relative humidity

Stirafacile Family3 SA09	Irondryer SA10	Ironman C SA11	Ironman P SA12	Ironman RD SA13	Ironman C Self SA14	Ironman P Self SA15	Happy 2 SA16	Happy 2 Self SA17	Leonardo Steam SA18	Ironman Steam SA19
1500	1300	2000	2000	2100	2050	2050	1800	1850	2900 (1650+1250)	3650 (2000+1650)
40	40	55	55	55	55	55	40	40	40	55
		5		7	5		6	6	6	5
14	15		11			11	12	12	12	11
☺ (3)	☺ (3)	☺ (3)	☺ (3)	☺ (3)	☺ (3)	☺ (3)	☺ (3)	☺ (3)	☺ (5)	☺ (5)
☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺
									☺ 2	☺ 3,5
		☺	☺	☺	☺	☺				☺
☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺
☺ 4		☺ 4	☺ 4	☺ 4	☺ 4	☺ 4			☺ 4	☺ 4
II	II	I	I	I	I	I	I	I	I	I
☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺
26x35x113	26x35x110	35x35x160	35x35x165	35x35x175	35x35x155	35x35x160	26x35x165	26x35x165	27x35x155	35x35x160
36X50x52	36X50x52	45x45x80	45x45x80	45x45x80	45x45x80	45x45x80	40x40x90	40x40x90	45x45x80	45x45x80
5,5	5,5	20	19	20	25	24	18	23	21	27
☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺	☺	☺	☺ (☺)	☺	☺ (☺)	☺ (☺)

• La moyenne peut varier en fonction du pourcentage d'humidité relative • La media puede variar en función de porcentaje de humedad relativa

- Manichini a vapore con e senza caldaia
- Utility form-finisher with and without boiler
- Mannequin universel avec et sans chaudière
- Maniquí universal con y sin caldera

SA21 B



© It

SA21 C



- Topper stirapantaloni con tendibacino e tendigambe pneumatico
- Finishing topper for trousers with air-operated waistband and leg stretching device
- Topper pour le repassage des pantalons, avec tendeur bassin et jambes pneumatique
- Topper pantalón con tensor cajas y piernas neumático



SA22 P



<ul style="list-style-type: none"> ● DATI TECNICI ● TECHNICAL DATA ● DONNÉES TECHNIQUES ● DATOS TÉCNICOS 				
		SA21 B	SA21 C	SA22 P
<ul style="list-style-type: none"> ● Capacità caldaia ● Boiler capacity ● Capacité chaudière ● Capacidad de la caldera 	lt	9 *		
<ul style="list-style-type: none"> ● Potenza caldaia ● Boiler power ● Puissance chaudière ● Potencia de la caldera 	kwatt	7,5 *		
<ul style="list-style-type: none"> ● Potenza elettropompa acqua ● Water electropump power ● Puissance électropompe d'eau ● Potencia electro-bomba de agua 	0,7 hp — kwatt	0,5		
<ul style="list-style-type: none"> ● Pressione d'esercizio ● Working pressure ● Pression de fonctionnement ● Presión de funcionamiento 	bar	4,2	5	5
<ul style="list-style-type: none"> ● Produzione vapore (consumo vapore) ● Steam production (steam consumption) ● Production de vapeur (consommation de vapeur) ● Producción de vapor (consumo de vapor) 	kg/h	10,2 *	(10 → 14 *)	(8 → 14 *)
<ul style="list-style-type: none"> ● Surriscaldatore d'aria (vapore) ● Air (steam) overheat ● Surchauffeur d'air (de vapeur) ● Sobrecalentador de air (de vapor) 	kwatt	1	1	1 (0,3)
<ul style="list-style-type: none"> ● Pressione aria ● Air pressure ● Pression d'air ● Presión de aire 	bar	140	115	200
<ul style="list-style-type: none"> ● Elettroventilatore ● Electric fan ● Electric ventilateur ● Dimensiones 	1 hp — kwatt	0,75	0,75	0,75
<ul style="list-style-type: none"> ● Potenza totale ● Total power ● Puissance totale ● Potencia total 	kwatt	10 *	2,05	2
<ul style="list-style-type: none"> ● Alimentazione ● Power supply ● Alimentation électrique ● Fuente de alimentación 	50hz *	380+N+T *	380+N+T *	380+N+T *
<ul style="list-style-type: none"> ● Peso ● Weight ● Poids ● Peso 	kg	140	115	200
<ul style="list-style-type: none"> ● Dimensioni ● Dimensions ● Dimensions ● Dimensiones 	cm	180 x 63 x 130	180 x 63 x 130	200 x 65 x 130
<ul style="list-style-type: none"> ● Certificato CE (Codice EAN) ● CE Certificate (Code EAN) ● Certificat CE (Code EAN) ● Certificado CE (Código EAN) 		☺	☺	☺
<p>* ● Caratteristiche variabili in base alla richiesta ● Characteristics may vary according to demand ● Les caractéristiques peuvent varier en fonction de la demande ● Las características pueden variar en función de la demanda</p>				



Linea STIRO



Ligne REPASSAGE



La LINEA STIRO della EOLO "Home & Professional" Division comprende 3 gruppi prodotto con oltre 120 apparecchiature diverse.

Questa ampia varietà di soluzioni è in grado di soddisfare tutte le esigenze dello "STIRO" e fornisce ai nostri clienti la concreta risposta ai propri bisogni.

La EOLO presenta non solo apparecchiature tradizionali e ben conosciute dalla clientela ma anche nuove soluzioni nate da



The EOLO "Home & Professional" Division IRONING Line includes 3 product groups with over 120 different equipments.

This wide variety of solutions is able to meet all the requirements of "IRONING" and provides our customers with a concrete answer to their requirements.

EOLO presents not only traditional and equipment well known by customers, but moreover, solutions produced by a continu-



La LIGNE REPASSAGE de la società EOLO "Home & Professional" Division comprend 3 groupes de produits avec plus de 120 appareils différents.

Cette grande variété de solutions est en mesure de répondre à toutes les exigences du "REPASSAGE" et offre, à tous les clients, une réponse concrète à leurs besoins.

La società EOLO propose des équipements traditionnels et bien connus de la clientèle mais aussi de nouvelles solutions, résultats d'un développement continu sur le terrain:



La LÍNEA PLANCHADO de EOLO "Home & Professional" Division comprend 3 grupos de productos con más de 120 equipos diferentes.

Este amplio surtido de soluciones es capaz de satisfacer todas las exigencias del "PLANCHADO" y aporta a nuestros clientes una respuesta concreta a sus necesidades.

EOLO presenta no solo aparatos tradicionales y bien conocidos por su clientela, sino también nuevas soluciones surgidas a raíz de la continua investigación en este sector:



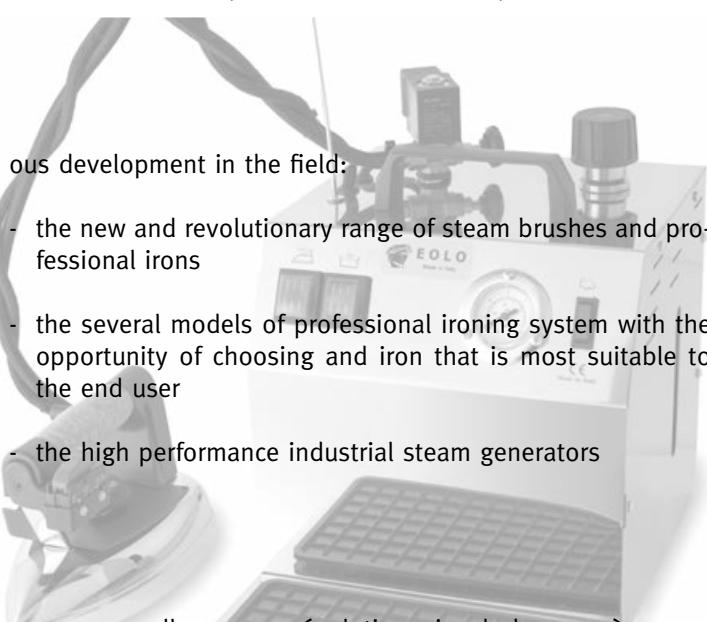
IRONING line



Línea PLANCHA

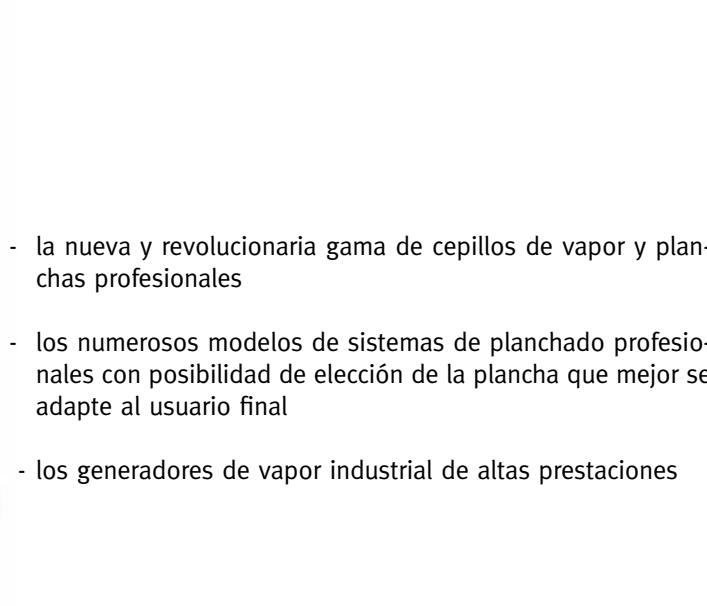
un continuo sviluppo sul campo:

- la nuova e rivoluzionaria gamma di spazzole a vapore e ferri da stiro professionali
- i numerosi modelli di sistemi stiranti professionali con possibilità di scelta del ferro da stiro più adatto all'utente finale
- i generatori di vapore industriali ad alte prestazioni



ous development in the field:

- the new and revolutionary range of steam brushes and professional irons
- the several models of professional ironing system with the opportunity of choosing and iron that is most suitable to the end user
- the high performance industrial steam generators
- une nouvelle gamme révolutionnaire de brosses à vapeur et de fers à repasser professionnels
- de nombreux modèles de systèmes de repassage professionnels avec possibilité de choix du fer à repasser le plus adapté à l'utilisateur final
- des générateurs de vapeur industrielle à haute performance



- la nueva y revolucionaria gama de cepillos de vapor y planchas profesionales

- los numerosos modelos de sistemas de planchado profesionales con posibilidad de elección de la plancha que mejor se adapte al usuario final
- los generadores de vapor industrial de altas prestaciones



Spazzole a vapore e ferri da stirto Brosse à vapeur et fers à repasser

La EOLO è lieta di presentare 4 prodotti rivoluzionari per un rapido e maneggevole stirto in verticale: le spazzola a vapore STEAMY e STEAMY PLUS ed i ferri da stirto professionali più leggeri al mondo AGILE STEAM e AGILE DRY.

Questi modelli presentano al proprio interno una speciale camera vaporizzante in alluminio che permette di scaldare nuovamente il vapore, proveniente da una caldaia, aumentandone l'efficacia per stirare e igienizzare.

La spazzola a vapore serie STEAMY vaporizza, stirta e spazzola contemporaneamente in qualsiasi posizione capi d'abbigliamento, tende, divani, tappeti, coperte ed oggetti di stoffa in genere. Evita lucidature, pettina e toglie i peli facilmente e rapidamente nel rispetto di qualsiasi tipo di tessuto.

La particolare forma delle spazzole permettono di lavorare con comodità ed efficacia anche sul capospalla e speciali setole in fibra

Steam brushes and irons Cepillos de vapor y planchas

nylon conferiscono morbidezza all'azione sul tessuto e ne garantiscono una durata illimitata nel tempo.

La potenza raggiunta dalla spazzola STEAMY PLUS, che presenta una regolazione della temperatura del vapore da 100° a 180° C., consente di trattare anche tessuti delicati (raso, seta, organza...) e di igienizzare in profondità qualsiasi superficie ed oggetti da batteri, acari, germi, sporco e grasso.

Il ferro da stirto serie AGILE non conosce paragoni in termini di maneggevolezza e risparmio energetico. Con soli 350 watt di consumo elettrico ed un peso di soli 600 grammi, AGILE STEAM e AGILE DRY con piastra in ALLUMINIO consentono di stirare sul piano ed in verticale con estrema comodità e senza fatica rispetto a qualsiasi tipo di ferro da stirto.

EOLO is pleased to introduce 4 revolutionary products for a fast and handy vertical iron: the STEAMY, and STEAMY PLUS steam brushes, and the AGILE STEAM and AGILE DRY lightest professional irons in the world.

These models internally have a special aluminium vaporising chamber allowing re-heating the steam incoming from a boiler, thus increasing the efficiency for ironing and sanitising.

The STEAMY series steam brush vaporises, irons and brushes at the same time and in any position clothing, curtains, sofas, carpets, blankets, and cloth objects in general. It avoids polishing; it combs and removes hair easily and rapidly with respect to any type of fabric.

The special shape of the brushes allow working with ease and efficiently even on men's coats and jackets, and special nylon fibre bristles give softness to the action on the fabric and ensure a longer lasting lifespan.

The power obtained from the STEAMY PLUS brush, which has an adjustment of the steam temperature from 100 °C to 180 °C, allows treating even delicate fabrics (satin, silk, organza, etc.) and deeply sanitise any surface and objects from bacteria, dust mites, germs, dirt and grease.

The AGILE series iron is unmatched in terms of handling and energy saving. With only 350 watts of power consumption and with only 600 grams of weight, AGILE STEAM and AGILE DRY with ALUMINIUM plate allow ironing on the floor and vertically with extreme comfort and without tiring compared to any whatsoever kind of iron.

La società EOLO est heureuse de présenter 4 produits révolutionnaires pour un repassage rapide et pratique en vertical: les brosses à vapeur STEAMY et STEAMY PLUS et les fers à repasser professionnels les plus légers au monde AGILE STEAM et AGILE DRY.

Ces modèles sont composés d'une chambre spéciale en aluminium vaporisante, permettant de réchauffer davantage la vapeur en provenance d'une chaudière et d'accroître son efficacité dans le repassage et la désinfection.

La brosse à vapeur, série STEAMY, vaporise, repasse et brosse en même temps et dans n'importe quelle position les vêtements, les rideaux, les divans, les couvertures et les objets en tissu en général. Il évite les polissages, coiffe et élimine facilement et rapidement les poils tout en respectant les tissus.

La forme particulière des brosses permet de travailler avec facilité et efficacité, même sur les pièces à manches, tandis que les soies spéciales, en fibre de nylon, confèrent douceur à l'action sur le tissu et garantissent leur durée illimitée dans le temps.

La puissance obtenue grâce à la brosse STEAMY PLUS, qui dispose d'un réglage de la température de la vapeur de 100° à 180°C, permet de traiter les tissus les plus délicats (satin, soie, organza, etc.) et de désinfecter en profondeur toutes les surfaces et les objets des bactéries, des acariens, des microbes, de la saleté et la graisse.

Le fer à repasser série AGILE ne connaît aucune comparaison en termes de maniabilité et d'économie d'énergie. Avec seulement 350 watts de consommation d'énergie et seulement 600 grammes de poids, AGILE STEAM et AGILE DRY avec plaque en ALUMINIUM permettent de repasser sur le plat et en vertical avec un confort extrême, sans aucune fatigue par rapport aux fers à repasser traditionnelles.

EOLO se complace en presentar 4 productos revolucionarios para obtener un planchado rápido y cómodo en vertical: los cepillos de vapor STEAMY y STEAMY PLUS y las planchas profesionales más ligeras del mundo AGILE STEAM y AGILE DRY. Estos modelos poseen en su interior una especial cámara de vapor de aluminio que permite calentar de nuevo el vapor que proviene de una caldera, aumentando la eficacia del planchado y del saneamiento.

El cepillo de vapor serie STEAMY vaporiza, plancha y cepilla contemporáneamente en cualquier posición, prendas de vestir, cortinas, sofás, alfombras, mantas y tejidos en general. No provoca brillos, peina y quita los pelos fácil y rápidamente respetando cualquier tipo de tejido.

La especial forma de los cepillos permite trabajar con comodidad y

eficacia incluso en abrigos y sus especiales cerdas de fibra de nylon realizan una acción suave sobre el tejido garantizando su duración ilimitada.

La potencia alcanzada por el cepillo STEAMY PLUS, que posee una regulación de la temperatura del vapor de 100° a 180°, permite tratar incluso los tejidos delicados (raso, seda, organza,...) y sanear a fondo cualquier superficie u objeto de bacterias, ácaros, microorganismos, suciedad y grasa.

La plancha serie AGILE no tiene igual por lo que se refiere a manejabilidad y ahorro energético. Con solo 350 watt de consumo eléctrico y con sólo un peso de 600 gramos, AGILE STEAM y AGILE DRY con placa de ALUMINIO permiten planchar en posición horizontal y vertical con suma comodidad y sin esfuerzo respecto a cualquier otro tipo de plancha tradicionales.



STEAMY

SB01



- Optional
- Optional
- Optionnel
- Opcional



- Camera vaporizzante in alluminio
- Special aluminum vaporizing chamber
- Chambre vaporisante spéciale en aluminium
- Especial cámara de vapor de aluminio

- Ampiezza base in setole:
M media - L larga
- Base bristles wideness:
M media - large L
- Amplitude base soies:
M médias - grand L
- Amplitud base cerdas:
medios M - L grande

- Occhiello appendi spazzola
- Loop for hanging brush
- Oeillet pour brosse suspendus
- Bucle colgante cepillo

- “Diffusore” triangolare
- Triangular “diffuser”
- Triangle diffusion vapeur
- Triángulo difusión vapor

STEAMY PLUS

SB02



100° → 180° C.



EASY

SB03



- Applicazioni
- Applications
- Applications
- Aplicaciones



...

BRUSHY

SB04



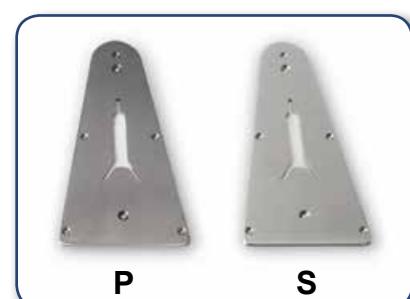
AGILE

FR01

600 gr



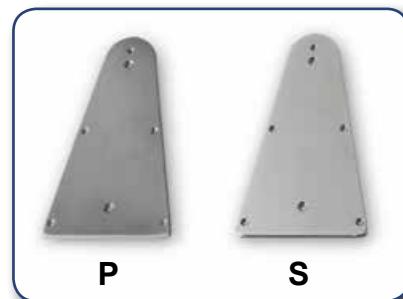
350 watt¹¹



- Camera vaporizzante in alluminio
- Special aluminum vaporizing chamber
- Chambre vaporisante spéciale en aluminium
- Especial cámara de vapor de aluminio

FR02

550 gr



STIR LUX

FR03

1300 gr



- Piastra lucida
- Polished iron plate
- Plaque fer brillante
- Plate brillante

FR04

1560 gr



- Piastra satinata
- Satin iron plate
- Plaque fer satiné
- Plate satinado

STIR GO

FR05

1750 gr



- Piastra lucida
- Polished iron plate
- Plaque fer brillante
- Plate brillante

STIR MAST

FR06

2050 gr



- Piastra lucida
- Polished iron plate
- Plaque fer brillante
- Plate brillante

• DATI TECNICI • TECHNICAL DATA • DONNÉES TECHNIQUES • DATOS TÉCNICOS		Steamy SB01 L SB01 M	Steamy Plus SB02 L SB02 M	Easy SB03 L SB03 M
• Potenza • Power • Puissance • Potencia	watt	350	350	
• Setole larghe (L) o medie (M) • Large(L) or medium(M)bristles • Soies grande (L) ou moyen (M) • Cerdas grande (L) o medio (M)		L M	L M	L M
• Piastra stirante alluminio satinato(S) o lucido(P) • Ironing plate in satin(S) or polished(P) aluminum • Plaque en aluminium brossé (S) ou brillant (P) • Placa de aluminio cepillado (S) o pulido (P)				
• Impugnatura ergonomica anti-stress(A) o sughero(R) • Anti-stress(A) or cork(R) ergonomic handle • Poignée ergonomique anti-stress(A) ou en liège (R) • Mango ergonómico anti-estrés (A) o de corcho (R)		A	A	A
• Indicatore luminoso di temperatura • Temperature light indicator • Indicateur lumineux de température • Indicador luminoso de temperatura				
• Protezione ritorno calore • Heat shields • Protection contre la chaleur • Protección contra el calor				
• Peso • Weight • Poids • Peso	gr	680	700	400
• Dimensioni • Dimensions • Dimensions • Dimensiones	cm	34,5 x 11 x 9,5	34,5 x 11 x 9,5	34,5 x 11 x 9,5
• Dimensione scatola • Packing size • Dimensions boîte • Dimensiones tamaño	cm	45 x 14 x 13	45 x 14 x 13	45 x 14 x 13
• Certificato CE (Codice EAN) • CE Certificate (Code EAN) • Certificat CE (Code EAN) • Certificado CE (Código EAN)		☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)

						
Brushy SB04 L SB04 M	Agile Steam FR01 S FR01 P	Agile Dry FR02 S FR02 P	Stir Lux FR03	Stir Sat FR04	Stir Go FR05	Stir Mast FR06
	350	350	850	850	850	850
L M						
	S P	S P	P	S	P	P
A	A	A	S	S	S	S
			☺	☺		
			☺	☺	☺	☺
340	600	550	1300	1560	1750	2050
34,5 x 11 x 9,5	33,5 x 11 x 7	33,5 x 11 x 7	20 x 11,5 x 14	21,5 x 12 x 14	20 x 11 x 15,5	20,5 x 12 x 15,5
45 x 14 x 13	45 x 14 x 13	45 x 14 x 13	23,5 x 16 x 17	23,5 x 16 x 17	23,5 x 16 x 17	23,5 x 16 x 17
☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)

 Soluzioni tecnologiche d'avanguardia e la migliore componentistica rappresentano i punti di forza dei nostri sistemi stiranti ad uso domestico, semiprofessionale e professionale.

Costruiti con corazzza in acciaio inox e caldaia in rame con resistenza esterna anticalcare rappresentano la migliore risposta ad una clientela esigente che richiede prodotti con alte prestazioni durevoli nel tempo, riduzione dei tempi di attesa per la produzione del vapore, sistemi anticalcare efficienti ed un concreto risparmio energetico per un utilizzo quotidiano.

L'eccezionale vapore secco, come quello utilizzato in lavanderia, non solo permette con una sola passata di stirare anche il jeans più ostinato ma non lascia gli indumenti umidi: stirare

con qualità, velocità e minor fatica è l'obiettivo raggiunto. Tutti i nostri sistemi stiranti possiedono un elettroforo con paravapore in grado di effettuare anche lo stiro in verticale, doppi interruttori per un eventuale utilizzo a secco e spie luminose di pronto vapore e fine acqua.

Una semplice manutenzione consente di mantenerli praticamente eterni.

Quattro sono i principali vantaggi dei sistemi stiranti EOLO:

- 1) produzione di vapore potente e secco con un risparmio energetico del 40% rispetto ai tradizionali sistemi stiranti
- 2) sistema anticalcare a completa vaporizzazione dell'acqua
- 3) ricarica semicontinua o automatica per una rapida produzione del vapore
- 4) corazzata esterna indistruttibile in acciaio inox



Forefront technological solutions and the best components represent the strength of our home, semi-professional and professional ironing use systems.

Manufactured with stainless steel shell and copper boiler with external anti-scale resistor gives the best answer for demanding customers who require products with high performance, long lasting, reduction of waiting times for the production of steam, efficient anti-scale systems and a practical energy saving for daily use.

The exceptionally dry steam, such as that used in the laundry, not only allows with a single pass to iron even the most stubborn jeans but does not allow to damp clothing: to iron with quality, speed and as less effort as possible is the achieved goal.

All our ironing systems have an electric iron with steam barrier, able to perform also vertical ironing, double switches for a possible use in dry and indicator lights for steam ready and end of water.

Simple maintenance allows keeping them practically for ever.

The following are four main advantages of the EOLO ironing systems:

- 1) powerful dry steam production with an energy saving of 40% compared to conventional ironing systems;
- 2) anti-scale system at complete water vaporisation;
- 3) semi-continuous or automatic refilling for fast steam production;
- 4) indestructible outer stainless steel shell.



Des solutions technologiques de pointe et les meilleurs composants caractérisent les points forts de nos systèmes de repassage à usage domestique, semi-professionnels et professionnels.

Construits avec une coque en acier inoxydable et une chaudière en cuivre avec résistance externe anti-tartrage ils répondent aux besoins d'une clientèle exigeante de produits offrant des performances élevées, durables dans le temps, avec des réductions de temps d'attente pour la production de vapeur, des systèmes anticalcaire efficaces et une économie d'énergie concrète lorsqu'il s'agit d'utilisation quotidienne.

L'exceptionnelle vapeur sèche, comme celle qui est utilisée dans les blanchisseries, permet non seulement de repasser les jeans les plus difficiles en un seul passage mais elle ne laisse pas les vêtements humides: un repassage de qualité, rapide, avec moins d'effort, c'est l'objectif !

Tous nos systèmes de repassage sont pourvus d'un fer électrique avec pare-vapeur, en mesure d'effectuer également le repassage en vertical, de doubles interrupteurs pour une éventuelle utilisation à sec et de voyants lumineux qui signalent lorsque la vapeur est prête et quand l'eau est terminée.

Il suffira d'un simple entretien pour les conserver pratiquement éternellement.

Les systèmes de repassage EOLO présentent quatre principaux avantages:

- 1) une production de vapeur puissante et sèche avec une économie d'énergie de 40% par rapport aux systèmes classiques de repassage
- 2) un système anticalcaire à vaporisation complète de l'eau
- 3) une recharge semi-automatique ou automatique pour une production rapide de la vapeur
- 4) une coque externe indestructible en acier inoxydable



Soluciones tecnológicas punteras y los mejores componentes son los puntos de fuerza de nuestros sistemas de planchado de uso doméstico, semi-profesional y profesional.

Fabricados con armazón de acero inoxidable y caldera de cobre con resistencia exterior anticalcárea representan la mejor respuesta a la clientela exigente que pide productos con altas prestaciones y que duren a lo largo del tiempo, tiempos de espera de vapor reducidos, sistemas anticalcáreos eficientes y un correcto ahorro energético para su uso cotidiano.

El excepcional vapor seco, como el que se usa en la lavandería, no solo permite planchar con una sola pasada incluso los tejanos más obstinados sino que además no deja húmedos los indumentos: planchar con calidad, velocidad y menor esfuerzo es el objetivo logrado.

Todos nuestros sistemas de planchado contienen una electroplancha con paravapor capaz de efectuar también el planchado en posición vertical, dobles interruptores para su eventual uso en seco e indicadores luminosos de vapor listo y de agua agotada.

Un mantenimiento simple permite mantenerlos prácticamente en eterno.

Cuatro son las principales ventajas de los sistemas de planchado EOLO:

- 1) producción de vapor potente y seco con un ahorro energético del 40% respecto a los sistemas de planchado tradicionales
- 2) sistema anticalcáreo con total vaporización del agua
- 3) recarga semicontinua o automática para una rápida producción del vapor
- 4) armazón externo indestructible de acero inoxidable

**GV01
INOX**



1,5 lt s



- Colori alternativi
- Alternative colors
- Couleurs alternatives
- Colores alternativos

**GV01
INOX**

**GV07
INOX**

**GV13
INOX**

**GV19
INOX**

**GV25
INOX**



1550 gr

1700 gr

700 gr

1350 gr

1650 gr

- Piastra satinata
- Satin iron plate
- Plaque fer satiné
- Placa satinado

- Piastra satinata
- Satin iron plate
- Plaque fer satiné
- Placa satinado

Steamy
or
Steamy Plus

- Piastra lucida
- Polished iron plate
- Plaque fer brillante
- Placa brillante

- Piastra lucida
- Polished iron plate
- Plaque fer brillante
- Placa brillante

**GV02
INOX**



2,4 lt s



- Colori alternativi
- Alternative colors
- Couleurs alternatives
- Colores alternativos

**GV02
INOX**

**GV08
INOX**

**GV14
INOX**

**GV20
INOX**

**GV26
INOX**



1550 gr

1700 gr

700 gr

1350 gr

1650 gr

- Piastra satinata
- Satin iron plate
- Plaque fer satiné
- Placa satinado

- Piastra satinata
- Satin iron plate
- Plaque fer satiné
- Placa satinado

Steamy
or
Steamy Plus

- Piastra lucida
- Polished iron plate
- Plaque fer brillante
- Placa brillante

- Piastra lucida
- Polished iron plate
- Plaque fer brillante
- Placa brillante



**GV03
INOX**



3,5 lt s



- Colori alternativi
- Alternative colors
- Couleurs alternatives
- Colores alternativos

**GV03
INOX**

**GV09
INOX**

**GV15
INOX**

**GV21
INOX**

**GV27
INOX**



1550 gr

1700 gr

700 gr

1350 gr

1650 gr

- Piastra satinata
- Satin iron plate
- Plaque fer satiné
- Placa satinado

- Piastra satinata
- Satin iron plate
- Plaque fer satiné
- Placa satinado

Steamy
or
Steamy Plus

- Piastra lucida
- Polished iron plate
- Plaque fer brillante
- Placa brillante

- Piastra lucida
- Polished iron plate
- Plaque fer brillante
- Placa brillante

**GV04
INOX**



2 lt s



- Colori alternativi
- Alternative colors
- Couleurs alternatives
- Colores alternativos

**GV04
INOX**

**GV10
INOX**

**GV16
INOX**

**GV22
INOX**

**GV28
INOX**



1550 gr

1700 gr

700 gr

1350 gr

1650 gr

- Piastra satinata
- *Satin iron plate*
- *Plaque fer satiné*
- *Placa satinado*

- Piastra satinata
- *Satin iron plate*
- *Plaque fer satiné*
- *Placa satinado*

Steamy
or
Steamy Plus

- Piastra lucida
- *Polished iron plate*
- *Plaque fer brillante*
- *Placa brillante*

- Piastra lucida
- *Polished iron plate*
- *Plaque fer brillante*
- *Placa brillante*

**GV05
INOX**



2,4 lt s



- Colori alternativi
- Alternative colors
- Couleurs alternatives
- Colores alternativos

**GV05
INOX**

**GV11
INOX**

**GV17
INOX**

**GV23
INOX**

**GV29
INOX**



1550 gr

1700 gr

680 gr

1350 gr

1650 gr

- Piastra satinata
- Satin iron plate
- Plaque fer satiné
- Placa satinado

- Piastra satinata
- Satin iron plate
- Plaque fer satiné
- Placa satinado

Steamy

- Piastra lucida
- Polished iron plate
- Plaque fer brillante
- Placa brillante

- Piastra lucida
- Polished iron plate
- Plaque fer brillante
- Placa brillante

**GV06
INOX**



- Colori alternativi
- Alternative colors
- Couleurs alternatives
- Colores alternativos

**GV06
INOX**

**GV12
INOX**

**GV18
INOX**

**GV24
INOX**

**GV30
INOX**



1550 gr



1700 gr



700 gr



1350 gr



1650 gr

- Piastra satinata
- Satin iron plate
- Plaque fer satiné
- Placa satinado

- Piastra satinata
- Satin iron plate
- Plaque fer satiné
- Placa satinado

Steamy
or
Steamy Plus

- Piastra lucida
- Polished iron plate
- Plaque fer brillante
- Placa brillante

- Piastra lucida
- Polished iron plate
- Plaque fer brillante
- Placa brillante



**GVS1
INOX**



1,2 lt s



1550 gr

**GVS2
INOX**



700 gr



**AV02
INOX**



2 lt s



AV03



3,5 lt s



**AV04
RA**



2,4 lt RA



**AV01 RA
FS**



2,4 lt RA



● DATI TECNICI ● TECHNICAL DATA ● DONNÉES TECHNIQUES ● DATOS TÉCNICOS					
		GV 01 07 13 19 25	GV 02 08 14 20 26	GV 03 09 15 21 27	GV 04 10 16 22 28
● Capacità caldaia ● Boiler capacity ● Capacité chaudière ● Capacidad de la caldera	lt		1,5	2,4	3,5
● Potenza caldaia ● Boiler power ● Puissance chaudière ● Potencia de la caldera	watt		900	900	1300
● Pressione d'esercizio ● Working pressure ● Pression de fonctionnement ● Presión de funcionamiento	bar		3	3	3
● Potenza ferro (spazzola) ● Iron (steam brush) power ● Puissance fer à repasser (brosse) ● Potencia plancha (cepillo)	watt	850 (350)	850 (350)	850 (350)	850 (350)
● Piastra satinata o lucida ● Satin or polished iron plate ● Plaque fer satiné or brillante ● Placa satinado o brillante		☺	☺	☺	☺
● Stiro verticale, stiro a secco ● Vertical ironing, dry ironing ● Repassage verticale, repassage à sec ● Planchado vertical, planchado en seco		☺	☺	☺	☺
● Paravapore e poggiatermo rimovibile ● Heat shields and removable iron rest ● Protection vapeur et appui-fer amovible ● Protección vapor y reposa plancha removible		☺	☺	☺	☺
● Spie/indicatore pronto vapore (P) fine acqua(F) ● Ready steam(P) water lack(F) lights/warming ● Indicateurs vapeur prête(P) manque d'eau(F) ● Indicadores vapor listo(P) falta de agua(F)		P	P F	P F	P
● Regolazione getto vapore ● Adjustable steam jet ● Jet de vapeur ajustable ● Chorro de vapor ajustable			☺	☺	☺
● Manometro ● Manometer ● Manomètre ● Manómetro			☺	☺	
● Ricarica semicontinua(S) automatica(RA) ● Semicontinuous(S) and automatic(RA) reload ● Recharge semi-continue (S) automatique(RA) ● Recargar semicontinuo (S) y automática (RA)		S	S	S	S
● Peso ● Weight ● Poids ● Peso	kg	6	6,8	8	6,2
● Dimensioni ● Dimensions ● Dimensions ● Dimensiones	cm	24x36,5x18	24,5x36,5x26,5	25x40x34	24,5x36,5x23
● Dimensione scatola ● Packing size ● Dimensions boîte ● Dimensiones tamaño	cm	27x39x30	27x39x30	29x43x35	27x39x30
● Certificato CE (Codice EAN) ● CE Certificate (Code EAN) ● Certificat CE (Code EAN) ● Certificado CE (Código EAN)		☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)

						
GV 05 11 17 23 29	GV 06 12 18 24 30	GV S1 (GV S2)	AV 01 RA FS F S P FP SP SS FF	AV 02	AV 03	AV 04 RA
2,4	5	1,2	2,8	3,5	2	2,4
1300	2200 (1300+900)	900	1800 (900+900)	900	1300	1800 (900+900)
5	3	3	3	3	3	5
850 (350)	850 (350)	850 (350)	850 (350)	350	350	350
☺	☺	☺	☺			
☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺
☺	☺	☺	☺			
PF	PF	P	PF	P	PF	PF
☺	☺		☺	☺	☺	☺
☺	☺		☺		☺	
S	S	S	RA	S	S	RA
7,2	10	5	18	8	16,5	8,5
24,5x36,5x29	26x45x40,5	24 x 26 x 18	35x35x85	25 x 22 x 67	27 x 31 x 80	35 x 44 x 143
27x39x40	29x48x45	27x39x30	40x40x90	27x39x30	40 x 40 x 90	40 x 50 x 40
☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)

GENERATORI DI VAPORE INDUSTRIALI

GÉNÉRATEURS DE VAPEUR INDUSTRIELS

 La EOLO Professional Division presenta 5 generatori di vapore compatti con caldaia elettrica a riempimento automatico tramite elettropompa acqua e regolatore di livello a galleggiante.

Generatori di capacità 7, 9, 12, 23 e 33 litri e produzione di vapore oraria da 6,2 kg a 49 kg consentono di soddisfare l'esigenze dalla piccola stireria alla grande lavanderia industriale.

Predisposti per alimentare apparecchiature quali tavoli da stirio, mani-



INDUSTRIAL STEAM GENERATORS

GENERADORES DE VAPOR INDUSTRIALS



chini, presse da stirio, ecc... presentano due rubinetti per l'uscita vapore e lo scarico della caldaia.

La qualità del vapore secco ottenuta anche con una pressione in uscita superiore ai 4 bar in tutti i modelli e speciali soluzioni tecniche, quali l'utilizzo di guarnizioni in teflon, rappresentano garanzia di funzionalità e di durata nel tempo.

I modelli più pesanti GVL12, 23 e 33 hanno la base di appoggio rialzata per facilitarne spostamenti, pulizia e manutenzione grazie anche alla presenza di pannelli apribili su quattro lati.



EOLO Professional Division has 5 compact steam generators with automatic filling of the electric boiler by means of an electric water pump and a float level controller.

Capacity generators of 7, 9, 12, 23, and 33 litres and steam production from 6,2 kg to 49 kg per hour allowing meeting the requirements from the small home iron to the large industrial laundry.

Prepared to supply equipment such as ironing boards, mannequins, ironing presses, etc., they have two taps for steam outlet and drain of the boiler.

The quality of the dry steam obtained even with an output pressure higher than 4 bars in all models and special technical solutions, such as use of Teflon seals, are a guarantee of functionality and durability in time.

The heavier models GVL12, 23, and 33 have the supporting base raised to facilitate moving, cleaning and maintenance thanks to the presence of openable panels on four sides.



La société EOLO Professional Division présente 5 générateurs de vapeur compacte avec chaudière électrique à remplissage automatique via une pompe électrique d'eau et régulateur de niveau à flotteur.

Des générateurs de capacité 7, 9, 12, 23 et 33 litres avec une production horaire de vapeur allant de 6,2 kg à 49 kg pour satisfaire les besoins allant du simple repassage à la grande blanchisserie industrielle.

Prédisposés pour alimenter les structures telles que les tables à repasser, les mannequins, les presses à repasser, etc., ils possèdent deux robinets pour la sortie de la vapeur et la vidange de la chaudière.

La qualité de la vapeur sèche, qu'on obtient également par pression en sortie, supérieure à 4 bars pour tous les modèles et les solutions techniques particulières, telles que l'utilisation de joints en téflon, représentent une garantie de fonctionnalité et de durabilité.

Les modèles plus lourds comme GVL12, 23 et 33 possèdent une base d'appui surélevée facilitant les déplacements, le nettoyage et l'entretien grâce à la présence de panneaux ouvrants sur les quatre côtés.



EOLO Professional Division presenta 5 generadores de vapor compactos con caldera eléctrica con llenado automático mediante electrobomba de agua y regulador de nivel mediante flotador.

Generadores con capacidad de 7, 9, 12, 23 y 33 litros y producción horaria de vapor de 6,2 kg a 49

kg permiten satisfacer desde las exigencias de un volumen de planchado modesto hasta las de una lavandería industrial.

Preparados para alimentar aparatos como mesas de plan-

char, maniquíes, prensas de planchado, etc... poseen dos llaves de paso para la salida del vapor y para la descarga de la caldera.

La calidad del vapor seco obtenida con un presión de salida superior a 4 bar en todos los modelos y las especiales soluciones técnicas, como el empleo de juntas de teflón, representan la garantía de funcionalidad y duración a lo largo del tiempo.

Los modelos más pesados GVL12, 23 y 33 tienen una base de apoyo elevada para facilitar su desplazamiento, limpieza y mantenimiento gracias también a la presencia de paneles que se abren por los cuatro lados.

GVL7



GVL9



7 lt

9 lt



GVL12



12 It

GVL23



23 It

GVL33



33 It



<ul style="list-style-type: none"> ● DATI TECNICI ● TECHNICAL DATA ● DONNÉES TECHNIQUES ● DATOS TÉCNICOS 						
		GVL 7	GVL 9	GVL 12	GVL 23	GVL 33
<ul style="list-style-type: none"> ● Capacità caldaia ● Boiler capacity ● Capacité chaudière ● Capacidad de la caldera 	lt	7	9	12	23	33
<ul style="list-style-type: none"> ● Potenza caldaia ● Boiler power ● Puissance chaudière ● Potencia de la caldera 	380+N+T * 50 Hz * kwatt	4,5 - 6 *	7,5 - 9 *	12 - 18 *	18 - 23 *	24 - 36 *
<ul style="list-style-type: none"> ● Potenza elettropompa acqua ● Water electropump power ● Puissance électropompe d'eau ● Potencia electro-bomba de agua 	kwatt	0,6	0,6	0,6	0,8	0,8
<ul style="list-style-type: none"> ● Pressione d'esercizio ● Working pressure ● Pression de fonctionnement ● Presión de funcionamiento 	bar	4,2	4,2	4,2	4,2	4,2
<ul style="list-style-type: none"> ● Produzione vapore ● Steam production ● Production de vapeur ● Producción de vapor 	kg/h	6,2 - 8,2 *	10,2 - 12,5 *	16,4 - 24,5 *	24,5 - 31,3 *	32,7 - 49 *
<ul style="list-style-type: none"> ● Resistenze in caldaia ● Heating elements in the boiler ● Radiateurs électriques dans la chaudière ● Calentadores eléctricos en la caldera 	n	3	3	3	3 *	6 *
<ul style="list-style-type: none"> ● Peso ● Weight ● Poids ● Peso 	kg	70	80	110	130	160
<ul style="list-style-type: none"> ● Dimensioni ● Dimensions ● Dimensions ● Dimensiones 	cm	96 x 40 x 38	96 x 40 x 38	96 x 60 x 66	96 x 60 x 66	80 x 75 x 75
<ul style="list-style-type: none"> ● Certificato CE (Codice EAN) ● CE Certificate (Code EAN) ● Certificat CE (Code EAN) ● Certificado CE (Código EAN) 		☺	☺	☺	☺	☺
<small>* ● Caratteristiche variabili in base alla richiesta ● Characteristics may vary according to demand ● Les caractéristiques peuvent varier en fonction de la demande ● Las características pueden variar en función de la demanda</small>						



Linea ASSI e TAVOLI da stiro



Ligne TABLES et PLANCHES à repasser



La EOLO è l'unica azienda al mondo che possa proporre una varietà così ampia di assi e tavoli da stiro. Assi da stiro domestiche, semiprofessionali, professionali e ad uso industriale che in qualsiasi loro più piccolo dettaglio rappresentano i caratteri essenziali della qualità EOLO:

- durata funzionale nel tempo;
- prestazioni elevate;
- praticità di utilizzo.

Dalle assi domestiche cromate con piano antiruggine in cataforesi ai tavoli industriali con piano rettangolare inclinato



Ironing BOARDS and TABLE line



Línea TABLAS y MESAS de planchar

e dotate di sistema di vaporizzazione a "ragnatela aperta" è sempre costante la ricerca dell'ottimizzazione del prodotto.

I nostri 34 modelli base sono stati suddivisi in:

- assi domestiche e semiprofessionali _ serie AT
- assi professionali _ serie AS e TS
- assi industriali _ serie TP e TR

In questa linea prodotto sono incluse:

- le pratiche presse da stiro automatiche
- le innovative stiratrici a rullo professionali.



EOLO is the only company in the world that can offer such a wide variety of boards and ironing boards.

There are domestic, semi-professional, professional and industrial use ironing boards, which in any of their slightest detail represent the essential features of the EOLO quality:

- durability over time;
- high performance;
- ease of use.

From the chromium-plated domestic boards with cataphoretic anti-rust floor to the industrial tables with inclined rectangular

floor and equipped with "open web" vaporisation system, research of product optimisation is always constant.

Our 34 models have been divided into:

- home and semi-professional boards _ AT series
- professional boards_ AS and TS series
- industrial boards _ TP and TR series

In this product line are included:

- the practical automatic ironing presses
- the innovative professional roll ironers.



La société EOLO est la seule société au monde pouvant offrir une telle variété de tables et de planches à repasser. Les planches à repasser domestiques, semi-professionnelles, professionnelles et à utilisation industrielle témoignent, dans les moindres détails, des caractéristiques de qualité qui sont essentielles pour la société EOLO:

- durabilité fonctionnelle dans le temps;
- hautes performances;
- facilité d'utilisation.

La recherche d'optimisation du produit est toujours constante, que ce soit pour les planches à repasser domestiques

chromées avec support antirouille en cataphorèse, ou pour les tables industrielles avec support rectangulaire incliné et équipées d'un système de vaporisation à «toile d'araignée ouverte»

Nos 34 modèles ont été divisés en:

- planches domestiques et semi-professionnelles _ série AT
- planches professionnelles _ série AS et TS
- planches industrielles _ série TP et TR

Dans cette ligne de produit sont incluses:

- des pratiques presses à repasser automatiques
- des innovantes repasseuses à rouleau professionnelles.



EOLO es la única empresa del mundo que puede proponer un surtido tan vasto de tablas y mesas de planchar. Tablas de planchar domésticas, semiprofesionales, profesionales y de uso industrial que en todos sus detalles contienen las características esenciales de la calidad EOLO:

- duración funcional a lo largo del tiempo;
- altas prestaciones;
- facilidad de manejo.

Desde las tablas domésticas cromadas con plano antiherrumbre por cataforésis a las mesas industriales con plano rectangu-

lar inclinado y equipadas con sistema de vaporización de "red abierta" estamos continuamente investigando cómo optimizar el producto.

Nuestro 34 modelos de dividen en:

- tablas de planchar domésticas y semiprofesionales _ serie AT
- tablas de planchar profesionales _ serie AS y TS
- tablas de planchar industriales _ serie TP y TR

En esta línea de productos están incluidos:

- las prácticas prensas de planchar automáticas
- las innovadora planchadoras de rodillo profesionales.

ASSI DA STIRO domestiche **PLANCHES pour la maison**

Household IRONING AXES **TABLAS DE PLANCHAR para el hogar**



 Belle, stabili e fatte per durare: le assi da stiro serie AT sono costruite in metallo cromato con piano da stiro ad alta traspirazione grazie alla presenza di una particolare rete in acciaio.

Uno speciale trattamento antiruggine in cataforesi rende il piano di lavoro rinforzato contro la corrosione, resistente alle alte temperature della piastra del ferro da stiro e, pertanto, inalterabile nel tempo.

Larghi sostegni in tubo cromato sino a 40 millimetri di diametro conferiscono un'ottima stabilità ma allo stesso tempo sono leggere, pratiche da richiudere e semplici da spostare.

Ogni asse è dotata di un robusto piano poggi caldaia, di un largo piano poggi biancheria, un mollettone con fodera ad alta scorrevolezza ed un'altezza regolabile in 7/8 posizioni.

Nei modelli dotati di piano da stiro riscaldato senza termostato e di un motore per l'aspirazione e la soffiatura si ottimizza la qualità e la velocità dello stiro.



 Beautiful, stable and built to last: the AT series ironing boards are manufactured in chromium-plated metal with high transpiration floor board thanks to the presence of a special steel mesh.

A special cataphoresis anti-rust treatment makes the work floor strengthened against corrosion, resistant to the high temperatures of the iron plate, and therefore unalterable in time.

Wide chromium-plated tube supports, up to 40 mm in diameter, give an excellent stability but at the same time are light, practical to close and easy to move.

Each board is equipped with a strong boiler basis, a wide linen basis, a high flowability thick flannel lining and a height adjustable in 7/8 positions.

On models equipped with a floor board heated without a thermostat and a motor for aspiration and blowing the quality and the speed of the board is optimised.



 Belles, stables et construites pour durer: les planches à repasser série AT sont façonnées en métal chromé avec plan de repassage hautement transpirant grâce à la présence d'un maillage d'acier spécial.

Elles sont inaltérables grâce à leur traitement spécial antitartre en cataphorèse qui protège le plan de travail renforcé contre la corrosion et le rend résistant aux hautes températures des fers à repasser.

Leur stabilité est optimale grâce à de larges soutiens en tube chromé d'un maximum de 40 mm de diamètre même si elles restent légères, pratiques à refermer et simples à déplacer.

Chaque planche est équipée d'un robuste plan d'appui chaudière, d'un large plan d'appui linge, d'un molletton avec doublure haute glisse; la hauteur est réglable en 7/8 positions.

Dans les modèles équipés de plan de repassage réchauffé sans thermostat et de moteur pour l'aspiration et le soufflage on optimise la qualité et la vitesse du repassage.



 Bellas, estables y fabricadas para durar: las tablas de planchar serie AT están fabricadas con metal cromado con plano de planchado de alta transpiración gracias a la presencia de una red especial de acero.

Un especial tratamiento antiherumbre por cataforesis protege la superficie de trabajo contra la corrosión y contra las altas temperaturas de la placa de la plancha convirtiéndolo en inalterable en el tiempo.

Unos anchos sostenes de tubo cromado de hasta 40 milímetros de diámetro otorgan una excelente estabilidad y al mismo tiempo son ligeros, prácticos a la hora de cerrarlos y

fáciles de desplazar.

Cada tabla está equipada con un robusto plano para apoyar la caldera, con un ancho plano para apoyar la ropa de cama, una funda mullida con buen deslizamiento y altura regulable en 7/8 posiciones.

En los modelos equipados con superficie de planchar calentada sin termostato y con un motor para la aspiración y soplado se optimiza la calidad y la velocidad del planchado.

AT01



AT02



AT03



AT04



AT05



- Ruota di spostamento
- Wheel to moving ironing board
- Roue pour déplacer
- Rueda de desplazamiento



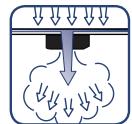
AT06



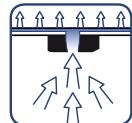
- Ruota di spostamento
- Wheel to moving ironing board
- Roue pour déplacer
- Rueda de desplazamiento



AT07



40 watt



40 watt

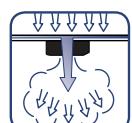
400 watt



- Ruota di spostamento
- Wheel to moving ironing board
- Roue pour déplacer
- Rueda de desplazamiento



AT08



40 watt



40 watt

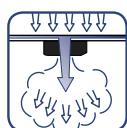
400 watt



- Ruota di spostamento
- Wheel to moving ironing board
- Roue pour déplacer
- Rueda de desplazamiento



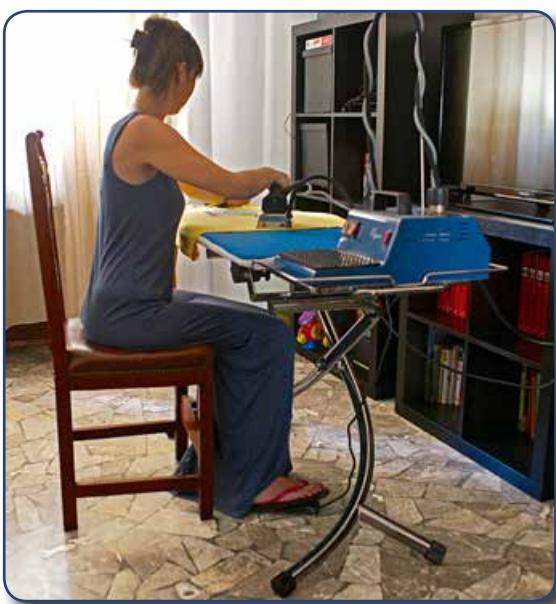
AT09



400 watt



- Asse con gambe curvate per lo stiro da posizione seduta
- Bent tube supports for an ironing sitting position
- Tubes de support courbées pour le repassage à partir d'une position assise
- Tubos de soporte doblados por planchar desde una posición de sentado



- Ruota di spostamento
- Wheel to moving ironing board
- Roue pour déplacer
- Rueda de desplazamiento



• DATI TECNICI • TECHNICAL DATA • DONNÉES TECHNIQUES • DATOS TÉCNICOS										
• Larghezza piano da stiro "alta traspirazione" • "High transpiration" working surface • Plateau avec élevée transpiration • Plato con "elevada transpiración"	cm	120x37	120x45	120x37	120x45	122x48	122x48	120x45	120x45	120x45
• Altezza regolabile (posizioni) • Adjustable height (position) • Réglable en hauteur (positions) • Altura ajustable (posiciones)	n	7	7	7	7	7	7	8	7	8
• Piano poggia caldaia e ferro (spazio utile) • Plan for boiler / iron support (useful space) • Plateau pour la chaudière et le fer (espace utile) • Plato para la caldera y plancha (espacio útil)	cm	41x28	41x28	35x25	41x28	43,5x28	43,5x28	43,5x28	43,5x28	43,5x28
• Trattamento antiruggine piano da stiro • Antirust treatment plan board • Plateau avec traitement antirouille • Plato con tratamiento antioxidante		☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺
• Cestello portabiancheria • Plane to support clothes • Plan pour les vêtements • Cesta de la ropa		☺	☺		☺	☺	☺			
• Diametro gambe di sostegno • Supporting legs diameter • Diamètre jambes de support • Diámetro patas de apoyo	cm	32	32	32	32	40	40	40	40	40
• Gamba di sostegno doppia • Double support tube • Jambes de support double • Patas de apoyo doble					☺	☺	☺		☺	
• Potenza motore aspirante (soffiante) • Power vacuum (blowing) motors • Puissance moteurs aspirante (soufflante) • Potencia motores aspirante (soplante)	watt							40	40 (40)	40 (40)
• Potenza piano da stiro • Board power • Puissance plateau • Potencia plato	watt							400	400	400
• Termostato di sicurezza • Safety thermostat • Thermostat de sécurité • Termostato de seguridad								☺	☺	☺
• Attivazione motori con pedaliera • Activation engines with pedals • Moteurs fonctionnant avec des pédales • Motores gestionadas con pedales									☺	☺
• Presa elettrica per caldaia / ferro • Electrical outlet for ironing system / iron • Prise de courant pour chaudière / fer • Toma de corriente eléctrica para caldera / plancha								☺	☺	☺
• Ruota di spostamento • Wheel to moving ironing board • Roue pour déplacer • Rueda de desplazamiento						☺	☺	☺	☺	☺
• Peso • Weight • Poids • Peso	kg	5,5	6	5	7	8,5	11,5	12,5	18,5	18,5
• Dimensione asse chiusa • Dimensions ironing board closed • Dimensions • Dimensiones	cm	47x151x9	47x151x9	47x157x9	52x152x9	58x154x11	50x152x18	49x157x12	50x150x19	50x150x23
• Dimensione scatola • Packaging dimensions • Capacité chaudière • Capacidad de la caldera	cm	49x153x11	49x153x11	49x159x11	54x154x11	60x156x13	51x153x20	51x159x16	51x152x20	51x154x24
• Certificato CE (Codice EAN) • CE Certificate (Code EAN) • Certificat CE (Code EAN) • Certificado CE (Código EAN)		☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)



ASSI e TAVOLI professionali

PLANCHES À REPASSER professionnels

Le assi da stirto serie AS e TS presentano di serie un piano di lavoro riscaldato con regolazione automatica della temperatura tramite termostato (min. 30° C. - max. 90° C.) ed un potente motore aspirante. Queste due funzioni permettono non solo di ammorbidente le fibre da stirare ma di ridurre le condense di vapore e tenere fermo il tessuto per uno stirto più comodo, rapido e di migliore qualità.

Alcuni modelli possiedono un secondo potente motore sofflante capace di creare un cuscinetto di aria calda per ridare vita alle fibre di lana, donare spessore e morbidezza ai tessuti leggeri e trattare il velluto e gli indumenti scuri eliminando il rischio di riflessi lucidi.

Nelle versioni con piano da stirto rettangolare si ottimizza il lavoro su coperte, lenzuola, tende mentre alcuni modelli presentano anche un pratico braccetto stiramaniche aspirante, sofflante e riscaldato.

Le assi da stirto serie AS hanno una altezza regolabile e



Professional IRONING BOARDS and TABLES TABLAS DE PLANCHAR profesionales

possiedono un robusto piano poggia caldaia munito di ruote che permette, dopo aver richiuso l'asse in verticale, di spostarla facilmente e riportarla senza occupare spazio. La loro ottima stabilità è ottenuta grazie alla presenza di un largo appoggio delle gambe di sostegno all'interno delle quali si trova un piano poggia indumenti.

I tavoli serie TS nascono per offrire la comodità di una postazione da stirto completa. Sono muniti di:

- 1) generatore di vapore in rame anticalcare, a risparmio energetico ed a ricarica semi-continua o automatica;
- 2) ferro da stirto professionale con paravapore;
- 3) piano da stirto riscaldato con termostato e motori per aspirare e soffiare.

Rappresentano la soluzione professionale per piccole attività di lavanderia, stirerie e alberghi anche se privi di spazio stireria adeguato: grazie alla presenza di ruote ed alla possibilità di richiederli lo spostamento del tavolo risulta facile e l'ingombro minimo. La scelta di componenti di prima qualità e l'utilizzo di motori ad alte prestazioni rendono i nostri tavoli di prima qualità sul mercato internazionale.



The AS and TS series ironing boards have as standard a work floor heated with automatic temperature control by means of a thermostat (min. 30 °C - max. 90 °C.) and a powerful vacuum motor. These two functions allow not only softening the fibres to be ironed but to reduce the steam condensation and hold fast the fabric for more comfortable, faster and better quality ironing.

Some models have a second powerful blower motor able of creating a warm air cushion to restore life to wool fibres, give thickness and softness to light fabrics and treat velvet and dark garments by eliminating the risk of glossy reflections.

In the versions with rectangular floor board, work on blankets, sheets and curtains is optimised, while some models also have a handy vacuum, blowing and heated sleeve ironing arm.

The AS series ironing boards have an adjustable height and have a strong boiler basis fitted with wheels which allows, after closing the vertical axis, to move it easily and store it with a minimum space. Their excellent stability is obtained thanks to the presence of a wide leg support within which is located a garments support basis.

The TS series tables are created to offer the comforts of a full board post. They are equipped with:

- 1) anti-scale copper steam generator, energy-saving and semi-automatic or automatic refilling;
- 2) professional iron with heat shields;
- 3) floor board heated with thermostat and motor for vacuuming and blowing.

They represent the professional solution for small business laundries, ironing rooms and hotels even if lacking of adequate Ironing space: thanks to the wheels and the possibility to close them, moving the table is easy and the needed space minimum.

Choice of top quality components and use of high-performance motors make our tables of the highest quality in the world market.



Les planches à repasser série AS et TS possèdent, en série, un plan de travail réchauffé avec réglage automatique de la température par thermostat (min. 30°C - 90°C max.) ainsi qu'un puissant moteur aspirant. Ces deux fonctions permettent non seulement d'adoucir les fibres à repasser mais aussi de réduire la condensation de vapeur et de bien tendre le tissu pour permettre un repassage plus aisément, plus rapide et de meilleure qualité.

Certains modèles possèdent un deuxième moteur soufflant puissant capable de créer un coussinet d'air chaud pour redonner vie aux fibres de laine, donner épaisseur et douceur aux tissus légers et traiter le velours et les vêtements foncés sans risque de halos brillants.

Dans les versions avec plan de repassage rectangulaire on optimise le travail sur les couvertures, les draps et les rideaux tandis que certains modèles disposent également d'un bras repasse manches, soufflant et chauffant.

Les planches à repasser de la série AS ont une hauteur réglable et possèdent un robuste plan d'appui chaudière avec des routes qui permet, après la fermeture de l'axe vertical, de les déplacer et les stocker facilement. Leur excellente stabilité est due à la présence d'un large appui des jambes de soutien à l'intérieur desquelles est placé un plan d'appui vêtements.

Les tables de la série TS ont été conçues pour offrir tout le confort d'une position de repassage complète. Elles sont équipées de:

- 1) générateur de vapeur en cuivre antitartre, à économie d'énergie et à recharge semi-contINUE ou automatique
- 2) fer à repasser professionnel avec protection vapeur
- 3) plan de repassage réchauffé avec thermostat et moteurs pour aspirer et souffler.

Elles représentent la solution professionnelle pour les petites activités de buanderie, de repassage pour les hôtels et même si ces derniers sont dépourvus d'espace de repassage adéquat: le déplacement de la table est aisément grâce à la présence de leurs roues, on peut les refermer, ce qui permet un encombrement minimum.

Le choix des composants de première qualité et l'utilisation de moteurs à haute performance en font des produits de la plus haute qualité sur le marché international.



Las tablas de planchar serie AS y TS poseen de fábrica una superficie de trabajo calentada con regulación automática de la temperatura mediante termostato (mín. 30 °C. - máx.

90 °C.) y un potente motor de aspiración. Estas dos funciones permiten no solamente ablandar las fibras por planchar sino reducir la condensación de vapor y mantener firme el tejido para poder plancharlo más cómoda, más rápido y con mejor calidad.

Algunos modelos poseen un segundo potente motor de soplado capaz de crear un cojín de aire caliente para reavivar las fibras de lana, dar espesor y suavidad a los tejidos ligeros y tratar el terciopelo y las prendas oscuras eliminando el riesgo de reflejos brillantes.

En las versiones con superficie de planchado rectangular, se optimiza el trabajo con mantas, sábanas y cortinas mientras que algunos modelos tienen también un práctico brazo aspirante, soplador y calentado para planchar las mangas.

Las tablas de planchar de la serie AS tienen una altura regulable y poseen un robusto plano para apoyar la caldera con ruedas que permite, tras haber cerrado la tabla vertical-

mente, desplazarla fácilmente y guardarla sin ocupar espacio. Su excelente estabilidad se obtiene gracias a la presencia de un apoyo ancho de las patas de sostén dentro de las cuales se encuentra un plano para apoyar ropa.

Las mesas de planchar serie TS nacen para ofrecer una cómoda estación de planchado completa. Disponen de:

- 1) generador de vapor de cobre anticalcario, con ahorro energético y recarga semicontinua o automática;
- 2) plancha profesional con protección vapor;
- 3) superficie de planchado calentada con termostato y motores para aspirar y soplar.

Representan la solución profesional para pequeñas actividades de lavandería, planchado y hoteles incluso si no disponen de un espacio para planchar adecuado: gracias a la presencia de las ruedas y a la posibilidad de cerrarlo desplazar la mesa resulta fácil y ocupa poco espacio.

La selección de componentes de primera calidad y el uso de motores con altas prestaciones convierten a nuestras mesas en productos de primera calidad en el mercado mundial.

AS01**AS03****AS05****AS06**

150 watt

150 watt

150 watt

150 watt

150 watt

150 watt

700 watt

700 watt

700 watt

700 watt



- Ruote di spostamento
- Wheels for move
- Roues pour déplacement
- Ruedas por desplazamiento



- Termostato 30° - 90° C.
- 30° - 90° C. thermostat
- Thermostat 30° - 90° C.
- Termostato 30° - 90° C.



AS02



~
700 watt



AS04

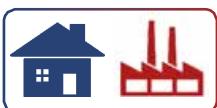


150 watt
A diagram showing a central black cylinder with four arrows pointing down from it, indicating heat transfer.

700 watt
A symbol consisting of a wavy line with arrows at both ends, representing power.



AS07



150 watt
A diagram showing a central black cylinder with four arrows pointing down from it, indicating heat transfer.

700 watt
A symbol consisting of a wavy line with arrows at both ends, representing power.



TS01



700 watt

TS03



700 watt



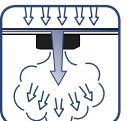
- Tavolo richiuso
- Ironing table closed
- Table à repasser fermé
- Tabla de planchar cerrado



- Ruote di spostamento
- Wheels for move
- Roues pour déplacement
- Ruedas por desplazamiento

TS02



2x
 150 watt




700 watt



- Ruote di spostamento
- Wheels for move
- Roues pour déplacement
- Ruedas por desplazamiento

**TS04
RA**



150
watt



150
watt



700 watt



700 watt

150
watt

150
watt

700 watt



- Tavolo richiuso
- Ironing table closed
- Table à repasser fermé
- Tabla de planchar cerrado



- Ruote di spostamento
- Wheels for move
- Roues pour déplacement
- Ruedas por desplazamiento



TS05



700 watt



- Ruote di spostamento
- Wheels for move
- Roues pour déplacement
- Ruedas por desplazamiento

TS06



3x 150 watt



TS07 RA



3x 150 watt

2x 700 watt



- Ruote di spostamento
- Wheels for move
- Roues pour déplacement
- Ruedas por desplazamiento

2x 700 watt

• DATI TECNICI • TECHNICAL DATA • DONNÉES TECHNIQUES • DATOS TÉCNICOS					
• Dimensioni piano da stiro • Working surface dimensions • Dimensions plateau • Dimensiones plato	cm	AS01	AS02	AS03	AS04
• Piano poggia caldaia e ferro (spazio utile) • Plan for boiler / iron support (useful space) • Plateau pour la chaudière et le fer (espace utile) • Plato para la caldera y plancha (espacio útil)	cm	41,5x26	36x16	41,5x26	36x16
• Potenza motori aspirante (soffiante) • Power vacuum (blowing) motors • Puissance moteurs aspirante (soufflante) • Potencia motores aspirante (soplante)	watt	150 (150)	150	150	150
• Potenza piano da stiro • Board power • Puissance plateau • Potencia plato	watt	700	700	700	700
• Potenza caldaia • Boiler power • Puissance chaudière • Potencia de la caldera	watt				
• Capacità caldaia • Boiler capacity • Capacité chaudière • Capacidad de la caldera	lt				
• Ricarica semicontinua(S) automatica(RA) • Semicontinuous(S) and automatic(RA) reload • Recharge semi-continue (S) automatique(RA) • Recargar semicontinuo (S) y automática (RA)					
• Pressione esercizio vapore • Steam working pressure • Pression vapeur • Presión de trabajo de vapor	bar				
• Potenza ferro da stiro • Steam iron power • Puissance fer à repasser • Potencia plancha	watt				
• Stiro verticale, stiro a secco • Vertical ironing, dry ironing • Repassage verticale, repassage à sec • Planchado vertical, planchado en seco					
• Paravapore e poggiatermo rimovibile • Heat shields and removable iron rest • Protection vapeur et appui-fer amovible • Protecciones vapor y reposa plancha removible					
• Spie pronto vapore - fine acqua • Ready steam - water lack lights • Indicateurs vapeur prête - manque d'eau • Indicadores vapor listo - falta de agua					
• Regolazione getto vapore • Adjustable steam jet • Jet de vapeur ajustable • Chorro de vapor ajustable					
• Manometro • Manometer • Manomètre • Manómetro					
• Altezza regolabile (o fissa) • Adjustable height (or fixed) • Réglable en hauteur (ou fixe) • Altura ajustable (o fija)	cm	☺	☺	☺	☺
• Braccetto stiramaniche aspirante(A) soffiante(S) riscaldato(R) • Vacuum(A)blowing(S)heated(R) sleeve arm • Bras pour repasser la manche de chemise aspirant(A) soufflant(S) chauffé(R) • Brazo para planchar manga de la camisa aspirar(A) soplar(S) calentado(R)		AS		A	A
• Base con ruote • Base with wheels • Base avec roues • Base con ruedas		☺		☺	
• Peso • Weight • Poids • Peso	kg	18	20	17	17,5
• Dimensione scatola • Packing size • Dimensions boîte • Dimensiones tamaño	cm	132x52x25	132x52x25	132x52x25	132x52x25
• Certificato  (Codice EAN) •  Certificate (Code EAN) • Certificat  (Code EAN) • Certificado  (Código EAN)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)

AS05	AS06	AS07	TS01	TS02	TS03	TS04 RA	TS05	TS06	TS07 RA
112x42	112x42	112x42	112x42	129X51	112x42	112x42	112x42	150x81	150x81
41,5x26	41,5x26	28x21,5	36x16	36x16	36x16	36x16	36x16		
150 (150)	150	150	150 (150)	150 X 2	150	150 (150)	150 (150)	150 X 3	150 X 3
700	700	700	700	700	700	700	700	700 X 2	700 X 2
	900	1300	1800 (900 + 900)	1300	1800 (900 + 900)		1300	1800 (900 + 900)	
	2	3,5	2,8	3,5	2,8		3,5	2,8	
	S	S	RA	S	RA		S	RA	
	3	3	3	3	3		3	3	
	850	850	850	850	850		850	850	
	☺	☺	☺	☺	☺		☺	☺	
	☺	☺	☺	☺	☺		☺	☺	
	☺	☺	☺	☺	☺		☺	☺	
	☺	☺	☺	☺	☺		☺	☺	
		☺	☺	☺	☺		☺	☺	
☺	☺	☺	(90)	(90)	(90)	(90)	(90)	(90)	(90)
AS	A	A	ASR		AR	ASR	ASR		
☺	☺		☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺
17	16	24	35	40	34	36	26	50	52
132x52x25	132x52x25	132x52x25	128x45x42	140x60x65	128x45x42	128x45x42	128x45x42	155x90x65	155x90x65
☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺	☺

TAVOLI DA STIRO industriali

TABLES À REPASSER industrielles

La EOLO Professional Division propone 11 tavoli da stiro industriali con piano stondato, rettangolare e rettangolare inclinato e possibilità di scelta tra versione con caldaia incorporata e versione da collegare a fonte di vapore.

Una grande varietà di modelli e soluzioni sono in grado di incontrare le esigenze di qualsiasi realtà lavorativa: lavanderie, stirerie, maglifici, confezioni e strutture ricettive in genere.

I tre modelli della serie TP presentano un piano riscaldato, due potenti motori per l'aspirazione e la soffiatura, un ferro da stiro industriale, un braccetto universale stiro maniche con prolunga, un cestello per biancheria regolabile



EOLO Professional Division propone 11 mesas de planchar industriales con piano redondeado, rectangular y rectangular inclinado y la posibilidad de elegir entre la versión con caldera incorporada y la versión que se conecta a una fuente de vapor.

Una gran variedad de modelos y soluciones para satisfacer las exigencias de cualquier tipo de actividad: lavanderías, planchadoras, fábricas de géneros de punto y prendas en general y estructuras hoteleras en general.

Los tres modelos de la serie TP poseen un plano calentado, dos potentes motores para la aspiración y/o el soplado, una plancha industrial, un brazo universal para planchar las mangas con alargador, una bandeja para la ropa de cama con altura regulable y

Industrial IRONING BOARDS

MESAS DE PLANCHAR industrielles



in altezza e scorrevole orizzontalmente, 2 gruppi di comando opposti costituiti da 3 pedane ciascuno.

La serie TR (8 modelli) è caratterizzata da un piano di lavoro disponibile in diverse dimensioni con nuovo sistema di vaporizzazione a "ragnatela aperta" per rendere immediata ed omogenea l'uscita del vapore.

A richiesta tutti i modelli possono essere forniti con numerosi accessori fra i quali un gruppo supporto LUX, la spazzola a vapore Steamy, un ferro da stiro professionale e/o una pistola vaporizzante.

La scelta di componenti di prima qualità ed esclusive soluzioni tecnologiche rendono i nostri tavoli tra i migliori sul mercato internazionale in termini di prestazioni, affidabilità e facilità di manutenzione.



EOLO Professional Division presents 11 industrial ironing tables with rounded floor, rectangular, and inclined rectangular and opportunity of choosing between built-in boiler version and version to be connected to a steam source.

A large variety of models and solutions are able to meet the needs of any working requirement: industrial laundries, ironing structures, knitwear and clothing industries, and accommodation structures, in general.

The three models of the TP series have a heated floor, two powerful motors for vacuuming and/or blowing, an industrial iron, a universal sleeve ironing arm with extension, an adjustable in height and sliding horizontally basket for linen and 2 opposite control groups consisting of 3 platforms each.

The TR series (8 models) is characterised by an rectangular working floor available in different sizes with a new "open cobweb" vaporisation system to make immediate and homogeneous the output of steam.

At request, all models can be supplied with several accessories among which a LUX support group, the Steamy steam brush, a professional iron and/or a vaporising gun.

Choice of top quality components and unique technological solutions make our tables among the best in the international market in terms of performance, reliability and ease of maintenance.



La société EOLO Professional Division propose 11 tables à repasser industrielles avec plan arrondi, rectangulaire et rectangulaire incliné avec possibilité de choix entre la version avec chaudière intégrée ou version à connecter à une source de vapeur.

Une grande variété de modèles et de solutions en mesure de répondre aux besoins de n'importe quelle réalité de travail: blanchisserie, magasins de repassage, bonneterie, habillement et structures hôtelières en général.

Les trois modèles de la série TP proposent un plan réchauffé, deux moteurs puissants pour l'aspiration et/ou le soufflage, un fer à repasser industriel, un bras universel repasse manches avec rallonge, un panier pour le linge, réglable en hauteur et coulissant horizontalement, 2 groupes commande opposés composés de 3 plates-formes chacun.

La série TR (8 modèles) se caractérise par un plan de travail rectangulaire disponible en différentes dimensions avec un nouveau système de vaporisation à «toile d'araignée ouverte» permettant une sortie de vapeur immédiate et homogène.

Sur demande, tous les modèles peuvent être pourvus de nombreux accessoires, comme le groupe de soutien LUX, la brosse à vapeur Steamy, un fer à repasser professionnel et/ou un pistolet vaporisant.

Le choix des composants de première qualité et les solutions technologiques exclusives placent nos tables parmi les meilleures sur le marché international en termes de performances, de fiabilité et de facilité d'entretien.



EOLO Professional Division propone 11 mesas de planchar industriales con

plano redondeado, rectangular y rectangular inclinado y la posibilidad de elegir entre la versión con caldera incorporada y la versión que se conecta a una fuente de vapor.

Una gran variedad de modelos y soluciones para satisfacer las exigencias de cualquier tipo de actividad: lavanderías, planchadoras, fábricas de géneros de punto y prendas en general y estructuras hoteleras en general.

Los tres modelos de la serie TP poseen un plano calentado, dos potentes motores para la aspiración y/o el soplado, una plancha industrial, un brazo universal para planchar las mangas con alargador, una bandeja para la ropa de cama con altura regulable y

deslizable horizontalmente, 2 grupos de mando opuestos formados por 3 estribos cada uno.

La serie TR (8 modelos) se caracteriza por una superficie de trabajo rectangular disponible con varias dimensiones con un nuevo sistema de vaporización por "red abierta" para que la salida del vapor sea inmediata y homogénea.

A petición, todos los modelos se pueden suministrar con numerosos accesorios entre los cuales un grupo de soporte LUX, el cepillo a vapor Steamy, una plancha profesional y/o una pistola vaporizante.

La selección de componentes de primera calidad y las exclusivas soluciones tecnológicas convierten a nuestras mesas en las mejores del mercado internacional por lo que concierne las prestaciones, fiabilidad y facilidad de mantenimiento.

TP01



800 watt

7 lt

TP02



800 watt

9 lt

TP03



400
watt



400
watt

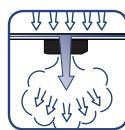
800 watt

9 lt



TR01

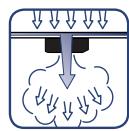
TR02



9 lt

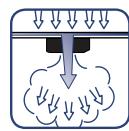


TR03

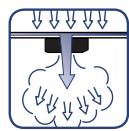


9 lt

TR04

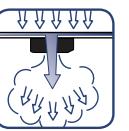


TR05

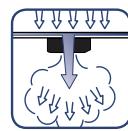


12 lt

TR06

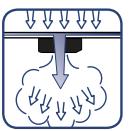


TR07



12 lt

TR08



• DATI TECNICI • TECHNICAL DATA • DONNÉES TECHNIQUES • DATOS TÉCNICOS				
		TP01	TP02	TP03
• Piano da stiro vaporizzante • Steaming ironing board • Plateau vaporisant • Plato con vapor			☺	☺
• Piano da stiro riscaldato con vapore • Heated board with steam • Plateau chauffé avec vapeur • Plato calentado con vapor			☺	☺
• Piano da stiro riscaldato elettricamente • Electrically heated board • Plateau chauffé électriquement • Plato calentado eléctricamente	kwatt	0,8		
• Dimensioni piano da stiro • Ironing board dimensions • Dimensions plateau • Dimensiones plato	cm	115 x 45 (24)	115 x 45 (24)	115 x 45 (24)
• Potenza motori aspirante (soffiante) • Power vacuum (blowing) motors • Puissance moteurs aspirante (soufflante) • Potencia motores aspirante (soplante)	0,6hp kwatt	0,4	0,4 (0,4)	0,4 (0,4)
• Pressione esercizio vapore • Steam working pressure • Pression vapeur • Presión de trabajo de vapor	bar	4,2	4,2	4,2
• Capacità caldaia • Boiler capacity • Capacité chaudière • Capacidad de la caldera	lt	7 *	9	
• Potenza caldaia • Boiler power • Puissance chaudière • Potencia de la caldera	kwatt	4,5 *	7,5 *	
• Produzione (consumo vapore) • Steam production (consumption) • Production (consommation) vapeur • Producción (consumo) de vapor	kg/h	6	10,2 *	(10,2)
• Potenza elettropompa acqua • Water electropump power • Puissance électropompe d'eau • Potencia electro-bomba de agua	0,7hp kwatt	0,7	0,7	
• Pressione esercizio aria massima • Maximum air working pressure • Pression air comprimé maxime • Presión de funcionamiento del aire máxima	bar		7	7
• Consumo aria compressa • Compressed air consumption • Consommation d'air comprimé • Consumo de aire comprimido	lt		10	10
• Ferro da stiro (braccetto riscaldato) • Steam iron (heated sleeve arm) • Fer à repasser (bras chauffée) • Plancha (brazo calentado)	kwatt	0,8	0,8 (0,1)	0,8 (0,1)
• Consumo totale massimo • Total max consuption • Consommation totale maximale • Consumo total máximo	kwatt	6,5 *	9,7 *	2
• Alimentazione • Power supply • Alimentation électrique • Fuente de alimentación	50 hz *	380+N+T *	380+N+T *	220 *
• Peso • Weight • Poids • Peso	kg	120	220	180
• Dimensioni • Dimensions • Dimensions • Dimensiones	cm	186 x 180 x 135	186 x 180 x 135	186 x 180 x 135
• Certificato CE (Codice EAN) • CE Certificate (Code EAN) • Certificat CE (Code EAN) • Certificado CE (Código EAN)		☺	☺	☺

* • Caratteristiche variabili in base alla richiesta

• Characteristics may vary according to demand

• Les caractéristiques peuvent varier en fonction de la demande

• Las características pueden variar en función de la demanda

<ul style="list-style-type: none"> ● DATI TECNICI ● TECHNICAL DATA ● DONNÉES TECHNIQUES ● DATOS TÉCNICOS 									
		TR01	TR02	TR03	TR04	TR05	TR06	TR07	TR08
<ul style="list-style-type: none"> ● Piano da stiro vaporizzante ● Steaming ironing board ● Plateau vaporisant ● Plato con vapor 		☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺
<ul style="list-style-type: none"> ● Piano da stiro riscaldato elettricamente ● Electrically heated board ● Plateau chauffé électriquement ● Plato calentado eléctricamente 		kwatt	0,8						
<ul style="list-style-type: none"> ● Dimensioni piano da stiro ● Ironing board dimensions ● Dimensions plateau ● Dimensiones plato 		cm	130X65	130X65	160 X 60	160 X 60	180 X 90	180 X 90	200 X 100
<ul style="list-style-type: none"> ● Potenza motore aspirante ● Power vacuum motor ● Puissance moteur aspirante ● Potencia motor aspirante 		0,6hp kwatt	0,4	0,4	0,4	0,4	0,4	0,4	0,4
<ul style="list-style-type: none"> ● Pressione esercizio vapore max ● Max steam working pressure ● Pression vapeur max ● Presión de trabajo de vapor max 		bar		5		5		5	5
<ul style="list-style-type: none"> ● Capacità caldaia ● Boiler capacity ● Capacité chaudière ● Capacidad de la caldera 		lt	9		9 *		12 *		12 *
<ul style="list-style-type: none"> ● Pressione vapore caldaia ● Steam boiler pressure ● Pression générateur de vapeur ● Presión caldera de vapor 		bar	4,2		4,2		4,2		4,2
<ul style="list-style-type: none"> ● Potenza caldaia ● Boiler power ● Puissance chaudière ● Potencia de la caldera 		kwatt	9		9 *		12 *		12 *
<ul style="list-style-type: none"> ● Produzione (consumo vapore) ● Steam production (consumption) ● Production (consommation) vapeur ● Producción (consumo) de vapor 		kg/h	10,2 *	(10-14)	12	(9-12)	16	(10-14)	16
<ul style="list-style-type: none"> ● Potenza elettropompa acqua ● Water electropump power ● Puissance électropompe d'eau ● Potencia electro-bomba de agua 		kwatt	0,6		0,6		0,6		0,6
<ul style="list-style-type: none"> ● Ferro da stiro (braccetto riscaldato) ● Steam iron (heated sleeve arm) ● Fer à repasser (bras chauffée) ● Plancha (brazo calentado) 		kwatt	0,8 (0,1)	0,8 (0,1)					
<ul style="list-style-type: none"> ● Consumo totale massimo ● Total max consuption ● Consommation totale maximale ● Consumo total máximo 		kwatt	0,5 *	1,05	10,8 *	1,2	13,8 *	1,2	13,8*
<ul style="list-style-type: none"> ● Alimentazione ● Power supply ● Alimentation électrique ● Fuente de alimentación 		50 hz *	380+N+T *	380+N+T *	380+N+T *	220	380+N+T *	220	380+N+T *
<ul style="list-style-type: none"> ● Peso ● Weight ● Poids ● Peso 		kg	200	162	248	207	310	246	340
<ul style="list-style-type: none"> ● Dimensioni ● Dimensions ● Dimensions ● Dimensiones 		cm	102 x 157 x 65	102 x 157 x 65	80 x 160 x 60	80 x 160 x 60	80 x 180 x 90	80 x 180 x 90	80 x 200 x 100
<ul style="list-style-type: none"> ● Certificato CE (Codice EAN) ● CE Certificate (Code EAN) ● Certifikat CE (Code EAN) ● Certificado CE (Código EAN) 			☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺

* ● Caratteristiche variabili in base alla richiesta
 ● Characteristics may vary according to demand

● Les caractéristiques peuvent varier en fonction de la demande
 ● Las características pueden variar en función de la demanda



PRESSE DA STIRO industriali

PRESSES DE REPASSAGE industrielles



In termini di qualità ed affidabilità dei propri prodotti la EOLO Professional Division non teme confronti ed anche con le presse da stiro industriali serie PS si confermano apparecchiature con il miglior rapporto qualità-prezzo a livello mondiale.

Esistono modelli studiati con diverse tipologie di piano: universale, per pantaloni, per la gamba pantaloni, per il collo ed i polsini, per il bacino ma sono anche realizzabili versioni particolari a richiesta del cliente



Industrial IRONING PRESSES



PRENSAS DE PLANCHAR industriales

al quale viene data possibilità di regolare le funzioni della presa (timer e pressione) in base al tipo di lavoro da effettuare. Predisposte per essere allacciate ad una fonte di vapore sono dotate di serie del piano superiore a discesa con chiusura pneumatica e telaio salva mani (disponibili anche modelli con la chiusura manuale).

Per ottimizzare tempi e qualità dello stiro presentano un piano superiore riscaldato a vapore e vaporizzante ed un piano inferiore vaporizzante ed aspirante.

Anche con le presse serie PS si conferma la capacità della EOLO Professional Division di ascoltare il cliente e venire incontro ad ogni sua esigenza specifica.



In terms of quality and reliability of its products, EOLO Professional Division is second to none and with the PS series industrial ironing presses they are confirmed as equipment with the best quality-price value in the world.

There are models designed with different types of floors: universal, for trouser legs, for neck and cuffs, for the pelvis but models are also possible in special versions upon request of the customer to whom is given the opportunity to adjust the functions of the press (timer and pressure) based on the type of work to be performed.

Designed to be connected to a source of steam they are fitted as standard an inclined upper floor with pneumatic closing and hands safety frame (also available models with manual closing).

To optimise timing and quality of the ironing board, they have an upper steam-heated and vaporising floor and a lower vaporising and aspiration floor.

Even with the PS series presses the ability of EOLO Professional Division of listening to customers and meet all their specific needs is confirmed.



Lors ce qu'il s'agit de la qualité et de la fiabilité de ses produits la société EOLO Professional Division ne craint aucune confrontation et ses presses de repassage industrielles, série PS, se confirment comme équipement au niveau international ayant le meilleur rapport qualité-prix.

Nos modèles sont conçus avec différents types de plans: universel, pour pantalons, pour la jambe pantalons, pour le col et les poignets mais aussi réalisables en versions spéciales, sur demande du client, qui pourra régler les fonctions de la presse (timer et pression) en fonction du type de travail à effectuer.

Conçues pour être connectées à une source de vapeur elles sont pourvues, en série, d'un plan supérieur en descente avec fermeture pneumatique et châssis sauve-mains (disponibles également les modèles avec fermeture manuelle).

Pour optimiser les temps et la qualité du repassage elles présentent un plan supérieur réchauffé à vapeur et vaporisant ainsi qu'un plan inférieur vaporisant et aspirant.

Même avec les presses de la série PS la société EOLO Professional Division confirme sa capacité d'être à l'écoute du client et de répondre à chacune de ses demandes spécifiques.



Por lo que respecta a la calidad y la fiabilidad de sus productos EOLO

Professional Division no teme rival y también con las prensas de planchar industriales de la serie PS se confirman como los aparatos con la mejor relación calidad-precio a nivel mundial.

Existen modelos diseñados con varios tipos de superficie: universal, para pantalones, para la pernera del pantalón, para el cuello y los puños, para la cadera pero se pueden realizar también versiones particulares a petición del cliente que podrá regular las funciones de la prensa (temporizador y pre-

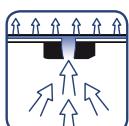
sión) según el tipo de trabajo que deba efectuar.

Están preparadas para ser conectadas a una fuente de vapor y están equipadas de fábrica con el plano superior plegable con cierre neumático y bastidor salvamanos (disponibles también modelos con cierre manual).

Para optimizar los tiempos y la calidad del planchado poseen un plano superior calentado a vapor y vaporizante y un plano inferior vaporizante y aspirante.

También con las prensas de la serie PS se confirma la capacidad que tiene EOLO Professional Division de escuchar al cliente y de proponer soluciones a cualquier exigencia específica.

PS01



PS01

- Universale pneumatica
- Universal air-operated press
- Pneumatique universel
- Universal neumático

PS02

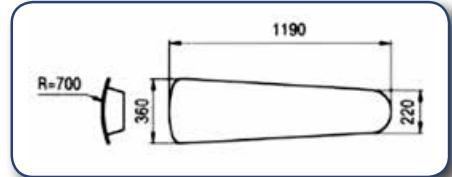
- Universale manuale
- Universal manual press
- Universelle manuel
- Universal manual

PS07

- Universale lavanderia pneumatica
- Air - operated press for laundry
- Universel blanchisserie pneumatique
- Universal lavandería neumática

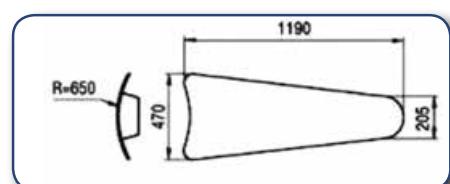
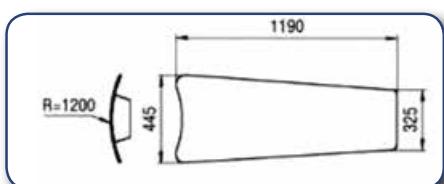
PS03

- Gamba pantalone pneumatica
- Air - operated press for trouser leg
- Jambe pantalons pneumatique
- Pernera de pantalón neumático



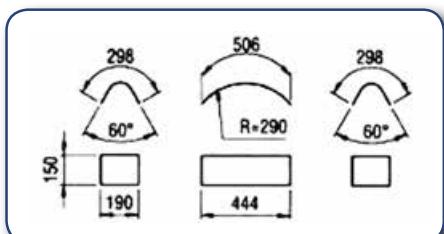
PS04

- Universale pantalone pneumatica
- Air - operated universal press for trousers
- Jambes pantalons universel pneumatique
- Universal pantalón neumático



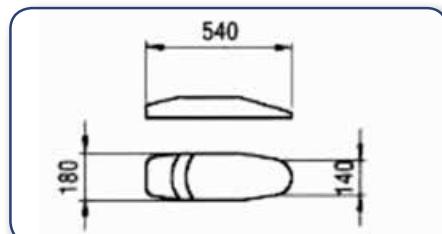
PS05

- Collo - polsi pneumatica
- Air - operated press for collar and cuffs
- Col - poignets pneumatique
- Puños-cuello neumática



PS06

- Bacino pantalone pneumatica
- Air - operated press for topper shape
- Bassin pantalon pneumatique
- Cuenca del pantalón neumática



● DATI TECNICI ● TECHNICAL DATA ● DONNÉES TECHNIQUES ● DATOS TÉCNICOS		PS01	PS02	PS03	PS04	PS05	PS06	PS07
● Piano superiore ed inferiore vaporizzante ● Steaming upper and lower surface ● Plateau supérieur et inférieur vaporisant ● Superficie superior e inferior con vapor		☺	☺	☺	☺		☺	☺
● Piano superiore e inferiore riscaldato a vapore ● Upper and lower surface heated by steam ● Plateau supérieur et inférieur réchauffé avec vapeur ● Superficie superior e inferior caliente con vapor		☺	☺	☺	☺	-~--~-	☺	☺
● Piano inferiore aspirante ● Vacuum lower surface ● Plateau inférieur aspirant ● Superficie inferior aspirante		☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺
● Potenza motore aspirante ● Power vacuum motor ● Puissance moteur pour l'aspiration ● Potencia motor aspirante	kwatt	0,4	0,4	0,4	0,4	0,4	0,4	0,4
● Pressione esercizio aria ● Air working pressure ● Pression air comprimé ● Presión de funcionamiento del aire	bar	7		7	7	7	7	7
● Pressione esercizio vapore max ● Max steam working pressure ● Pression vapeur max ● Presión de trabajo de vapor max	bar	5	5	5	5	5	5	5
● Consumo vapore ● Steam consumption ● Consommation vapeur ● Consumo de vapor	kg/h	18 - 20	18 - 20	18 - 20	18 - 20	12-13	18 - 20	18 - 20
● Alimentazione ● Power supply ● Alimentation électrique ● Fuente de alimentación	230 / 400* — 50 hz *	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺
● Peso ● Weight ● Poids ● Peso	kg	302	264	320	309	260	257	300
● Dimensioni ● Dimensions ● Dimensions ● Dimensiones	cm	170 x 125 x 120						
● Certificato CE (Codice EAN) ● CE Certificate (Code EAN) ● Certificat CE (Code EAN) ● Certificado CE (Código EAN)		☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺

* ● Caratteristiche variabili in base alla richiesta
 ● Characteristics may vary according to demand
 ● Les caractéristiques peuvent varier en fonction de la demande
 ● Las características pueden variar en función de la demanda

STIRATRICI A RULLO REPASSEUSES À ROULEAU

ROLLER IRONERS PLANCHADORAS DE RODILLO



 La EOLO Home & Professional Division presenta evolute stiratrici a rullo dalle caratteristiche eccezionali per qualsiasi esigenza di stiro della biancheria piana. Dai modelli di uso semiprofessionale a quelli industriali ritroviamo soluzioni tecnologiche che garantiscono la qualità della stiratura nel tempo, la sicurezza e l'agevole utilizzo da parte dell'operatore. Una speciale lega di alluminio anticorrosione per la conca, il triplo strato di rivestimento con morbida lana di acciaio, il controllo elettronico delle temperature e della rotazione del rullo permettono di mantenere stabile la superficie stirante e la corretta temperatura di stiro oltre a ridurre notevolmente i consumi energetici. In tutti i modelli è possibile modularle la temperatura in base alle

effettive condizioni di utilizzo dell'apparecchiatura e lo speciale rivestimento con feltro traspirante in NOMEX consente di trasformare una stiratrice a conca standard in un'apparecchiatura auto-asciugante.

Niente è lasciato al caso per garantire la massima sicurezza dell'operatore; sono infatti presenti il pedale arreto-rullo, l'asta salva dita, il termostato di sicurezza elettronico ed il pulsante di emergenza a fungo.

 EOLO Home & Professional Division presents evolved roller ironers with exceptional features to meet any requirements for ironing flatwork linen. From the use of semi-professional to industrial models we find technological solutions that guarantee the ironing quality in time, safety and comfortable use by the operator. A special anticorrosion aluminium alloy for the plate, the soft steel wool three-layer coating, the electronic control of temperatures and roller rotation allow to keep stable the ironing surface and the correct iron temperature besides reducing significantly energy consumption. In all models, it is possible to adjust the temperature on the basis of the actual conditions of use of the equipment and the special coating with NOMEX transpiring sheet allows changing a standard shell ironer in self-drying equipment. Nothing is left to chance to ensure maximum safety to the operator. In fact, there are the roller-stop pedal, the fingers safety rod, the electronic safety thermostat and the mushroom emergency pushbutton.



 La società EOLO Home & Professional Division propose des repasseuses à rouleau à l'avant-garde aux caractéristiques exceptionnelles en termes de repassage du linge à plat. Que ce soit pour les modèles à usage semi-professionnel comme pour ceux à usage industriel, leurs solutions technologiques garantissent une qualité de repassage dans le temps, une sécurité et une facilité d'utilisation pour l'opérateur. Un alliage spécial en aluminium anticorrosion pour la rouleau, une triple couche de revêtement en laine d'acier douce, le contrôle électronique des températures et la rotation du rouleau permettent de maintenir stable la surface de repassage, une bonne température de repassage mais aussi de réduire considérablement les consommations d'énergie. Dans tous les modèles il est possible de régler la température en fonction des conditions réelles d'utilisation de l'appareil et le revêtement spécial avec toile traspirante NOMEX permet de transformer une repasseuse à coque standard en un appareil auto-séchant. Rien n'est laissé au hasard quand il s'agit d'assurer la sécurité maximale de l'opérateur puisqu'ils sont pourvus d'arrêt rouleau-pédale, d'une tige protège-doigts, d'un thermostat de sécurité électronique et d'un bouton champignon d'urgence.



 EOLO Home & Professional Division presenta innovadoras planchadoras de rodillo con características excepcionales para cualquier exigencia de planchado de la ropa de cama plana.

Desde los modelos para uso semiprofesional a los industriales proponemos soluciones tecnológicas que garantizan la calidad del planchado a lo largo del tiempo, la seguridad y el fácil manejo por parte del operador.

Una especial aleación de aluminio anticorrosión para la cuenca, la triple capa de revestimiento con blanda lana de acero, el control electrónico de las temperaturas y de la rotación del rodillo permiten mantener estable la superficie de planchado y la

correcta temperatura de planchado además de reducir considerablemente los consumos energéticos.

En todos los modelos es posible modular la temperatura en función de las condiciones reales de uso del aparato y su especial revestimiento con fielro transpirante de NOMEX consiente convertir una planchadora de rodillo estándar en un aparato de autosecado. Todo está diseñado para garantizar la máxima seguridad del operador: están presentes pedales para la parada del rodillo, la barra salvadados, el termostato de seguridad electrónico y el pulsador de emergencia fungiforme.

MG01



2 kwatt

80 cm

Ø 18



MG02



2 kwatt

80 cm

Ø 18



MG03



3,4 kwatt

100 cm



MG04



4 kwatt

120 cm

$\varnothing 18$



MG05



6 kwatt

MG06

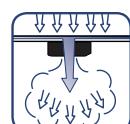
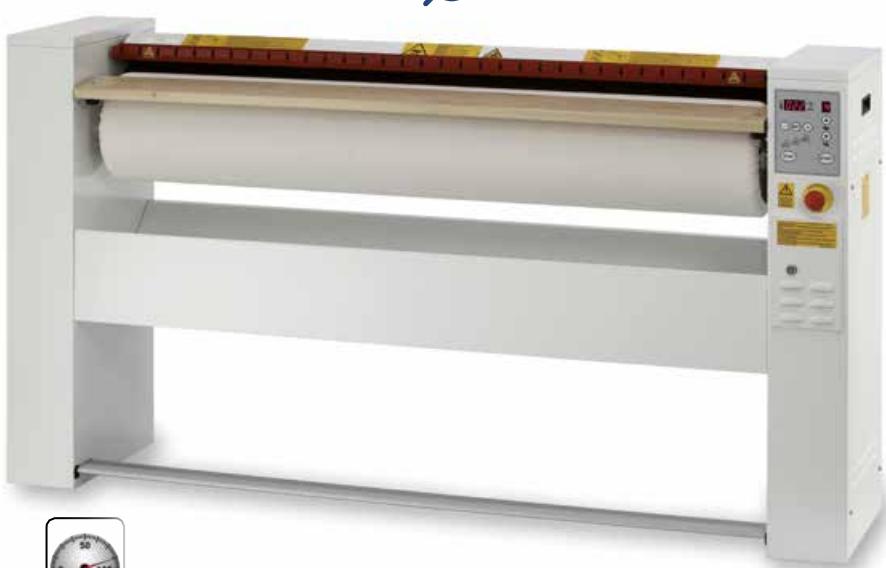


8,4 kwatt

120 cm

140 cm

$\varnothing 25$

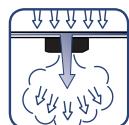


MG07



~
13,2 kwatt

160 cm

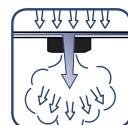


MG08



~
16,8 kwatt

200 cm



∅ 29



● DATI TECNICI ● TECHNICAL DATA ● DONNÉES TECHNIQUES ● DATOS TÉCNICOS									
		MG01	MG02	MG03	MG04	MG05	MG06	MG07	MG08
● Dimensione rullo ● Roller speed control ● Contrôleur de vitesse ● Regulador de la velocidad	cm	80x18	80x18	100x18	120x18	120x25	140x25	160x29	200x29
● Velocità rullo ● Roller speed control ● Contrôleur de vitesse ● Regulador de la velocidad	mt/m	2,1	2,1	2,1	2,1	2 → 4	2 → 4	2 → 4	2 → 4
● Movimento conca manuale(M) automatico(A) ● Basin movement manual(M) automatic(A) ● Mouvement du bassin manuel(M) automatique(A) ● Movimiento de la cuenca manual(M) auto(A)		A	A	M	M	A	A	A	A
● Regolatore di velocità ● Roller speed control ● Contrôleur de vitesse ● Regulador de la velocidad						Optional	☺	☺	☺
● Rivestimento lamellare ● Steel lammelar padding ● Revêtement laminé ● Revestimiento laminado							Optional	☺	☺
● Produttività con U.R. 15% ● Capacity at R.H. 15% ● Productivité avec H.R. 15% ● Productividad con H.R. 15%	Kg/h ~	16	16	20	25	35	40	32 - 50	52 - 79
● Aspirazione ● Vacuum ● Aspiration ● Aspiración							☺	☺	☺
● Riscaldamento elettrico ● Electric heating ● Chauffage électrique ● Calefacción eléctrica		☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺
● Potenza (riscaldamento+motore) ● Power (heating+motor) ● Puissance (chauffage+moteur) ● Potencia (calefacción+motor)	Volts --- kwatt	230/1* 2 + 0,05	230/1* 2 + 0,05	230-400* 3,4 + 0,05	230-400* 4 + 0,05	230-400* 6 + 0,18	230-400* 8,4 + 0,215	230-400* 13,2 + 0,67	230-400* 16,8 + 0,67
● Consumo d'aria ● Air consumption ● Consommation d'air ● Consumo de aire	m3/h						70	200	200
● Rumorosità ● Noise ● Bruyance ● Ruido	dB	45	45	45	45	55	60	50	50
● Peso netto / lordo ● Net / gross weight ● Poids net / brut ● Peso neto / bruto	kg	49 / 62	51,4 / 71	72 / 80	82 / 93	118 / 130	130 / 149	262 / 300	294 / 350
● Dimensioni ● Dimensions ● Dimensions ● Dimensiones	cm	100 x 36 x 47	100 x 3 x 101	115 x 4 x 94	135 x 4 x 94	160 x 4 x 100	180 x 2 x 100	220 x 5 x 110	260 x 5 x 110
● Dimensione scatola ● Packing size ● Dimensions boîte ● Dimensiones tamaño	cm	109 x 5 x 68	109 x 5 x 68	122 x 10 x 47	142 x 108 x 47	168 x 5 x 115	188 x 5 x 115	228 x 5 x 126	269 x 5 x 126
● Volume ● Volume ● Volume ● Volumen	m3	0,37	0,37	0,62	0,72	0,97	1,1	1,69	1,99
● Certificato CE (Codice EAN) ● CE Certificate (Code EAN) ● Certificat CE (Code EAN) ● Certificado CE (Código EAN)		☺ (☺)	☺ (☺)	☺	☺	☺	☺	☺	☺

* ● Caratteristiche variabili in base alla richiesta

● Characteristics may vary according to demand

● Les caractéristiques peuvent varier en fonction de la demande

● Las características pueden variar en función de la demanda



Linea PULITO Ligne PROPRETÉ

 La LINEA PULITO della EOLO Home & Professional Division è costituita da apparecchiature che rappresentano l'eccellenza del MADE IN ITALY in termini di prestazioni e durata funzionale nel tempo.

Una vasta gamma di prodotti per il privato, la piccola-media azienda, la grande impresa e l'industria è in grado di soddisfare tutte le esigenze di pulizia contro qualsiasi tipo di sporco:

- 1) serie VAPOR ONE _ generatori di vapore professionali di ultima generazione
- 2) serie MOTOR VAPOR _ innovativi sistemi multifunzione

 The EOLO CLEAN LINE Home & Professional Division consists of equipment that represents the excellence of the Made in Italy in terms of performance and functional durability over time.

A wide range of products for private, small-medium, large companies and the industry is able to meet all requirements of cleaning against any kind of dirt:

- 1) VAPOR ONE series _ professional steam generators of the latest generation
- 2) MOTOR VAPOR series _ multifunctional innovative sys-

 La LIGNE PROPRETÉ de la société EOLO Home & Professional Division est constituée d'appareils qui représentent l'excellence du Made in Italy en termes de performance et de durabilité dans le temps.

Une large gamme de produits pour les particuliers, les petites et les moyennes entreprises, les grandes entreprises et l'industrie pour répondre à toutes les exigences de nettoyage:

- 1) série VAPOR ONE _ générateurs de vapeur professionnels de dernière génération
- 2) série MOTOR VAPOR_ systèmes multi-fonction novateurs

 La LÍNEA LIMPIO de EOLO Home & Professional Division está formada por aparatos que representan la excelencia del MADE IN ITALY en términos de prestaciones y duración funcional a lo largo del tiempo.

Un amplio surtido de productos para los particulares, la pequeña y mediana empresa, la gran empresa y la industria es capaz de satisfacer todas las exigencias de limpieza de cualquier tipo de suciedad:

- 1) serie VAPOR ONE _ generadores de vapor profesionales de última generación
- 2) serie MOTOR VAPOR_ innovadores sistemas multifunción



CLEANING line Línea LIMPIO

che combinano l'azione pulente del vapore (od acqua) con l'aspirazione

- 3) serie MOTOR ONE _ aspiratori ad alte prestazioni aspiranti e filtranti
- 4) serie MOTOR BRUSH _ levigatrici e lucidatrici compatte
- 5) serie MOTOR CLEAN _ lavasciuga e spazzatrici maneggevoli
- 6) serie IDROBASE _ idropulitrici evolute ad acqua fredda o calda.

tems that combine the steam (or water) cleaning action with aspiration

- 3) MOTOR ONE series _ vacuum cleaners with vacuuming and filtering high performance
- 4) MOTOR BRUSH series _ compact sander and polisher machines
- 5) MOTOR CLEAN series _ manageable scrubber and sweeper machines
- 6) IDROBASE series _ cold or hot water evolved high pressure washers.

qui combinent l'action nettoyante de la vapeur (ou eau) avec l'aspiration

- 3) série MOTOR ONE _ aspirateurs à hautes performances aspirants et filtrants
- 4) série MOTOR BRUSH _ponceuses et polisseuses compactes
- 5) série MOTOR CLEAN _ balayeuses et autolaveuse maniables
- 6) série IDROBASE _ nettoyeur à jet d'eau haute pression à eau froide ou chaude.

que combinan la acción limpiadora del vapor (o agua) con la aspiración

- 3) serie MOTOR ONE _ aspiradores de altas prestaciones aspirantes y filtrantes
- 4) serie MOTOR BRUSH _ lijadoras y pulidoras compactas
- 5) serie MOTOR CLEAN _ lavadoras-secadoras y barredoras fáciles de manejar
- 6) serie IDROBASE _ hidrolavadoras de alta presión avanzadas con agua fría o caliente.

Serie VAPOR ONE

Série VAPOR ONE



La serie VAPOR ONE è costituita da generatori di vapore professionali di ultima generazione caratterizzati dalla presenza della rivoluzionaria caldaia in rame a risparmio energetico con resistenza esterna anticalcare a garanzia di alte prestazioni ed affidabilità nel tempo.

I modelli sviluppati presentano una forza del vapore diversa a seconda della pressione d'esercizio e della temperatura del vapore che permette di agire con efficacia per eliminare qualsiasi tipo di sporco: grasso, incrostazioni, batteri, acari, germi, funghi,....

Ogni modello rappresenta la risposta a specifiche richieste pervenute da parte della nostra numerosa clientela:

- laboratori alimentari e professionali (ristoranti, panifici, caseifici, pa-



VAPOR ONE series



Serie VAPOR ONE



sticcerie, negozi alimentari...)

- locali aperti al pubblico (alberghi, agriturismo, ospedali, centri estetici, palestre...)
- imprese edili e di pulizia
- autolavaggi
- studi medici e odontotecnici
- gioiellieri
- sugherifici
- ... solo per citarne alcuni.

Una vasta gamma di accessori standard e optional consentono numerosissime applicazioni ed un utilizzo della potenza del vapore senza limiti.



The VAPOR ONE series is made from the latest generation professional steam generators, characterised by the presence of the energy saving revolutionary copper boiler with external anti-scale resistor to ensure high performance and reliability over time.

The developed models have a different steam power depending on the operating pressure and on the steam temperature, which allows taking effective action in eliminating any kind of dirt: grease, scales, bacteria, dust mites, germs, fungi, etc.

Each model is the answer to specific requests received by our many customers:

- food and professional laboratories (restaurants, bakeries, dairies, confectioneries, grocery stores, etc.)
- places open to the public (hotels, agrotourisms, hospitals, beauty salons, gyms, etc.)
- construction and cleaning companies
- car-washing services
- medical and dental consulting rooms
- jewellers
- cork processing factories
- ... just to name a few.

A wide range of standard and optional accessories allows a very large variety of applications and use of the steam power without limits.



La série VAPOR ONE est constituée de générateurs de vapeur professionnels de dernière génération caractérisés par la présence d'une chaudière en cuivre révolutionnaire, à économie d'énergie avec résistance externe antitarde pour assurer des prestations élevées et une grande fiabilité dans le temps.

Les modèles développés ont une puissance de vapeur différente en fonction de la pression de fonctionnement et de la température de la vapeur laquelle permet d'agir avec efficacité pour éliminer toute sorte de saleté: graisse, incrustations, bactéries, acariens, microbes, champignons, etc.

Chaque modèle est la réponse à des demandes spécifiques parvenues directement des clients:

- laboratoires alimentaires et professionnels (restaurants, boulangeries, laiteries, boulangeries, épicerie)
- lieux destinés au public (hôtels, villas, hôpitaux, salons de beauté, salles de sport)
- entreprises de construction et de nettoyage
- stations de lavage autos
- studios médicaux et dentaires
- bijouteries
- entreprises d'usinage du liège
- ... pour n'en citer que quelques-uns.

Une large gamme d'accessoires standard et en option permettent une variété d'applications avec une utilisation de la puissance de la vapeur sans limites.



La serie VAPOR ONE está formada por generadores de vapor profesionales de última generación caracterizados por la presencia de la revolucionaria caldera de ahorro energético con resistencia externa anticalcárea para garantizar las altas prestaciones y la fiabilidad a lo largo del tiempo.

Los modelos desarrollados poseen una diferente fuerza del vapor según sea la presión de ejercicio y la temperatura del vapor lo cual permite actuar eficazmente para eliminar cualquier tipo de suciedad: grasa, incrustaciones, bacterias, ácaros, microorganismos, hongos,...

Cada modelo representa la respuesta a los específicos requerimientos que nos llegan de nuestra clientela:

- laboratorios alimentarios y profesionales (restaurantes, panaderías,

productores de derivados lácteos, pastelerías, tiendas alimentarias...)

- locales abiertos al público (hoteles, turismos rurales, hospitales, centros estéticos, gimnasios...)
- empresas de construcción y de limpieza
- autolavados
- consultas médicas y dentistas
- joyerías
- fábricas de corcho
- ... son solo unos cuantos ejemplos.

Un amplio surtido de accesorios estándar y opcionales consienten numerosas aplicaciones y un empleo de la potencia del vapor sin límites.

GV05P

2,4 lt s



- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios



**LP01
RA**

2,2 lt RA



- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios



**LP02 S
RA**

2,8 lt RA



2,8 lt RA

**LP02 C
RA**



**AV05M
RA**



230 V

**AV05T
RA**



380 V



• DATI TECNICI • TECHNICAL DATA • DONNÉES TECHNIQUES • DATOS TÉCNICOS		GV05 P	LP01	LP02 S RA	LP02 C RA	AV05 M RA	AV05 T RA
• Capacità caldaia • Boiler capacity • Capacité chaudière • Capacidad de la caldera	lt	2,4	2,2	2,8	2,8	5	5
• Ricarica semicontinua(S) automatica(RA) • Semicontinuous(S) and automatic(RA) reload • Recharge semi-continue (S) automatique(RA) • Recargar semicontinuo (S) y automática (RA)		S	RA	RA	RA	RA	RA
• Potenza caldaia • Boiler power • Puissance chaudière • Potencia de la caldera	watt	1300	2400 (1200 + 1200)	2000 (1000 + 1000)	2400 (1200 + 1200)	3000	4500
• Pressione d'esercizio • Working pressure • Pression de fonctionnement • Presión de funcionamiento	bar	5	6	6	6	6	7
• Temperatura vapore • Steam temperature in the boiler • Température de vapeur • Temperatura del vapor	° C	165	165	165	180	190	190
• Capacità serbatoio ricarica acqua • Refill water tank capacity • Capacité du réservoir recharge eau • Capacidad del tanque recarga de agua	lt		3	5	5	10	10
• Applicazione elettroferro da stiro • Iron connection • Connexion du fer • Conexión de plancha		☺	☺				
• Segnalatore mancanza acqua • Warnin water lack • Signal de manque d'eau • Indicador de falta de agua		☺	☺	☺	☺	☺	☺
• Spie pronto vapore • Ready steam light • Indicateurs vapeur prête • Indicadores vapor listo		☺	☺	☺	☺	☺	☺
• Manometro • Manometer • Manomètre • Manómetro		☺	☺	☺	☺	☺	☺
• Getto di vapore regolabile • Adjustable steam jet • Débit de vapeur réglable • Flujo de vapor ajustable		☺	☺	☺	☺	☺	☺
• Temperatura acqua in uscita • Water temperature • Température de sortie d'eau • Temperatura de salida del agua	° C				95		
• Maniglia di trasporto • Carrying handle • Poignée de transport • Manija de transporte		☺	☺	☺	☺	☺	☺
• Base con ruote • Base with wheels • Base avec roues • Base con ruedas		☺	☺			☺	☺
• Piedini antiscivolo • Non-slip rubber feet • Pieds antidérapants • Pies antideslizantes		☺		☺	☺		
• Peso • Weight • Poids • Peso	kg	8	11	10	15	33	33
• Dimensioni • Dimensions • Dimensions • Dimensiones	cm	25 x 33 x 38	27 x 39 x 44	27 x 39 x 39	34 x 36 x 46	48 x 36 x 100	48 x 36 x 100
• Dimensione scatola • Packing size • Dimensions boîte • Dimensiones tamañao	cm	30 x 40 x 50	30 x 46 x 46	29 x 44 x 42	36 x 40 x 50	52 x 38 x 104	38 x 52 x 104
• Certificato CE (Codice EAN) • CE Certificate (Code EAN) • Certificat CE (Code EAN) • Certificado CE (Código EAN)		☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺

Serie MOTOR VAPOR Série MOTOR VAPOR

 La serie MOTOR VAPOR è costituita da innovativi sistemi multifunzione che combinano l'azione pulente del vapore, o dell'acqua, insieme ad una potente aspirazione.

La potenza del vapore è ottenuta grazie alla rivoluzionaria caldaia in rame con resistenza esterna anticalcare a garanzia di prestazioni ed affidabilità nel tempo.

La possibilità di impiegare contemporaneamente la forza pulente del vapore o dell'acqua insieme all'aspirazione con motori bistadio ed un sistema filtrante a "doppia porosità" antibatterico rende il lavoro rapido ed efficace soprattutto quando si tratta di dover agire su grandi spazi o superfici per togliere con efficacia qualsiasi



MOTOR VAPOR series Serie MOTOR VAPOR



tipo di sporco.

In alcuni modelli è possibile anche utilizzare contemporaneamente uno specifico detergente per aggredire con maggiore forza lo sporco ed il grasso.

Questi innovativi sistemi pulenti multifunzione possono aspirare non solo polveri ma anche liquidi e materiale solido, e non esiste attività che non possa essere soddisfatta dalle prestazioni e dalle numerose applicazioni: autolavaggi, studi medici, gioiellieri, officine meccaniche, imprese edili e di pulizia, alberghi, residence, agriturismo, ospedali, centri estetici, palestre, ristoranti, panifici, caseifici, pasticcerie, bar, negozi alimentari,...

Accessori standard ed optional consentono la possibilità d'impiego senza confini.



The MOTOR VAPOR series consists of innovative multifunctional systems that combine the cleaning action of steam, or of water, along with a powerful aspiration.

The power of steam is obtained thanks to the revolutionary copper boiler with external anti-scale resistor to ensure performance and reliability over time.

The opportunity of using simultaneously the cleaning power of steam, or of water, along with two-stage motor aspiration and an "double porosity" antibacterial filtering system makes work fast and effective especially when it comes having to act on large spaces, or surfaces, to remove effectively any type of dirt.

In some models it is possible also to use simultaneously a specific detergent to attack with greater force dirt and grease.

These multifunction innovative cleaning systems can aspire not only dust but also liquids and solid material and there is no activity that cannot be satisfied by the performance and several applications: car-washing services, medical consulting rooms, jewellers, mechanical workshops, construction and cleaning companies, hotels, residences, agrotourisms, hospitals, beauty salons, gyms, restaurants, bakeries, confectioneries, bars, grocery stores, etc.;

Standard and optional accessories allow the opportunity of use without limits.



La série MOTOR VAPOR se compose de systèmes multifonctions innovants qui combinent l'action nettoyante de la vapeur ou de l'eau à une puissante aspiration.

La puissance de la vapeur est obtenue grâce à la chaudière révolutionnaire en cuivre avec résistance externe antitartre a garantie de performances et de fiabilité dans le temps.

La possibilité d'utiliser simultanément la puissance nettoyante de la vapeur ou de l'eau avec l'aspiration des moteurs biétagés et d'un système de filtrage à "double porosité" antibactérien permet un travail rapide et efficace surtout quand il s'agit d'œuvrer sur de grands espaces ou surfaces et d'éliminer efficacement tout type de saleté.

Sur certains modèles il est possible d'utiliser également un détergent spécifique pour lutter davantage contre la saleté et la graisse.

Ces systèmes nettoyants multifonctions innovants peuvent aspirer les poussières mais aussi les liquides et les matériaux solides; tous les secteurs d'activités peuvent trouver satisfaction grâce à la performance et les nombreuses applications: stations de lavage autos, studios médicaux, bijoutiers, ateliers de mécanique, entreprises de construction et de nettoyage, hôtels, résidences, agritourismes, hôpitaux, salons de beauté, gymnases, restaurants, boulangeries, laiteries, pâtisseries, bars, épiceries, etc.

Les accessoires standard ou en option permettent une possibilité d'emploi sans limites.



La serie MOTOR VAPOR está formada por innovadores sistemas multifunción que com-

binan la acción limpiadora del vapor o del agua con una potente aspiración.

La potencia del vapor se obtiene gracias a un revolucionaria caldera de cobre con resistencia externa anticalcárea que garantiza las prestaciones y la fiabilidad a lo largo del tiempo.

La posibilidad de usar contemporáneamente la fuerza limpiadora del vapor o del agua junto con la aspiración con motores biestadio y un sistema de filtración de "doble porosidad" antibacterico aponta rapidez y eficacia al trabajo sobre todo cuando hay que tratar grandes espacios o superficies para eliminar eficazmente cualquier tipo de suciedad.

En algunos modelos es posible también utilizar contemporáneamente un detergente específico para actuar con mayor fuerza contra la suciedad o la grasa.

Estos innovadores sistemas de limpieza multifunción pueden aspirar no solo el polvo sino también líquidos y material sólido, y no hay actividad que no puedan realizar gracias a sus prestaciones y a sus numerosas aplicaciones: autolavados, consultas médicas, joyerías, talleres mecánicos, empresas de construcción y de limpieza, hoteles, residencias, turismos rurales, hospitales, centros estéticos, gimnasios, restaurantes, panaderías, industria láctea, pastelerías, bares, tiendas de alimentación,...

Los accesorios estándar y opcionales permiten una posibilidad de empleo ilimitada.

- Aspirapolvere/liquidi con generatore di vapore per casa e medie/grandi superfici
- Vacuum cleaners with steam generators for home and medium/large area
- Aspirateurs avec générateur de vapeur pour la maison et moyennes/grandes surfaces
- Aspiradoras con generador de vapor para el hogar y medianas/grandes áreas

LP03

**LP04
RA**

LP05

**LP05
RA**



- Tanica 3 lt acqua/detergente
- 3 lt water/detergent tank
- Réservoir 3 lt eau/détergent
- Tanque 3 lt agua/detergente

- Grandi ruote antirumore per spostamento confortevole
- Anti-noise great side wheels for the facility of move
- Grandes roues anti bruit pour facilité de déplacement
- Grandes ruedas antiruido por la facilidad de desplazamiento



- Motore Ecopower LP
- LP Ecopower motor
- Moteur EcoPower LP
- EcoPower motor LP



- Kit accessori LP03-04-05-06
- LP03-04-05-06 accessories kit
- Kit d'accessoires LP03-04-05-06
- Kit de accesorios LP03-04-05-06



- Aspirazione di liquidi o solidi/polveri con filtro antibatterico
- Aspiration of liquids or solid/dust with antibacterial air filter
- Aspiration des liquides ou solides/poussières avec filtre antibactérien
- Aspiración de líquidos o sólidos/polvos con filtro antibacterico



LP06 RA



- Kit accessori LP03-04-05-06
- LP03-04-05-06 accessories kit
- Kit d'accessoires LP03-04-05-06
- Kit de accesorios LP03-04-05-06



- Kit accessori LP03-04-05-06
- LP03-04-05-06 accessories kit
- Kit d'accessoires LP03-04-05-06
- Kit de accesorios LP03-04-05-06



LP07 RA



- Sistema aspirolava
- Injection-extraction system
- Système d'injection-extraction
- Sistema de inyección-extracción

LP08



- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios



- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios

LP09



- Optional pavimenti - moquette
- Optional floors brash - carpet
- Optionnel planchers - moquette
- Opcional suelos - moqueta



LP10



60° C. max



- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios

- Optional pavimenti - moquette
- Optional floors brash - carpet
- Optionnel planchers - moquette
- Opcional suelos - moqueta



• DATI TECNICI • TECHNICAL DATA • DONNÉES TECHNIQUES • DATOS TÉCNICOS		LP03	LP04 RA	LP05	LP05 RA	LP06 RA	LP07 RA	LP08	LP09	LP10
• Capacità caldaia • Boiler capacity • Capacité chaudière • Capacidad de la caldera	lt	2,8	2,2	2,8	2,2	2,8	5			
• Ricarica semicontinua(S) automatica(RA) • Semicontinuous(S) and automatic(RA) reload • Recharge semi-continue (S) automatique(RA) • Recargar semicontinuo (S) y automática (RA)		S	RA	S	RA	RA	RA			
• Potenza caldaia • Boiler power • Puissance chaudière • Potencia de la caldera	watt	1800 (900 + 900)	1800 (900 + 900)	1800 (900 + 900)	1800 (900 + 900)	2600 (1300 + 1300)	3000 (1500 + 1500)			
• Pressione d'esercizio • Working pressure • Pression de fonctionnement • Presión de funcionamiento	bar	6	6	6	6	6	6			
• Temperatura vapore • Steam temperature in the boiler • Température de vapeur • Temperatura del vapor	°C	165	165	165	165	165	180			
• Capacità serbatoio acqua • Water tank capacity • Capacité du réservoir eau • Capacidad tanque de agua	lt		3		3	5	10			
• Capacità serbatoio detergente • Detergent tank capacity • Capacité du réservoir détergent • Capacidad tanque de detergente	lt			3	3	5	10	6,2	25	25
• Capacità fusto di raccolta • Stainless steel tank capacity • Capacité réservoir de saleté • Capacidad tanque de recolección suciedad	lt	20	20	20	20	20	23	22	62	62
• Potenza aspiratore solidi/liquidi/polveri • Solids/liquids/dust exhauster power • Puissance aspirateur solides / liquides / poudures • Potencia aspirador sólidos / líquidos / polvos	watt	1400	1400	1400	1400	1400	1400	1200	2400 (1200 x 2)	2400 (1200 x 2)
• Depressione • Waterlift • Dépression • Depresión	mm --- H2O	2200	2200	2200	2200	2200	2200	2200	2200	2200
• Aria aspirata • Air flow • Air aspiré • Aire de admisión	m3/h	170	170	170	170	170	170	170	340	340
• Applicazione elettroferro da stirto • Iron connection • Connexion du fer • Conexión de plancha		☺	☺	☺	☺					
• Spie pronto vapore • Ready steam light • Indicateurs vapeur prête • Indicadores vapor listo		☺	☺	☺	☺	☺	☺			
• Segnalatore mancanza acqua • Warnin water lack • Signal de manque d'eau • Indicador de falta de agua		☺	☺	☺	☺	☺	☺			
• Manometro • Manometer • Manomètre • Manómetro						☺	☺			
• Getto di vapore/acqua regolabile • Adjustable steam/water jet • Débit de vapeur/eau réglable • Flujo de vapor/agua ajustable		☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺
• Maniglia di trasporto • Carrying handle • Poignée de transport • Manija de transporte		☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺
• Base con ruote • Base with wheels • Base avec roues • Base con ruedas		☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺
• Peso • Weight • Poids • Peso	kg	18	18,5	18,5	19	35	43	12	38	40
• Dimensioni • Dimensions • Dimensions • Dimensiones	cm	36x38x65	36 x 38 x 65	36 x 38 x 65	36 x 38 x 65	32 x 56 x 100	40 x 59 x 115	40 x 40 x 83	58 x 74 x 96	58 x 74 x 96
• Certificato CE (Codice EAN) • Certificate (Code EAN) • Certificat CE (Code EAN) • Certificado CE (Código EAN)		☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺	☺	☺ (☺)	☺	☺

Serie MOTOR ONE Série MOTOR ONE

MOTOR ONE series Serie MOTOR ONE



 La serie MOTOR ONE è costituita da aspiratori dotati di motori e sistemi filtranti ad alte prestazioni studiati per specifiche funzioni e caratterizzati da praticità di utilizzo, elevata durata nel tempo e bassi consumi energetici.

Le applicazioni variano dall'uso domestico quotidiano per rimuovere polveri, liquidi e solidi all'efficiente uso industriale per smaltire anche sostanze tossico-nocive quale l'amianto.

L'intera gamma è caratterizzata dall'ottimizzazione di due fattori essenziali: la capa-



 La serie MOTOR ONE está formada por aspiradores equipados con motores y sistemas de filtrado de altas prestaciones estudiados para específicas funciones y caracterizados por su facilidad de manejo, gran duración a lo largo del tiempo y bajos consumos energéticos.

Las aplicaciones van desde su uso doméstico cotidiano para eliminar polvo, líquidos y sólidos hasta el empleo eficiente industrial para eliminar incluso sustancias tóxicas y nocivas como el amianto.

Toda la gama se caracteriza por la optimización de dos factores funda-

cità di aspirazione ed il sistema di filtraggio.

La capacità di aspirazione è il risultato ottenuto combinando la depressione ed il volume di aria aspirata in 1 ora di tempo; elevati valori di capacità aspirante sono raggiunti anche grazie ad esclusivi motori By-pass.

Il sistema di filtraggio si caratterizza, a seconda del modello, da filtri innovativi a doppia porosità antibatterico, filtri Hepa, tradizionali filtri di carta od un sistema di filtraggio tramite acqua.

Tutti gli aspiratori presentano una serie di accessori standard in base alla funzione pulente principale per il quale è stato sviluppato.



The MOTOR ONE series consists of vacuum cleaners equipped with motors and high-performance filter systems, designed for specific functions, and are characterised by their ease of use, high durability over time and low power consumptions.

Applications vary from domestic daily use to remove dust, liquids and solids to the efficient industrial use to dispose of even toxic-harmful substances such as asbestos.

The entire range is characterised by optimisation of two essential factors: the capacity to aspiration and the filtration system.

The aspiration capacity is the result obtained by combining depression and the volume of air aspirated in 1 hour; high aspiration capacity values are achieved thanks to exclusive By-pass motors.

The filtering system is characterised, according to the model, by innovative antibacterial dual porosity filters, Hepa filters, traditional paper filters or a filtering system through water.

All aspirators have a series of standard accessories on the basis of the cleaning function for which it was developed.



La série MOTOR ONE se compose d'aspirateurs équipés de moteurs et de systèmes filtrants à haute performance destinés à des fonctions spécifiques et caractérisés par leur facilité d'utilisation, une grande durabilité et de faibles consommations d'énergie.

Les applications varient de l'utilisation domestique quotidienne pour éliminer les poussières, les liquides et les solides à une utilisation industrielle pour éliminer des substances toxiques et nocives comme l'amianto.

Toute la gamme se caractérise par l'optimisation de deux facteurs essentiels: la capacité d'aspiration et le système de filtration.

La capacité d'aspiration est le résultat de la combinaison entre dépression et volume d'air aspiré en 1 heure de temps; ces valeurs élevées dans la capacité d'aspiration sont possibles grâce également à des moteurs By-pass.

Le système de filtration est caractérisé, selon le modèle, par des filtres antibactérien innovants à double porosité, des filtres Hepa, des filtres traditionnels en papier ou par système de filtrage à travers l'eau.

Tous les aspirateurs proposent une série d'accessoires standard selon la fonction nettoyante pour laquelle ils ont été développés.

mentales: la capacidad de aspiración y el sistema de filtrado.

La capacidad de aspiración se obtiene combinando la depresión y el volumen de aire aspirado en 1 hora; se alcanzan elevados valores de capacidad filtrante gracias a los exclusivos motores By-pass.

El sistema de filtrado se caracteriza, según sea el modelo, por filtros innovadores de doble porosidad antibacterico, filtros Hepa, tradicionales filtros de papel o un sistema de filtrado por agua.

Todos los aspiradores contienen una serie de accesorios estándar basándose en la función de limpieza para la que han sido desarrollado.

- Aspirapolveri per casa e piccole superfici
- Vacuum cleaners for home and small areas
- Aspirateurs pour la maison et petites surfaces
- Aspiradoras para el hogar y pequeñas áreas

- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios

LP20



dB 57



- Grandi ruote antirumore
- Anti-noise great side wheels
- Grandes roues anti bruit
- Grandes ruedas antiruido

- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios



- Filtro carta
- Paper filter
- Filtre en papier
- Filtro de papel



LP21

dB 50



- Grandi ruote antirumore
- Anti-noise great side wheels
- Grandes roues anti bruit
- Grandes ruedas antiruido



- Aspirapolveri/liquidi per casa e piccole/medie superfici
- Vacuum cleaners for home and small/medium areas
- Aspirateurs pour la maison et petites/moyennes surfaces
- Aspiradoras para el hogar y pequeñas/medianas áreas

LP22



- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios



LP23



- Velocità aspirazione regolabile
- Vacuum speed adjustable
- Vitesse aspiration réglable
- Velocidad aspiración ajustable

- Sistema filtrante ad acqua
- Water filtration vacuum cleaner
- Filtrage avec eau
- Filtrado con agua



- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios



- Grandi ruote antirumore
- Anti-noise great side wheels
- Grandes roues anti bruit
- Grandes ruedas antiruido

LP24

- Aspirapolveri/liquidi per medie/grandi superfici
- Vacuum cleaners for medium/large areas
- Aspirateurs pour moyennes/grandes surfaces
- Aspiradoras para medianas/grandes áreas



- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios



LP25



- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios



LP26



- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios



- Aspiratore in plastica antibatterica
- Vacuum cleaner with antibacterial plastic
- Aspirateur en plastique antibactérien
- Aspirator in plastic antibacterica



LP27



- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios



- Grandi ruote antirumore
- Anti-noise great side wheels
- Grandes roues anti bruit
- Grandes ruedas antirruido

- Aspirapolveri/liquidi con fusto antiacido
- Vacuum cleaners with anti-acid tank
- Aspirateurs avec réservoir anti-acide
- Aspiradoras con tanque anti-ácido

LP28



30 %



LP29



25 %



LP30



20 %



- Kit accessori LP28-29-30
- LP28-29-30 accessories kit
- Kit d'accessoires LP28-29-30
- Kit de accesorios LP28-29-30

- Aspirapolveri per fuliggine e cenere calda
- Soot and warm ash vacuum cleaners
- Aspirateurs pour suie et cendre chaude
- Aspiradoras por hollín y ceniza caliente

LP31



- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios



LP32

- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios



- Aspirapolveri per sostanze tossiche nocive
- Toxic and dangerous substances vacuum cleaners
- Aspirateurs pour substances toxiques et dangereuses
- Aspiradoras para sustancias tóxicas y peligrosas

- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios

LP33



12000 cm²

LP34



- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios



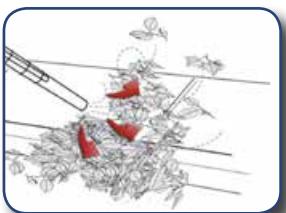
- Aspirapolvere da cantiere
- Vacuum cleaner for building site
- Aspirateur pour chantier
- Aspiradora para obra edil

- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios

LP35



- Con soffiatura
- With blowing
- Aussi soufflante
- Con soplado



- Filtro HEPA
- HEPA filter
- Filtre HEPA
- Filtro HEPA



- **Aspirapolveri a zaino**
- **Backpack vacuum cleaners**
- **Aspirateurs dorsal**
- **Aspiradoras dorsal**

LP36

- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios



30%



LP37

- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios



30%



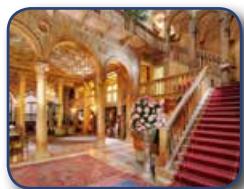
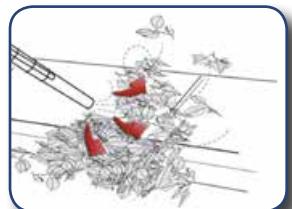
LP38

- **Aspirapolvere a zaino**
- **Backpack vacuum cleaner**
- **Aspirateur dorsal**
- **Aspiradora dorsal**

- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios



- Con soffiatura
- With blowing
- Aussi soufflante
- Con soplado



LP39

- Velocità regolabile
- Speed adjustable
- Vitesse réglable
- Velocidad ajustable



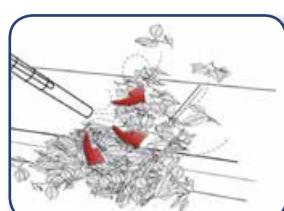
- Ricircolo termico dell'aria
- Thermal movement of the air
- Mouvement thermique de l'air
- Movimiento térmico del aire



- Rapida asciugatura
- Fast drying
- Séchage rapide
- Rápida secadura



- **Soffiatore**
- **Blower**
- **Souffleur**
- **Soplador**



LP40

- **Battitappeti**
- **Carpet cleaners**
- **Nettoyeurs de tapis**
- **Limpiadors de alfombras**



350 mm

LP41



450 mm



- Filtro HEPA
- HEPA filter
- Filtre HEPA
- Filtro HEPA



- Kit accessori
- Accessories kit
- Kit d'accessoires
- Kit de accesorios



● DATI TECNICI ● TECHNICAL DATA ● DONNÉES TECHNIQUES ● DATOS TÉCNICOS										
		LP20	LP21	LP22	LP23	LP24	LP25	LP26	LP27	
● Utilizzo aspiratore solidi(S) liquidi(L) polveri(P) ● Solids(S) liquids(L) dust(P) exhauster use ● Utilise aspirateur solides(S) liquides(L) poudures(P) ● Utilización de aspirador sólidos(S) líquidos(L) polvos(P)		PS	PS	PSL	PS	PS	PSL	PSL	PSL	PS
● Potenza totale ● Total power ● Puissance totale ● Potencia total	watt	1300	1200	1300	1200	1300	1500	2800 (1400 x 2)	1300	
● Depressione ● Waterlift ● Dépression ● Depresión	mm — H2O	2870	2450	2600	2470	2600	2180	2180	2870	
● Aria aspirata ● Air flow ● Air aspiré ● Aire de admisión	m3/h	210	173	200	190	200	205	410	210	
● Capacità serbatoio ● Tank capacity ● Capacité du réservoir ● Capacidad tanque	lt	12,5	11	15	16	18	26	41	27	
● Rumorosità ● Noise ● Bruyance ● Ruido	dB	57	50	72	66	70	71	72	64	
● Diametro accessori ● Accessories diameter ● Diamètre des accessoires ● Diámetro de accesorios	cm	36	35	36	36	36	36	38	36	
● Peso ● Weight ● Poids ● Peso	kg	8	5,5	7	11	10	11	18	9,2	
● Dimensione scatola ● Packing size ● Dimensions boîte ● Dimensiones tamaño	cm	41 x 40 x 52	43 x 36 x 56	39 x 40 x 60	39 x 40 x 60	54 x 55 x 84	48 x 48 x 52	48 x 48 x 68	44 x 40 x 62	
● Certificato CE (Codice EAN) ● CE Certificate (Code EAN) ● Certificat CE (Code EAN) ● Certificado CE (Código EAN)		☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	

LP28	LP29	LP30	LP31	LP32	LP33	LP34	LP35	LP36	LP37	LP38	LP39	LP40	LP41	
PSL	PSL	PSL	PS	PS	PSL	PSL	PSL	PS	PS	PS	—	PS	PS	
1400	2600 (1300 x 2)	3600 (1200 x 3)	1200	1400	1200	2800 (1400 x 2)	1400	1000	1000	1150	850	900 (750 + 150)	950 (750 + 200)	
2380	2380	2380	2600	2600	2300	2300	2350	2300	2260	2200		1800	1800	
215	430	510	170	170	200	400	200	183	184	50	84	90	95	
37	90	114	17	41	33	62	35	10	9,5	5		4,5	4,5	
68	73	75	71	72	70	72	75	71	69	70	68	70	70	
40	40	40	38	40	38	38	40	32	32	36				
16	31	36	11,5	16	15,2	20,5	20	6	6,5	4,8	19	7,2	7,6	
41 x 40 x 80	63 x 60 x 95	64 x 60 x 113	40 x 40 x 65	56 x 60 x 90	43 x 43 x 83	50 x 50 x 100	60 x 65 x 45	30 x 36 x 48	32 x 36 x 68	35 x 41 x 52	54 x 45 x 54	35 x 25 x 108	45 x 25 x 108	
☺ (☺)	☺ (☺)	☺	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺	☺	☺	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	

Serie MOTOR BRUSH

Série MOTOR BRUSH



La LINEA PULITO della EOLO presenta una rinnovata ed evoluta serie di apparecchiature per il trattamento dei pavimenti costituite da levigatrici e lucidatrici compatte e maneggevoli.

La migliore risposta in termini di qualità e velocità del lavoro per pulire, levigare, lucidare e cristallizzare si ottiene con i



MOTOR BRUSH series



Serie MOTOR BRUSH

prodotti della serie MOTOR BRUSH.

Queste apparecchiature trattano qualsiasi pavimento come marmo, granito, cemento, parquet, gres, cotto, pietra e qualsiasi superficie, dal gradino di un pianerottolo al viale di un centro commerciale.

Grazie ad una costante innovazione tecnologica esse sono tra le più performanti del mercato non solo in termini di risultati ottenuti ma di robustezza, praticità di utilizzo e silenziosità.



The EOLO CLEAN LINE presents a renewed and evolved series of equipment for the treatment of floors consisting of compact and easy to handle sander and polisher machines.

The best answer in work terms to quality and speed for cleaning, polishing, honing, and crystallising is obtained with the products of the MOTOR BRUSH series.

These equipments treat any floor such as marble, granite, concrete, parquet, tile, fired brick, stone and any surface from the step of a landing to the driveway of a shopping centre.

Thanks to a constant technological innovation, they are among the most efficient in the market not only in terms of obtained results but of strength, ease of use and noiselessness.



La LIGNE PROPRETÉ de la société EOLO propose une série renouvelée et plus évoluée d'appareils pour le traitement des sols constituée par desponceuses et des polisseuses compactes et facile à manipuler.

La meilleure réponse en termes de qualité et de vitesse de travail pour nettoyer, lisser, polir et cristalliser passe par les produits de la série MOTOR BRUSH.

Ces appareils traitent tous les sols tels que marbre, granit, béton, parquet, grès, terre cuite, pierre, et n'importe quelle surface, que ce soit les marches d'un palier ou l'allée d'un centre commercial.

Grâce à une innovation technologique constante elles sont parmi les plus performantes sur le marché pas seulement en termes de résultats obtenus mais aussi de robustesse, de facilité d'utilisation et d'absence de bruit durant le fonctionnement.



La LÍNEA LIMPIEZA de EOLO presenta una renovada y avanzada serie de aparatos para el tratamiento de los pavimentos formada por lijadora y pulidora compactas y manejables.

La mejor respuesta en términos de calidad y velocidad de trabajo para limpiar, pulir, abrillantar y cristalizar se obtiene con los productos de la

serie MOTOR BRUSH.

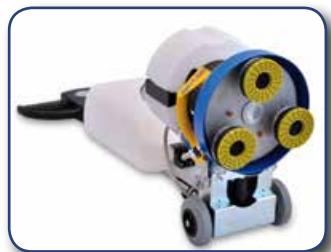
Estos aparatos tratan cualquier tipo de pavimento como mármol, granito, cemento, parqué, gres, barro cocido, piedra y cualquier superficie, desde el peldaño de un rellano hasta el pasillo de un centro comercial.

Gracias a una constante innovación tecnológica estos aparatos se sitúan entre los de mejores prestaciones del mercado no solo por los resultados obtenidos sino también por robustez, facilidad de uso y silenciosidad.

LPM01



LPM01 MS



LPM02



LPM02 MS



LPM03



- Ruote a sfera
- Spherical wheels
- Roues sphériques
- Ruedas esféricas



LPM03P



- Ruote a sfera
- Spherical wheels
- Roues sphériques
- Ruedas esféricas



LPM04



LPM05





- Velocità regolabile
- Speed adjustable
- Vitesse réglable
- Velocidad ajustable

LPM06

LPM07



Ø 430

Ø 530



LPM08



- Ruote a sfera
- Spherical wheels
- Roues sphériques
- Ruedas esféricas



<ul style="list-style-type: none"> ● DATI TECNICI ● TECHNICAL DATA ● DONNÉES TECHNIQUES ● DATOS TÉCNICOS 										
		LPM01 LPM01 MS	LPM02 LPM02 MS	LPM03	LPM03P	LPM04	LPM05	LPM06	LPM07	LPM08
<ul style="list-style-type: none"> ● Motore ● Motor ● Moteur ● Motor 	hp	1	1	1,7	1,7	1,5	2,5	3	3	4
<ul style="list-style-type: none"> ● Velocità motore (utensili) ● Engine (tools) speed ● Vitesse moteur (outils) ● Velocidad motor (herramientas) 	rpm	(1000)	45 osc/s	155	155 (800)	155/280*	155	50 → 500	50 → 500	155 (800)
<ul style="list-style-type: none"> ● Larghezza lavoro ● Working width ● Largeur de travail ● Ancho de trabajo 	mm	290	250x120 / 310x140	280/330*	280/330*	430	430	430	530	450
<ul style="list-style-type: none"> ● Misure utensili ● Tools sizes ● Mesures des outils ● Mediciones herramientas 	mm	3x100			3x100					3x140
<ul style="list-style-type: none"> ● Capacità serbatoio acqua ● Water tank capacity ● Capacité du réservoir d'eau ● Capacidad del tanque de agua 	lt	2 8	8	8	8	18	18	18	18	
<ul style="list-style-type: none"> ● Capacità tanica aspiratore ● Vacuum tank capacity ● Capacité du réservoir d'aspirateur ● Capacidad del tanque de aspiradores 	lt									15
<ul style="list-style-type: none"> ● Peso ● Weight ● Poids ● Peso 	kg	23	11	38	39	42	53	56	57	115
<ul style="list-style-type: none"> ● Dimensioni ● Dimensions ● Dimensions ● Dimensiones 	cm	37x39x30	42x110x25	59x29x81	59x29x81	59x29x81	61x118x43	60x120x43	60x120x53	65x135x49
<ul style="list-style-type: none"> ● Dimensione scatola ● Packing size ● Dimensions boîte ● Dimensiones tamaño 	cm	45 x 45 x 65	40 x 40 x 115	60 x 62 x 120	60 x 62 x 120	60 x 62 x 120	120 x 60 x 62	120 x 60 x 62	120 x 60 x 62	80 x 120 x 72
<ul style="list-style-type: none"> ● Certificato (Codice EAN) ● Certificate (Code EAN) ● Certificat (Code EAN) ● Certificado (Código EAN) 		☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺
<p style="text-align: center;">* Caratteristiche variabili in base alla richiesta • Characteristics may vary according to demand • Les caractéristiques peuvent varier en fonction de la demande • Las características pueden variar en función de la demanda</p>										

 **Serie MOTOR CLEAN**
 **Série MOTOR CLEAN**



 La serie MOTOR CLEAN della EOLO è costituita dalla migliore gamma di spazzatrici e lavasciuga del mercato.

La possibilità di essere utilizzate con facilità e praticità da chiunque rendono il lavoro di pulizia veloce

 La serie MOTOR CLEAN della EOLO è costituita dalla migliore gamma di spazzatrici e lavasciuga del mercato.

La possibilità di essere utilizzate con facilità e praticità da chiunque rendono il lavoro di pulizia veloce

 **MOTOR CLEAN series**
 **Serie MOTOR CLEAN**



in piccole e in grandi superfici quali negozi, palestre, via-li, centri commerciali, magazzini, cantieri, aeroporti ... Tutte le nostre macchine sono state progettate e realizzate per essere sempre efficienti e di semplice manutenzione.

La gamma include macchine con o senza uomo a bordo e lavasciuga con spazio di lavoro da 350 a 740 mm.



The EOLO MOTOR CLEAN series is made from the best range of sweepers and scrubbers in the market. The opportunity to be used by anyone with ease and practicality make the work of cleaning fast in small and in large areas such as shops, gyms, driveways, shopping centres, warehouses, construction sites, airports and so on.

All our machines have been designed and manufactured for being always efficient and of easy maintenance.

The range includes machines with or without a man onboard and washer-dryer with work space from 350 to 740 mm.



MOTOR CLEAN de la société EOLO est constituée de la meilleure gamme de balayeuses et de autolaveuses sur le marché.

Son extrême facilité d'emploi rend le travail de nettoyage rapide dans les petites et les grandes surfaces telles que boutiques, gymnases, al-lées, centres commerciaux, entrepôts, chantiers, aéroports, etc.

Toutes nos machines ont été conçues et construites dans un souci d'efficacité et d'entretien facile.

La gamme comprende des machines avec ou sans homme à bord et des nettoyeurs vapeur avec un espace de travail de 350 à 740 mm.



La serie MOTOR CLEAN de EOLO

está formada por la mejor gama de barredoras y lavadoras-secadoras del mercado.

La posibilidad de usarlas con facilidad y comodidad hacen que se realice el trabajo de limpieza rápidamente en pequeñas y gran-

des superficies como tiendas, gimnasios, paseos, cen-tros comerciales, almacenes, obras, aeropuertos ...

Todas nuestras máquinas han sido diseñadas y fabri-cadas para que sean eficientes y fáciles de mantener.

La gama incluye máquinas con o sin conductor a bordo y lavadoras-secadoras con área de trabajo de 350 a 740 mm.

- Lavasciuga pavimenti uomo a terra
- Scrubbers man down
- Autolaveuses homme à terre
- Lavadoras-secadoras hombre a tierra

**LPS01
E**

**LPS01
B**



**LPS02
E**

**LPS02
B**



- Lavasciuga pavimenti uomo a bordo
- Scrubbers man on board
- Autolaveuses homme à bordé
- Lavadoras-secadoras hombre a bordo

**LPS03
B**



**LPS04
B**



- Spazzatrici uomo a terra
- Sweepers man down
- Balayeuses homme à terre
- Barredoras hombre a tierra

**LPS05
B**



**LPS06
B**

**LPS06
M**



- Filtri a cartuccia per polveri sottili
- Cartridge filter for fine dust
- Filtre à cartouche pour poussière fine
- Filtro de cartucho para polvo fino

- Spazzatrice uomo a bordo
- Sweeper man on board
- Balayeuse homme à bord
- Barredora hombre a bordo



**LPS07
B**



- Vano per la raccolta dello sporco
- Compartment for the collection of dirt
- Compartiment pour la collecte de la saleté
- Compartimento para la recogida de suciedad



DATI TECNICI TECHNICAL DATA DONNÉES TECHNIQUES DATOS TÉCNICOS												
			LPS01 E	LPS01 B	LPS02 E	LPS02 B	LPS03 B	LPS04 B	LPS05 B	LPS06 B	LPS06 M	LPS07 B
● Larghezza utile di lavoro ● Scrubbing width ● Largeur de nettoyage ● Ancho de trabajo	mm	350	350	450	450	680	740	650	650	650	650	690
● Rendimento orario massimo ● Cleaning capacity up to ● Rendement jusqu'à ● Producción máxima por hora	m²/h	1750	1750	1800	1800	4000	4500	2000	3200	3200	3200	3540
● Autonomia di lavoro massimo ● Operating range ● Autonomie ● Máxima autonomía de trabajo	h		1		3	3,5	5	2	3,5	3,5	3,5	2,5
● Capacità serbatoio soluzione ● Solution tank capacity ● Capacité réservoir solution ● Capacidad del tanque de solución	lt	22	22	30	30	110	150					
● Capacità serbatoio recupero ● Dirt tank capacity ● Capacité réservoir récupération ● Capacidad del tanque de solución	lt	20	20	30	30	115	170	38	35	35	35	33
● Trazione motoruota ant.(1) - a cinghia post.(2) ● Mechanical drive front(1) back belt drive(2) ● Traction motorout antérieure(1) - à courroie arrière(2) ● Tracción delantera(1) transmisión de correa detrás(2)						1	1		2	2	2	1
● Velocità di avanzamento ● Forward speed ● Vitesse d'avancement ● Velocidad de avance	km/h	0-5	0-5	0-4	0-4	3-6	3-6	0-5	0-5	0-5	0-5	0-6
● Pendenza superabile max ● Max slope ● Pente max surmontable ● Velocidad de avance	%	3	3	3	3	10	10	10	8	8	8	8
● Depressione ● Water lift ● Dépression ● Depresión	m Bar	130	130	117	117	170	170					
● Pressione testata spazzole ● Brush pressure ● Pression des brosses ● Presión de cepillos	kg	10	10	20-28	20-35	31	46	Auto-Self				
● Rumorosità ● Noise ● Bruyance ● Ruido	dB	72	72	72	72	50	58	50	60	75	65	
● Motore d'aspirazione ● Vacuum motor ● Moteur d'aspiration ● Motor aspiración	watt	500-230V	300-24V	550-230V	550 - 24V	300-500-750	300-500-750	40x12V				a ventola
● Motore spazzola ● Brush motor ● Moteur des brosses ● Motor cepillos	watt	370-230V	200-24V	370-230V	400 - 24V	450 x n. 2	450 x n. 2	60 x 12V	diretto	diretto	650+ 60-24V	
● Motore trazione ● Traction motor ● Moteur traction ● Motor de tracción	watt					300	500			honda 3 hp	700 - 24V	
● Alimentazione ● Voltage ● Alimentation ● Voltaje	volts	230	24 2 x 12V	230	24 - 2 x 12V	48 - 4 x 12V	48 - 4 x 12V	12	12 - 2x6V	2600rpm	24 - 2 x 12V	
● Dimensioni ● Dimensions ● Dimensions ● Dimensiones	cm	73 x 44 x 65	85 x 44 x 65	95 x 46 x 94	85 x 46 x 94	118 x 58 x 122	135 x 65 x 136	90 x 65 x 95	120 x 62 x 91	120 x 62 x 91	111 x 77 x 120	
● Diametro spazzola/e centrale/i ● Diameter central brush ● Diamètre de la brosse centrale ● Diámetro del cepillo central	mm	350	350	450	450	350 x 2	405 x 2	186 x 400	260 x 500	260 x 500	265 x 590	
● Diametro spazzola laterale ● Diameter side brush ● Diamètre brosse latérale ● Diámetro del cepillo lateral	mm							300	200	200	300	
● Larghezza tergilavaggio ● Squeegee width ● Largeur du suceur ● Ancho de escobilla de goma	mm	440	440	710	710	870	900					
● Peso netto ● Net weight ● Poids net ● Peso neto	kg	38	38	60	60	130	170	35	50	50	50	110
● Peso batterie ● Weight of the batteries ● Poids batteries ● Peso baterie	kg x n		5,5 x 2		26 x 2	26 x 4	38 x 4	13	13			26 x 2
● Certificato CE (Codice EAN) ● CE Certificate (Code EAN) ● Certificat CE (Code EAN) ● Certificado CE (Código EAN)		☺ (☺)	☺ (☺)	☺	☺	☺	☺	☺ (☺)	☺	☺	☺	☺



La serie IDROBASE è costituita da speciali idropulitrici frutto di una costante evoluzione tecnologica ed anni di esperienza nel settore. Sono presenti idropulitrici ad acqua fredda e ad acqua

calda con un nuovo ricercato design e capaci di trovare applicazione in ogni comparto: domestico, officine meccaniche, cantieristica, alimentare, car wash, agricolo ed industriale.

Un'ampia scelta di modelli con pressione e caratteristiche diversificate permette alla nostra clientela di operare quotidianamente per ottenere il massimo pulito in poco tempo ed in piena sicurezza.



The IDROBASE series is made from special high-pressure washers as the result of constant technological evolution and years of experience in the industry.

There are cold water and hot water high-pressure washers with a new sophisticated design and able to be applied in every sector: domestic, mechanical workshops, construction sites, food processing, car-washing services, agricultural and industrial.

A wide choice of models with pressure and characteristics diversified allows our customers to operate on a daily basis for obtaining the utmost of cleanliness in a short time and in full safety.



La série IDROBASE est constituée de nettoyeurs à jet d'eau haute pression fruit d'une évolution technologique et d'années d'expérience dans le secteur.

Des nettoyeurs à jet d'eau froide ou chaude haute pression avec un nouveau design caractéristique, capables de trouver leur application dans tous les secteurs: domestique, mécanique, construction, alimentaire, stations de lavage autos, agricole et industriel.

L'ample gamme de modèles à pression et leurs différentes caractéristiques permet d'opérer quotidiennement pour obtenir, rapidement et en toute sécurité, un maximum de propreté.



La serie IDRONE está formada por especiales hidrolavadoras de alta presión fruto de una constante evolución tecnológica y de años de experiencia en el sector. Están presentes máquinas de chorros

de agua fría y de agua caliente con un nuevo sofisticado diseño y que se pueden aplicar en cualquier sector: doméstico, talleres mecánicos, obras, alimentario, lavado de coches, agrícola e industrial.

El amplio surtido de modelos con presión y características diferentes permite a nuestra clientela operar diariamente para obtener la máxima limpieza en poco tiempo y en total seguridad.

- **Semiprofessionali ad acqua fredda / calda**
- **Semi-professionals with cold / hot water**
- **Semi-professionnels avec eau froide / chaude**
- **Semiprofesionales con agua fría / caliente**

LPD01



140 bar

- Acqua fredda
- Cold water
- Eau froide
- Agua fría



LPD02



145 bar

- Acqua fredda
- Cold water
- Eau froide
- Agua fría



Dotazione di serie

Tubo alta pressione da 8m
Pistola con prolunga
Terminale lancia con innesto rapido (LPD01)
Ugello ad angolatura variabile (LPD01)
Ugello rotante (LPD01)
Ugello a.p. (LPD03)
Lancia con ugello ad angolatura variabile (LPD02 e LPD03)
Lancia schiuma per detergente (LPD01 e LPD02)
Attacco rapido aspirazione acqua (LPD02)

Standard equipment

8m high pressure hose
Spray gun with extension
Extension lance with quick coupling (LPD01)
Variable angle nozzle (LPD01)
Rotating nozzle (LPD01)
H.p. nozzle (LPD03)
Extension lance with variable angle nozzle (LPD02 e LPD03)
Detergent foam lance (LPD01 e LPD02)
Inlet water quick coupling (LPD02)

Équipement de série

Flexible haute pression 8m
Pistolet avec rallonge
Manchons avec couper rapide (LPD01)
Buse angle variable (LPD01)
Buse rotative (LPD01)
Buse h.p. (LPD03)
Lance avec buse angle variable (LPD02 e LPD03)
Canon à mousse pour détergent (LPD01 e LPD02)
Coupleur rapide aspiration eau (LPD02)

Dotación de serie

Manguera alta presión de 8m
Pistola con extensión
Terminal lanza con enchufe rápido (LPD01)
Boquilla con ángulo variable (LPD01)
Boquilla rotativa (LPD01)
Boquilla a.p. (LPD03)
Lanza con boquilla con ángulo variable (LPD02 e LPD03)
Lanza espuma para detergente (LPD01 e LPD02)
Enchufe rápido aspiración agua (LPD02)

LPD03



150 bar

- Acqua calda
- Hot water
- Eau chaude
- Agua caliente



- **Professionali ad acqua fredda**
- **Professionals with cold water**
- **Professionnels avec eau froide**
- **Profesionales con agua fría**



LPD04



180 bar



Dotazione di serie

Tubo alta pressione da 10m
Pistola
Ugello a.p. (25°)
Lancia 700 mm

Standard equipment

10m high pressure hose
Spray gun
H.p. nozzle (25°)
700 mm lance

Équipement de série

Flexible haute pression 10m
Pistolet
Buse h.p. (25°)
Lance 700 mm

Dotación de serie

Manguera alta presión de 10m
Pistola
Boquilla a.p. (25°)
Lanza 700 mm



LPD05



180 bar



Dotazione di serie

Tubo alta pressione da 10m
Pistola
Ugello a.p. (25°)
Lancia 700 mm

Standard equipment

10m high pressure hose
Spray gun
H.p. nozzle (25°)
700 mm lance

Équipement de série

Flexible haute pression 10m
Pistolet
Buse h.p. (25°)
Lance 700 mm

Dotación de serie

Manguera alta presión de 10m
Pistola
Boquilla a.p. (25°)
Lanza 700 mm

- Professionali ad acqua fredda / calda
- Professionals with cold / hot water
- Professionnels avec eau froide / chaude
- Profesionales con agua fría / caliente



LPD06



300 bar

- Acqua fredda
- Cold water
- Eau froide
- Agua fría



Dotazione di serie

Tubo alta pressione da 10m
Pistola
Ugello a.p. (25°)
Lancia 900 mm

Standard equipment

10m high pressure hose
Spray gun
H.p. nozzle (25°)
900 mm lance

Équipement de série

Flexible haute pression 10m
Pistolet
Buse h.p. (25°)
Lance 900 mm

Dotación de serie

Manguera alta presión de 10m
Pistola
Boquilla a.p. (25°)
Lanza 900 mm

LPD07

130 bar



**LPD07
PLUS**

170 bar



- Acqua calda
- Hot water
- Eau chaude
- Agua caliente



Dotazione di serie

Tubo alta pressione da 8m
Pistola
Ugello a.p. (25°)
Lancia 700 mm

Standard equipment

8m high pressure hose
Spray gun
H.p. nozzle (25°)
700 mm lance

Équipement de série

Flexible haute pression 8m
Pistolet
Buse h.p. (25°)
Lance 700 mm

Dotación de serie

Manguera alta presión de 8m
Pistola
Boquilla a.p. (25°)
Lanza 700 mm

- **Professionali ad acqua calda**
- **Professionals with hot water**
- **Professionnels avec eau chaude**
- **Profesionales con agua caliente**

LPD08



200 bar



Dotazione di serie

Tubo alta pressione da 8m
Pistola
N. 4 ugelli a.p.
Lancia 900 mm

Standard equipment

8m high pressure hose
Spray gun
N. 4 h.p. nozzles
900 mm lance

Équipement de série

Flexible haute pression 8m
Pistolet
N. 4 buse h.p.
Lance 900 mm

Dotación de serie

Manguera alta presión de 8m
Pistola
N. 4 boquilla a.p.
Lanza 900 mm

LPD09



275 bar



Dotazione di serie

Tubo alta pressione da 10m
Pistola
Ugello a.p. (25°)
Lancia inox diritta 800 mm

Standard equipment

10m high pressure hose
Spray gun
H.p. nozzle (25°)
800 mm lance

Équipement de série

Flexible haute pression 10m
Pistolet
Buse h.p. (25°)
Lance 800 mm

Dotación de serie

Manguera alta presión de 10m
Pistola
Boquilla a.p. (25°)
Lanza 800 mm



• DATI TECNICI • TECHNICAL DATA • DONNÉES TECHNIQUES • DATOS TÉCNICOS													
			LPD 01 Gaia	LPD 02 Attiva	LPD 03 Saetta	LPD 04 Semplice	LPD 05 Transformer	LPD 06 Libera	LPD 07 Principessa	LPD 07 Plus Principessa	LPD 08 Stella	LPD 09 Gigante	
• Versione a freddo (F) - a caldo (H) • Cold water version (F) - hot water (H) • Version eau froide (F) - eau chaude (H) • Versión agua fría (F) - agua caliente (H)		F	F	H	F	F	F	F	H	H	H	H	
• Motore - Potenza • Motor - Power • Moteur - Puissance • Motor - Potencia	hp/kw	1,6 kw Total stop	2,4 kw Total stop	2,7 kw Total stop	5,5 hp By pass	7,5 hp By pass	15 hp By pass	3 hp Total stop	5 hp Total stop	7,5 hp Total stop	12,5 hp By pass		
• Motore g/min • Motor RPM • Moteur g/min • Motor RPM		2800	2800	2800	2800	1450	1450	2800	2800	1450	1450		
• Pressione • Pressure • Pression • Presión	bar	140	145	150	180	200	300	130	170	200	275		
• Portata • Flow rate • Débit • Caudal	lt/min	7	8	9	13	15	18	9	11	15	18		
• Temperatura • Temperature • Température • Temperatura	°C.			45 - 90				45 - 90	45 - 70	45 - 80	45 - 90		
• Tubo alta pressione • High pressure hose • Flexible haute pression • Manguera alta presión	mt	8	8	8	10	10	10	8	8	8	10		
• Pistola con prolunga • Spray gun • Pistolet • Pistola		☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	
• Lancia • Lance • Lance • Lanza	mm	☺	☺	☺	700	700	900	700	700	900	800 inox		
• Ugello • Nozzle • Buse • Boquilla		☺ R		☺	☺ 25°	☺ 25°	☺ 25°	☺ 25°	☺ 25°	☺ 25°	☺ n. 4	☺ 25°	
• Optional kit idrosabbiante • Optional sandblasting kit • Kit de sablage optionnels • Opcionals kit arenador		☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	
• Dimensioni • Dimensions • Dimensions • Dimensiones	cm	31x31x82	32x38x81	52x90x81	72x60x84	82x59x104	85x62x96	37x78x77	37x78x77	57x79x86	79x90x103		
• Peso • Weight • Poids • Peso	kg	17	22	77	65	87	130	90	90	152	235		
• Certificato CE (Codice EAN) • CE Certificate (Code EAN) • Certificat CE (Code EAN) • Certificado CE (Código EAN)		☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺ (☺)	☺	☺	☺	☺	☺	☺	☺	

AR055 d <ul style="list-style-type: none"> Camicione uso domestico <i>Household large shirt</i> <i>Grande chemise usage domestique</i> <i>Gran camisa para hogar</i> 	AR055 p <ul style="list-style-type: none"> Camicione uso professionale <i>Professional large shirt</i> <i>Grande chemise professionnelle</i> <i>Gran camisa uso profesional</i> 	AR054 <ul style="list-style-type: none"> Pantalone Stirasciugatore <i>Irondryer large trousers</i> <i>Grand pantalon Repassecheur</i> <i>Grandes pantalones Planchaseadoras</i> 
AR059 <ul style="list-style-type: none"> Sistema mobile poggia spalle <i>Shoulders rest cone</i> <i>Cône support épaules</i> <i>Cono apoyo los hombros</i> 	AR072 <ul style="list-style-type: none"> Aste di supporto <i>Support rods</i> <i>Barres de support</i> <i>Barras de soporte</i> 	AR058 cp <ul style="list-style-type: none"> Kit fasce collo e polsini <i>Bands kit stretch collar and cuffs</i> <i>Kit bandeaux col et poignets</i> <i>Kit bandas cuello y puños</i> 
AR057 <ul style="list-style-type: none"> Kit tensori laterali e centrale <i>Laterals and central tensors kit</i> <i>Kit tenseurs centrales et latérales</i> <i>Kit tensores lateral y central</i> 	AR066 <ul style="list-style-type: none"> Prolungha per giacche <i>Extensions for jackets</i> <i>Extensions pour vestes</i> <i>Extensiones para chaquetas</i> 	AR056 <ul style="list-style-type: none"> Base con ruote e regolatore d'altezza <i>Base with wheels and height adjuster</i> <i>Base avec roues et réglage en hauteur</i> <i>Base con ruedas y regulador de altura</i> 
AR001 <ul style="list-style-type: none"> Braccetto stiramaniche <i>Sleeve arm</i> <i>Brass pour la manche</i> <i>Brazo para manga</i> 	AR002 <ul style="list-style-type: none"> Carrello per sistema stirante piccolo <i>Trolley for light iron system</i> <i>Chariot pour petit système de repassage</i> <i>Carro para sistema de planchado pequeño</i> 	AR003 <ul style="list-style-type: none"> Carrello per sistema stirante grande <i>Trolley for heavy ironing system</i> <i>Chariot pour grand système de repassage</i> <i>Carro para gran sistema de planchado</i> 
AR027 <ul style="list-style-type: none"> Tappo sicurezza 5 bar <i>Safety cap 5 bar</i> <i>Bouchon de sécurité 5 bar</i> <i>Tapa de seguridad 5 bar</i> 	AR023 <ul style="list-style-type: none"> Felt pulizia piastra ferro <i>Felt cleaning iron plate</i> <i>Feutre de nettoyage plaque fer</i> <i>Fielto de limpieza placa de plancha</i> 	AR022 <ul style="list-style-type: none"> Poggiaferro in silicone <i>Silicon ironrest</i> <i>Appui-fer en silicone</i> <i>Reposa plancha de silicona</i> 
AR028 <ul style="list-style-type: none"> Guarnizione per tappo <i>Gasket for safety cap</i> <i>Joint pour bouchon</i> <i>Junta para tapa de seguridad</i> 	AR024 <ul style="list-style-type: none"> Pasta pulizia piastra ferro <i>Cleaning cream for iron plate</i> <i>Crème de nettoyage pour plaque fer</i> <i>Crema de limpieza para placa de plancha</i> 	AR021 <ul style="list-style-type: none"> Poggiaferro nera <i>Ironrest black</i> <i>Appui-fer noir</i> <i>Reposa plancha negro</i> 
AR026 <ul style="list-style-type: none"> Asta reggicavo 50 cm <i>Steam pipe support 50 cm</i> <i>Support tube à vapeur 50 cm</i> <i>Soporte de la tubería de vapor 50 cm</i> 	AR053 <ul style="list-style-type: none"> Bullone per asta reggicavo <i>Bolt for steam pipe support</i> <i>Bolt pour le soutien de tube à vapeur</i> <i>Tornillo para soporte de la tubería de vapor</i> 	AR031 <ul style="list-style-type: none"> Telo copritubo vapore <i>Steam pipe cover</i> <i>Protection des tuyaux de vapeur</i> <i>Protección tubo vapor</i> 

<p>AR019</p> <ul style="list-style-type: none"> Solette teflon bordata Teflon shoe with frame Soleure téflon bordée Suelas teflon con borde 	<p>AR020</p> <ul style="list-style-type: none"> Soletta teflon corazzata Teflon shoe armored Soleure téflon blindé Suelas teflon blindado 	<p>AR018</p> <ul style="list-style-type: none"> Soletta teflon Teflon shoe Soleure téflon Suelas teflon 
<p>AR025</p> <ul style="list-style-type: none"> Stick pulizia piastra ferro Stick cleaning iron plate Stick de nettoyage pour plaque fer Stick de limpieza para placa de plancha 	<p>AR073</p> <ul style="list-style-type: none"> Pulsante micro ferro Microswitch Microrupteur Botón 	<p>AR051</p> <ul style="list-style-type: none"> Asta e carrucola per tavolo da stiro - TS Support and pulley for TS ironing table Support avec poulie pour planche à repasser TS Soporte y la polea para tabla de planchar TS 
<p>AR046</p> <ul style="list-style-type: none"> Copriasse per AT AT models ironing board cover Couverture pour planches AT Cobertura para tablas AT 	<p>AR041</p> <ul style="list-style-type: none"> Prontotop piano da stiro stondato per AS - TS Professional cover with felt for ironing boards AS - TS Couverture professionnelle pour AS-TS Cobertura profesional para tablas AS-TS 	<p>AR074N</p> <ul style="list-style-type: none"> Telo per asse con Nomex Cover for ironing table Couverture pour table à repasser Cobertura para tabla de planchar 
<p>AR045</p> <ul style="list-style-type: none"> Feltro per imbottitura Felt for pudding Feutre pour rembourrage Fielto para acolchado 	<p>AR074</p> <ul style="list-style-type: none"> Telo per asse/tavolo da stiro Cover for ironing table Couverture pour table à repasser Cobertura para tabla de planchar 	<p>AR075</p> <ul style="list-style-type: none"> Telo per braccetto Cover for sleeves arm Couverture bras pour manche Cobertura brazo para planchar mang 
<p>AR076</p> <ul style="list-style-type: none"> Elettrovalvola Electrovalve Électrovanne Electroválvula 	<p>AR077</p> <ul style="list-style-type: none"> Termostato Thermostat Thermostat Termostato 	<p>AR078</p> <ul style="list-style-type: none"> Termostato con regolazione Thermostat with setting Thermostat avec réglage Termostato con ajuste 
<p>AR079</p> <ul style="list-style-type: none"> Maniglia per sistemi stiranti Handle for ironing systems Poignée pour systèmes de repassage Manejar para sistemas de planchado 	<p>AR080</p> <ul style="list-style-type: none"> Resistenza per sistemi stiranti in rame Heating element for copper boiler ironing system Élément de chauffage pour le chaudière en cuivre Elemento calentador para caldera el cobre 	<p>AR081</p> <ul style="list-style-type: none"> Pressostato Pressureswitch Contacts à pression Presostatos 
<p>AR082</p> <ul style="list-style-type: none"> Interruttore Switch Interrupteur Interruptor 	<p>AR083</p> <ul style="list-style-type: none"> Spia luminosa Warning light Témoin lumineux Luz de advertencia 	<p>AR084</p> <ul style="list-style-type: none"> Pistola smacchiante Spotting gun Pistolet repérant Pistola para manchas 

AR060 <ul style="list-style-type: none"> ● Kit accessori LP01 ● <i>LP01 accessories kit</i> ● <i>Kit de accesorios LP01</i> ● <i>Kit d'accessoires LP01</i> 	AR061 <ul style="list-style-type: none"> ● Kit accessori LP03 ● <i>LP03 accessories kit</i> ● <i>Kit de accesorios LP03</i> ● <i>Kit d'accessoires LP03</i> 	AR027 b <ul style="list-style-type: none"> ● Tappo sicurezza 7 bar ● <i>Safety cap 7 bar</i> ● <i>Bouchon de sécurité 7 bar</i> ● <i>Tapa de seguridad 7 bar</i> 
AR201 <ul style="list-style-type: none"> ● Tanica 10 lt ● <i>10 lt tank</i> ● <i>Réservoir 10 lt</i> ● <i>Tanque 10 lt</i> 	AR032 <ul style="list-style-type: none"> ● Pistola vapore 2 vie ● <i>2 ways steam gun</i> ● <i>Pistolet vapeur 2 voies</i> ● <i>Pistola de vapor de 2 vías</i> 	AR202 <ul style="list-style-type: none"> ● Motore Ecopower LP ● <i>LP Ecopower motor</i> ● <i>Moteur EcoPower LP</i> ● <i>EcoPower motor LP</i> 
AR203 <ul style="list-style-type: none"> ● Filtro aria antibatterico per LP ● <i>Antibacterial air filter for LP</i> ● <i>Filtre à air antibactérien pour LP</i> ● <i>Filtro de aire antibacteriano para LP</i> 	AR204 <ul style="list-style-type: none"> ● Filtro carta LP20 ● <i>LP20 paper filter</i> ● <i>Filtre en papier LP20</i> ● <i>Filtro de papel LP20</i> 	AR205 <ul style="list-style-type: none"> ● Detersivo LP05 ● <i>LP05 detergent</i> ● <i>Détergent LP05</i> ● <i>Detergente LP05</i> 
AR206 <ul style="list-style-type: none"> ● Kit accessori LP08-09 ● <i>LP08-09 accessories kit</i> ● <i>Kit de accesorios LP08-09</i> ● <i>Kit d'accessoires LP08-09</i> 	AR207 <ul style="list-style-type: none"> ● Kit accessori LP10 ● <i>LP10 accessories kit</i> ● <i>Kit de accesorios LP10</i> ● <i>Kit d'accessoires LP10</i> 	AR208 <ul style="list-style-type: none"> ● Kit accessori LP20 ● <i>LP20 accessories kit</i> ● <i>Kit de accesorios LP20</i> ● <i>Kit d'accessoires LP20</i> 
AR209 <ul style="list-style-type: none"> ● Kit accessori LP21 ● <i>LP21 accessories kit</i> ● <i>Kit de accesorios LP21</i> ● <i>Kit d'accessoires LP21</i> 	AR210 <ul style="list-style-type: none"> ● Kit accessori LP24-25 ● <i>LP24-25 accessories kit</i> ● <i>Kit de accesorios LP24-25</i> ● <i>Kit d'accessoires LP24-25</i> 	AR211 <ul style="list-style-type: none"> ● Kit accessori LP23 ● <i>LP23 accessories kit</i> ● <i>Kit de accesorios LP23</i> ● <i>Kit d'accessoires LP23</i> 
AR212 <ul style="list-style-type: none"> ● Kit accessori LP26 ● <i>LP26 accessories kit</i> ● <i>Kit de accesorios LP26</i> ● <i>Kit d'accessoires LP26</i> 	AR213 <ul style="list-style-type: none"> ● Kit accessori LP27 ● <i>LP27 accessories kit</i> ● <i>Kit de accesorios LP27</i> ● <i>Kit d'accessoires LP27</i> 	AR214 <ul style="list-style-type: none"> ● Kit accessori LP28-29-30 ● <i>LP28-29-30 accessories kit</i> ● <i>Kit de accesorios LP28-29-30</i> ● <i>Kit d'accessoires LP28-29-30</i> 
AR215 <ul style="list-style-type: none"> ● Kit accessori LP31 ● <i>LP31 accessories kit</i> ● <i>Kit de accesorios LP31</i> ● <i>Kit d'accessoires LP31</i> 	AR216 <ul style="list-style-type: none"> ● Kit accessori LP33 ● <i>LP33 accessories kit</i> ● <i>Kit de accesorios LP33</i> ● <i>Kit d'accessoires LP33</i> 	AR217 <ul style="list-style-type: none"> ● Kit accessori LP35 ● <i>LP35 accessories kit</i> ● <i>Kit de accesorios LP35</i> ● <i>Kit d'accessoires LP35</i> 

<p>AR218</p> <ul style="list-style-type: none"> Kit accessori LP36-37 LP36-37 accessories kit Kit de accesorios LP36-37 Kit d'accessoires LP36-37 	<p>AR219</p> <ul style="list-style-type: none"> Kit accessori LP38 LP38 accessories kit Kit de accesorios LP38 Kit d'accessoires LP38 	<p>AR220</p> <ul style="list-style-type: none"> Kit accessori LP40-41 LP40-41 accessories kit Kit de accesorios LP40-41 Kit d'accessoires LP40-41 
<p>AR341</p> <ul style="list-style-type: none"> Spazzola standard per LPM Standards brush for LPM Brosse standard pour LPM Cepilla standard por LPM 	<p>AR342</p> <ul style="list-style-type: none"> Spazzola moquette morbida per LPM Moquettes soft brush for LPM Brosse moquette doux pour LPM Cepilla moquette blando por LPM 	<p>AR343</p> <ul style="list-style-type: none"> Spazzola dura per LPM Hard brush for LPM Brosse dure pour LPM Cepillo duro por LPM 
<p>AR344</p> <ul style="list-style-type: none"> Disco diamantato metallico per LPM Metallic disk for LPM Disco metallico par LPM Disco metálico por LPM 	<p>AR345</p> <ul style="list-style-type: none"> Disco abrasivo per LPM Abrasive disk for LPM Disque abrasif pour LPM Disco abrasivo por LPM 	<p>AR346</p> <ul style="list-style-type: none"> Disco resinoidi diamantato per LPM Disk in resin for LPM Disque en résine pour LPM Disco en resina para LPM 
<p>AR407</p> <ul style="list-style-type: none"> Ugello rotante Rotating nozzle Gicleur tournant Tobera rotatoria 	<p>AR411</p> <ul style="list-style-type: none"> Set ugelli Nozzles set Set gicleurs Plató toberas 	<p>AR415</p> <ul style="list-style-type: none"> Kit schiuma Foam kit Kit écumé Caja espuma 
<p>AR408</p> <ul style="list-style-type: none"> Lancia con ugello idrosabbiante Lance with sand blast nozzle Lance avec gicleur idrosabbiante Lanza con tobera idrosabbiante 	<p>AR412</p> <ul style="list-style-type: none"> Kit filtro doppio Double filter kit Kit filtre double Caja filtro doble 	<p>AR416</p> <ul style="list-style-type: none"> Tubo 10-15-20 mt 10-15-20 mt hose Tuyau 10-15-20 mt Tubo 10-15-20 mt 
<p>AR409</p> <ul style="list-style-type: none"> Lancia con piegatura Lance with angle Lance avec pliage Lanza con pliegue 	<p>AR413</p> <ul style="list-style-type: none"> Kit detergente Detergent kit Kit détergent Caja detergente 	<p>AR417</p> <ul style="list-style-type: none"> Set ugelli (0°-15°-45°) 0°-15°-45° nozzles set Set gicleurs (0°-15°-45°) Plató toberas (0°-15°-45°) 
<p>AR410</p> <ul style="list-style-type: none"> Kit avvolgitubo Hose reel kit Kit de bobine de tuyau Caja envolvimiento tubo 	<p>AR414</p> <ul style="list-style-type: none"> Kit testina sabbiente Sandblasting head Kit vise sabbiente Caja apunta sabbiente 	<p>AR418</p> <ul style="list-style-type: none"> Lancia con giunzione girevole Lance with revolving junction Lance avec joint tournantes Lanza con conexión 

Settore self service

 La capacità di ascoltare la propria clientela e il costante impegno nel rispondere alle diverse e nuove domande del mercato ha dato modo alla EOLO di sviluppare una serie di soluzioni innovative anche per tutte le attività legate al self service. Non solo lavanderie ma anche studentato, caserme, condomini, campeggi, alberghi, residence e strutture recezive in genere in cui l'utente finale si serve del servizio di lavaggio, asciugatura e stiro in modo autonomo

Self service sector

con pagamento tramite moneta/gettoni o carta prepagata. Prodotti innovativi ed appositamente progettati per le attività self service muniti anche di un controllo telematico a distanza permettono alla EOLO Professional Division di essere all'avanguardia nel comparto. I nostri responsabili sono tra i più qualificati per consigliare la scelta delle apparecchiature e delle soluzioni più idonee in base alla situazione specifica ed unica di ogni attività.



The result of the ability to listen to our customers and the constant will to meet the different and new requirements of the market was that EOLO developed a series of innovative solutions also for all activities related to self-service. Not only laundries, but also student areas, military service barracks, condominiums, campsites, hotels, residences and accommodation structures in general, in which the end user uses the service of wash-

ing, drying and ironing independently with payment through coins, tokens or prepaid card. Innovative products and specially designed for self-service activities, also equipped with a remote electronic control, allow EOLO Professional Division to be at the forefront in the sector. Our managers are among the most qualified to advise the choice of equipment and the most suitable solutions based on the specific and unique situation of each activity.

Activités libre-service

 La capacité d'écouter nos clients ainsi que le désir constant de répondre aux nouvelles et différentes demandes du marché a permis à la société EOLO de développer également toute une série de solutions innovantes pour toutes les activités liées au libre-service. Pas seulement les blanchisseries mais aussi les écoles, les casernes, les campings, les hôtels, les résidences et les structures d'accueil en général où l'utilisateur final utilise le service de lavage, de séchage et de

Actividades autoservicio

repassage de façon autonome sur paiement par pièces/jetons ou carte prépayée. Des produits innovants et spécialement conçus pour les activités en libre-service qui sont également équipés d'un contrôle électronique à distance et qui placent la société EOLO Professional Division à l'avant-garde dans le domaine. Nos responsables sont extrêmement qualifiés pour vous conseiller dans le choix des équipements et des solutions les plus appropriées pour votre activité.



 La capacidad de escuchar a nuestra clientela y el constante anhelo de satisfacer las diferentes y nuevas demandas del mercado ha consentido a EOLO desarrollar una serie de soluciones innovadoras incluso para todas las actividades relacionadas con el self service. No solo lavanderías sino también residencias de estudiantes, cuarteles, comunidades de vecinos, campings, hoteles, residencias y estructuras hoteleras en general en las que el usuario final utiliza el servicio de lavado, secado y planchado de

forma autónoma con pago final en efectivo/fichas o con carta de prepago. Productos innovadores y especialmente diseñados para las actividades de self-service equipadas también con un control telemático remoto permiten a EOLO Professional División estar a la vanguardia en este sector. Nuestros responsables se encuentran entre los más cualificados para aconsejar la elección de los aparatos y de las soluciones más adecuadas basándose en la situación particular de cada actividad.

Comparti speciali

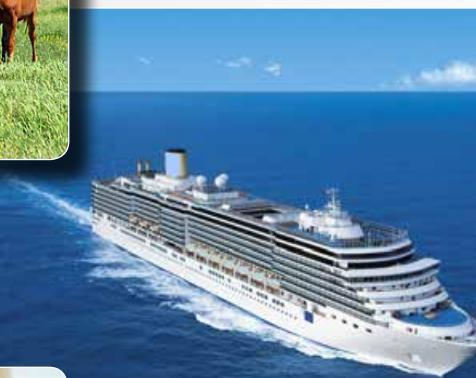
Special sectors

Secteurs spéciales

Sectores especiales

 La EOLO propone soluzioni sviluppate e personalizzate anche per una clientela che opera in settori specifici fra i quali, solo per citarne alcuni, quelli legati alla ristorazione, alle case di riposo, al navale, agli autolavaggi, al comparto vinicolo ed agroalimentare.

Particolare riguardo viene posto anche al segmento sanitario come ospedali, studi medici, ambulatori in cui il rispetto dell'igiene è fondamentale. EOLO Home & Professional Division opera senza confini!



 EOLO proposes solutions that are developed and customised for customers who operate in specific sectors, among which, just to name a few, those related to the catering industry, nursing homes, maritime industry, car-washing services, the wine production sector. Particular emphasis is also given to the health care sector such as hospitals, medical consulting rooms and clinics where meeting hygienic standards is paramount. EOLO Home & Professional Division operates without boundaries!

 La société EOLO propose des solutions développées et personnalisées dans tous les secteurs spécifiques comme, par exemple: restauration, maisons de repos, secteur naval, stations de lavage, industrie du vin, etc. pour n'en citer que quelques-uns. Un accent tout particulier est destiné au secteur sanitaire, c'est à dire hôpitaux, cabinets de médecins, dispensaires et tous les lieux où le respect de l'hygiène est essentiel. EOLO Home & Professional Division œuvre sans limites!

 EOLO propone soluciones desarrolladas y personalizadas también para una clientela que opera en sectores específicos como, por ejemplo, los relacionados con la restauración, asilos, náutica, autolavados, enología. Una especial atención se presta al sector sanitario como hospitales, consultas médicas, ambulatorios en los que el respeto de la higiene es fundamental. EOLO Home & Professional Division opera sin límites!

 **Centro aggiornamento stiro tecnico - C.A.S.T.**

 **Ironing update center - C.A.S.T.**

 **Centre réactualisation repassage - C.A.S.T.**

 **Centro de actualizaciones planchado - C.A.S.T.**

 Dagli anni '90 la nostra azienda offre gratuitamente dei corsi di apprendimento ed aggiornamento dello stiro effettuati presso il C.A.S.T. di Firenze (Centro di Aggiornamento Stiro Tecnico).

I corsi sono aperti a tutti i nostri clienti, privati ed azi-

de, non solo per imparare lo stiro di base o per un aggiornamento di come trattare nuovi tessuti provenienti da un mondo sempre più globalizzato ma anche per apprendere le soluzioni di lavaggio più corrette in relazione al tipo di macchia presente sul tessuto.



 Since the nineties our Company offers free courses for learning and updating the ironing board held at the Technical Iron Board Updating Centre in Florence C.A.S.T. (Ironing Update Center).

Courses are open to all our customers, both individuals and companies, not only to learn about the basic ironing board or an update of how to deal with new tissue from an increasingly globalised world but also to learn the most correct cleaning solutions in relation to the type of stain present on the fabric.

 Depuis les années 90, notre entreprise offre gratuitement des cours d'apprentissage et de mise à jour de repassage auprès du C.A.S.T. de Florence (Centre de Mise à niveau repassage Technique).

Les cours sont ouverts à tous nos clients, particuliers et entreprises, non seulement pour apprendre le repassage de base ou pour une mise à jour sur la façon de traiter les nouveaux tissus provenant d'un monde de plus en plus globalisé mais aussi pour connaître les solutions de lavage les plus appropriées en fonction du type de tache présente sur le tissu.

 A partir de los años 90 nuestra empresa ofrece gratuitamente cursos de formación y de actualización de planchado efectuados en el C.A.S.T. de Florencia (Centro de Actualizaciones Planchado Técnico).

Los cursos están abiertos a todos nuestros clientes, particulares y empresas, no solo para aprender el planchado básico o para una actualización sobre cómo tratar los nuevos tejidos provenientes de un mundo cada vez más globalizado sino también para aprender las soluciones de lavado mejores según el tipo de mancha presente en el tejido.

Garanzia ed assistenza EOLO

 Tutti i prodotti EOLO hanno una protezione completa che fornisce ulteriore garanzia di qualità ed alte prestazioni durevoli nel tempo. Non solo infatti viene rilasciata una garanzia totale di 5 anni su molti prodotti ma la nostra clientela ha la certezza di essere assistita e seguita in ogni momento. Contattando direttamente il Servizio di Assistenza Diretto (S.A.D.) della EOLO si potrà ricevere una rapida risposta ed intervento a qualsiasi problema di natura tecnica.

 All EOLO products have full protection which provides further quality warranty and long lasting high performance. In fact, not only a total warranty of 5 years is issued on many products, but our customers are assured to be assisted and followed at any time.

A prompt answer and intervention to any technical problem can be received by contacting directly the EOLO Direct Customer Assistance (S.A.D.).

 Tous les produits EOLO possèdent une protection complète qui prévoit une ultérieure garantie de qualité et de hautes performances durables dans le temps. Non seulement vous bénéficierez d'une garantie totale de 5 ans sur de nombreux produits, mais vous aurez également la certitude d'être assistés à tout moment.

En contactant directement le Service d'Assistance Directe (S.A.D.) de la société EOLO, vous recevrez une intervention rapide pour tout problème de nature technique.

 Todos los productos EOLO poseen una protección completa que aporta una garantía adicional de calidad y altas prestaciones que duran a lo largo del tiempo. No solo se expide una garantía total de 5 años en muchos productos sino que además nuestra clientela tiene la seguridad de que estará asistida y asesorada en todo momento.

Contactando directamente con el Servicio de Asistencia Directo (S.A.D.) de EOLO se recibirá una rápida respuesta e intervención para cualquier problema de carácter técnico.



C.A.T. NAZIONALE

Al fine di rispondere ad esigenze diversificate è operativo, presso il SAD in Firenze, il Centro di Assistenza Tecnico Nazionale (C.A.T.E.C.), operativo dal lunedì al sabato

EOLO warranty and services

- Servizio telefonico diretto
+39 055 050 2735
- Servizio diretto via e-mail:
assistance@eololettrodomestici.com

La Linea diretta è attiva 24 ore al giorno per 7 giorni a settimana su qualsiasi apparecchiatura, dal piccolo ferro da stiro al tavolo industriale.

- Direct telephone assistance
+39 055 050 2735
- Direct assistance through e-mail:
assistance@eololettrodomestici.com

The Hotline is open 24 hours a day, 7 days a week for any equipment, from the small iron to the industry ironing table.

- Service téléphonique direct
+39 055 050 2735
- Service direct via e-mail:
assistance@eololettrodomestici.com

La Hotline est active 24 heures par jour, 7 jours par semaine et quel que soit le type d'appareil.

- Servicio telefónico directo
+39 055 050 2735
- Servicio directo mediante correo electrónico:
assistance@eololettrodomestici.com

La línea directa funciona las 24 horas del día, 7 días por semana, para cualquier aparato, desde la pequeña plancha hasta la mesa industrial.

in orario 9:00-19:00, che rappresenta un riferimento per la clientela EOLO, per i centri di assistenza tecnici tradizionali e per i punti vendita dei gruppi di acquisto nazionali del comparto elettrodomestico.

Monday to Saturday from 9:00 to 19:00 hours, which represents a reference for the EOLO customers, for the traditional technical assistance centres and outlets for purchasing groups of the home appliances sector.

heures, ce qui représente une référence pour les clients EOLO, pour les centres d'assistance technique traditionnelle et pour les points de vente des groupes d'achat dans le secteur de l'électroménager.

punto de referencia para la clientela EOLO, para los centros de asistencia técnica tradicionales y para los puntos de venta de los grupos de compra nacionales del sector electrodoméstico.

C.A.T.E.C.

To meet the diversified requirements, neat the SAD in Florence, is operating the National Technical Assistance Centre (Centro di Assistenza Tecnico Nazionale (CATN), open from

C.A.T.E.C.

Afin de répondre aux diverses exigences, un Centre d'Assistance Technique (C.A.T.E.C.) est actif à Florence près du SAD, fonctionnant du lundi au samedi de 9:00 à 19:00

C.A.T.E.C.

Para responder a exigencias diversificadas, existe en Florencia cerca del SAD, el Centro de Asistencia Técnico (C.A.T.E.C.), operativo de lunes a sábado de 9:00 a 19:00, que representa un


Costumer Care

+39 055 307092

+39 3356 934 767

Skype EOLO_ITALY

info@eololettrodomestici.com


COSTUMER CARE

Il cliente EOLO ha la certezza di essere seguito ed assistito in qualsiasi momento: prima, durante e dopo l'acquisto. Contattando il Servizio Clienti EOLO si potrà ricevere consigli e qualsiasi informazione relativa al funzionamento dei nostri prodotti, come pure dettagli sulle ultime novità e sulle iniziative della divisione Home & Professional.


COSTUMER CARE

Le client EOLO a l'assurance d'être suivi et assisté en tout temps: avant, pendant et après l'achat. En contactant le Service Clients EOLO, vous pourrez recevoir des conseils et toutes les informations relatives au fonctionnement de nos produits, mais aussi des informations sur nos dernières nouveautés et sur les initiatives de la division Home & Professional.


COSTUMER CARE

The EOLO customer is assured of being followed and assisted at any time: before, during and after the purchase. By contacting the EOLO Customer Assistance advice and any information relating to the operation of our products can be obtained, as well as details on the latest news and on the initiatives of the Home & Professional Division.


COSTUMER CARE

El cliente EOLO tiene la seguridad de estar acompañado y asistido en cualquier momento: antes, durante y tras la compra. Contactando con el Servicio Clientes de EOLO se recibirán consejos y cualquier información relativa al funcionamiento de nuestros productos como, asimismo, noticias sobre las últimas novedades y sobre las iniciativas de la división Home & Professional.

QR CODES



- Sito web
- Website
- Site web
- Sitio web



VIDEO



VIDEO



- Listino prezzi
- Price list
- Liste de prix
- Lista de precios



VIDEO



VIDEO



VIDEO

- Stiracamicie per casa (1)
- Irondryer for home (1)
- Repassecheur pour la maison (1)
- Planchasecadoras para el hogar (1)



VIDEO



VIDEO

- Stiracamicie professionale
- Irondryers professional
- Repassecheur professionnel
- Planchasecadoras profesional



- Assi da stiro ed altro ancora...
- Ironing boards and more...
- Planche à repasser et plus...
- Tablas de planchar y mucho más...


Centri di assistenza tecnica

Centres d'assistance technique

Service centers

Centros de asistencia técnica

- PER L'ELENCO AGGIORNATO DEI CENTRI CONSULTARE IL SITO
- POUR LA LISTE AJOURNÉE DES CENTRES CONSULTER LE SITE

- FOR THE LIST ADJOURNED OF THE CENTERS TO CONSULT THE SITE
- POR LA LISTA PUESTA AL DÍA CENTROS CONSULTAR EL SITIO

www.eololetrodomestici.com

ITALIA

Ragione sociale	Indirizzo	Comune	Telefono	Fax
DI NUCCI e F.lli srl	Via Tinozzi 15-17-19	65126 Pescara (zona stadio) (Pescara)	085-60212	085-62697
SERRA SERVICE Srl	Via Benedetto Croce, 573	66013 Chieti Scalo (Chieti)	087-1552291	087-1552291
DI NUCCI e F.lli srl	Via Isonzo, 29	66034 Lanciano (Chieti)	087-243556	087-243556
JANNOTTI FRANCESCO	Via Francia, 9	67051 Avezzano (L'Aquila)	0863-21353	0863-1850310
BASILICATA				
ASSISTENZA TECNICA di Tritto G.&C.	Via Dante 62	75100 Matera (Matera)	0835- 331831	0835- 331831
CALABRIA				
ALBERTI BIAGIO	Via Del Tigrai 8	87100 Cosenza (Cosenza)	0984- 74811	0984- 74811
DUE "E" ELETROMECCANICA di Camposani	Via Tevere 16 B	87036 Roges Di Rende (Cosenza)	0984- 465582	0984- 465582
RI X EL DI FABIO PANNELLA	Via Corace, 33	88063 Catanzaro Lido (Catanzaro)	0961- 33513	0961- 33513
TEKNOSISTEM di P. Vadalà	Via Siderno, 20	89131 Reggio Calabria (Reggio Calabria)	0965-624466	0965-624466
PITITTO SERVICE	Viale Matteotti, 8/10	89900 Vibo Valentia (Vibo Valentia)	0963-43321	0963-43321
CAMPANIA				
COSIMO CERVICATO	Via Dante 87	80144 Napoli (Napoli)	081- 7541981	081- 7300656
IMPIASCILLA	Via Marano Pianura 93/b	80016 Marano (Napoli)	081/5874688	081/5874688
LAREL SRL	Via Roma 145/149	81100 Caserta (Caserta)	0823- 329014	0823- 448896
MENNELLA VINCENZO	Corso V. Emanuele, 238	84100 Salerno (Salerno)	089/241900	089/241900
NUOVA LAREL SAS	Via F. Cappone, 15/17/19	83100 Avellino (Avellino)	0825- 25037	0825- 792987
EMILIA ROMAGNA				
A.R.P.E di NALDINI	Via Bertini 47/A	47100 Forlì (Forlì-Cesena)	0543- 722650	0543- 722650
BARETTI MARCELLO	Via Palestrina,178	41100 Modena (Modena)	059- 372483	059- 372483
C.P.E. di CARINI CRISTIAN & PIGA	Via Emmanueli, 58/60	29100 Piacenza (Piacenza)	0523- 712391	0523- 712391
ELETTROSHOP di LUONGO	Via San Donato, 74/2	40127 Bologna (Bologna)	051-503411	051-6336329
MORICONI ANTONIO	Via Ariosto 74	44020 Masi S. Giacomo (Ferrara)	3381018655	
SISTEC Srl	Via F. Santi, 22	48100 Ravenna (Ravenna)	0544- 456154	0544- 456154
VISENTINI DI VISENTINI & C. Snc	C.so Isonzo, 23	44100 Ferrara (Ferrara)	0532- 205296	0532- 205296
ZANNONI DI ZANNONI MARCO	Via Muratori, 55	41012 Carpi (Modena)	059-697677	059-697677
ZAMAGNI PIERA E FIGLI Snc	Via Cavalcavia, 55	47023 Cesena (Forlì-Cesena)	0547-27467	0547-27036
MONTELETTRIC Snc di MONTanari G. & Bandini M.	Via XXV Aprile 1/v	42020 Albinea (Reggio Emilia)	0522-598337	0522-597248
FRIULI VENEZIA GIULIA				
LARET S.R.L.	Via Giulia, 84/A	34126 Trieste (Trieste)	040- 574382	040- 52555
TERMOFRIRIULI	Via Nazionale, 85	33048 S. Giovanni al Natisone (Udine)	0432-756817	0432-756817
LAZIO				
C.A.T. Snc di M. GRANO	Via Valcenischia, 24	00141 Roma (Roma)	06- 88328718	06- 8126194
DIERRE LIDO	Via Sangallo, 44/46	00121 Ostia Lido (Roma)	06- 5672806	06- 5672421
D.P. CLIMASERVICE	Via Baldi Degli Ubaldi, 116	00167 Roma (Roma)	06- 6629342	06/6629342
CHENIALI LUCA	Via Flaminia, 1197-9	00188 Roma, Labaro (Roma)	06-33614318	06/33610474
ELIO DE POLO	Via Adolfo Ravà, 94	00142 Roma (Roma)	06-5940504	06/5940504
FUNK ELETTRONICA di Cestra Angelo	Via Appia Km 101, 120/A	04019 Terracina (Latina)	0773-700621	0773- 700621
I.T.I. DI PALLUOTTO PASQUALE	Via Del Pantanello, 11/A	04010 Borgo Sabotino (Latina)	0773-645881	0773- 645881
FINALMENTE	Via A. Diaz, 19	03014 Fiuggi (FR)	0775-506154	0775-549502
VITERCAT DI PALLUCA M.P.	Via Della Palazzina, 99	01100 Viterbo (Viterbo)	0761-324696	0761- 220522
ZENERE VITTORIO	Via Dell'Agora, 65	04100 Latina (Latina)	0773-620146	0773- 620146
LIGURIA				
A.P.E.R.O.S. di Del Plato, Borzone & C.	C.so Viglienzoni, 98 r.	17100 Savona (Savona)	019- 823945	019- 812082
AE.TI Snc di BRUSCHI N. e LAZZARINI G & C	Via Martiri della Libertà, 72	18100 Imperia (Imperia)	0183-62671	0183-666376
GIGLIOLA FRANCO	V.le Italia, 401	19100 La Spezia (La Spezia)	0187- 523386	0187- 523386
O.P.R. SNC DI REALI	Via Rimassa, 172/R	16129 Genova (Genova)	010- 566193	010- 566193
ONETO Claudio	Via Piacenza, 147	16043 Chiavari (Genova)	0185- 370300	0185- 370300
PM. GROUP di Mangialardi Elena	Via Naz. Piemonte, 84/r	17100 Savona (Savona)	019-854462	019-854932
LOMBARDIA				
A.N.A.R. DI ACQUAVIVA S.	Via Madonna 7 Dolori, 16	27029 Vigevano (Pavia)	0381- 82180	0381- 695511
AIR PROJECT Srl	Via F.lli Fraschini, 3	20142 Milano (Milano)	02-89306504	02- 89302339
BOMBarda GIANLUIGI	Via Ghandi, 18/A	24068 Seriate (Bergamo)	035-301986	035-301986
C.R.I.E.L. SAS	Via Roma, 19	20098 S. Giuliano M.se (Milano)	02- 9841760	02-98240260
C.R.I.E.L. LODI SAS	C.so Adda, 71	26900 Lodi (Lodi)	0371- 428157	0371- 429604
CARE SAS di Pandolfi G. e C.	Via Vanoni, 76/B	23100 Sondrio (Sondrio)	0342- 510888	0342- 512510
DENISERVICE di Arru Denis	Viale Valganna, 41	21100 Varese (Varese)	0332- 241145	0332- 241145
ELETTRONICA di PASINI	Via Ghinaglia, 81	26100 Cremona (Cremona)	0372- 456961	0372- 456961
ELETTROSERVICE di Roberta Pasquali	V.le Partigiani, 80	27100 Pavia (Pavia)	0382- 463216	0382-573803
EURORICAMBI DI PIAZZA CARLINO s.r.l.	Via Milano, 29/A	25126 Brescia (Brescia)	030- 317788	030- 321448
FERRI SERGIO di FERRI SERGIO & C.	V.le Oslavia, 4/A	46100 Mantova (Mantova)	0376- 320798	0376- 289684
I.R.C. di Altamore Pietro	Via XXV Aprile, 77	23807 Bruguraro - Merate (Lecco)	039-9903749	039-9903749
I.R.E.P. Service di Annichiarico Ciro e Monica & C	Via Biraghi, 13	20159 Milano (Milano)	02- 6884039	02- 6884918
MICROCENTRO di Marco DI BARI	Via Falloppio, 11	20131 Milano (Milano)	02- 26143763	02- 2826711
SAET Snc di Perdon L. & C.	Viale Certosa, 180	20156 Milano (Milano)	02- 33496206	02- 33496206
R.E.A. Srl	Via Del Lavoro 6-Camerlata	22100 Como (Como)	031- 525207	031- 500261
S.E.R. Srl	Via Montello, 19	26100 Cremona (Cremona)	0372/30478	0372/537427
TERMOTECNICA MONZESE	Via G.B. Stucchi, 62/17	20052 Monza (Monza)	039/2022220	039/2022227
MARCHE				
MULTIPRATICA RINALDELLI	Via Roma, 81/B	62100 Macerata (Macerata)	0733- 31572	0733- 31572
MULTIPRATICA RINALDELLI	Via Cernaia, 5	62012 Civitanova Marche (Macerata)	0733- 773076	0733- 773076
SATE DI GASPARRI E PICCIOLIA	Via Umani, 1	60131 Ancona (Ancona)	071- 2868922	071- 2868923
TRAINI E VALLORANI	Via Manara, 134	63039 San Benedetto (Ascoli Piceno)	0735- 583283	0735- 579308
MOLISE				
D.A.G. SERVICE DI D'ALESSANDRO GIOVANNI	P.zza Molise, 84/85/86	86100 Campobasso (Campobasso)	0874- 67349	0874- 67349



EOLO Elettrodomestici S.r.l.

Home & Professional Division

Via San Martino a Brozzi, 2

50145 - Firenze - Italy

Tel. (+39) 055 307092

Fax (+39) 055 0502735

Costumer Care (+39) 3356 934 767

Skype: EOLO_ITALY

Email: info@eololettrodomestici.com

admin@eololettrodomestici.com

export@eololettrodomestici.com

assistance@eololettrodomestici.com

commerciale@eololettrodomestici.com

Official website: www.eololettrodomestici.com

PIEMONTE				
ALBASERVICE	Via Rorine, 8/d	12051 Alba (Cuneo)	0173-280165	0173-280165
ASSISTECTORINO ASSISTENZA RICAMBI	C.so Orbassano, 416/9	10137 Torino (Torino)	011- 4333519	011- 4349337
CALE DI LAI A.	C.so XXV Aprile, 56	14100 Asti (Asti)	0141- 211411	0141- 211411
E.CO. SERVICE di G. Pampinella	Corsa Raffaello, 164	10125 Torino (Torino)	011- 6690939	011- 6698109
ELETTRICO R.C. S.A.S. DI MERLO	C.so Torino, 33/A- 35/A	28100 Novara (Novara)	0321- 466677	0321- 466677
PARISE DEVIS	Via Torino, 3 bis	10146 Poirino (Torino)	331 6441427	178 2239027
ELETROTECNICA BARBERA di Barbera Roberto	Via Trento, 47	13900 Biella (Biella)	015-405878	015-405878
ELETTRICO R.C. S.A.S. DI MERLO	C.so Torino, 33/A- 35/A	28100 Novara (Novara)	0321- 466677	0321- 466677
S.A.I.E. di A. Barbieri e D. Rava Snc	C.so Acqui, 370	15100 Alessandria (Alessandria)	0131- 341260	0131- 341260
PUGLIA				
IDROTERMOTECNICA SUD C/O FASAN TERMICA srl	Via Dell'industria, 20	72015 Fasano (Bari)	368- 3600226	080- 4414152
LIPPOLIS GIOVANNI	Via Istria, 55	74100 Taranto (Taranto)	099- 7362572	099- 7362573
MARROCCO MARCELLO	Contrada Cutrufiano, 2	73024 Maglie (Lecce)	0836- 423827	0836- 484933
S.A.R.E. DI TAVANI ANGELO	Via Osvaldo Marzano, 12	70125 Bari (Bari)	080- 5023397	080- 5023397
SARDEGNA				
A.T.E. di Piredda Angelo	Via Ogliastre, 1/A	07026 Olbia (Sassari)	0789- 25880	0789- 090092
C.A.E. s.r.l.	Via Tuveri, 52	09129 Cagliari (Cagliari)	070- 482398	070- 482398
FELISARI MARISA	Via S. Simaco, 57	09170 Oristano (Oristano)	0783- 78377	0783- 094185
A.T.E. di Piredda Angelo	Via della Resistenza, 77	08100 Nuoro (Nuoro)	0784- 204152	0784- 253125
SER.EL di PORCU	Zona Ind. Predda Niedda SS N° 12	07100 Sassari (Sassari)	079- 261216	079- 262208
SICILIA				
ALU' MARIO	Via M.Ficarra, 35	92024 Canicattì (Agrigento)	0922- 855478	0922- 736320
DELL'ALBANI GLENDA	Via Socrate, 38	96100 Siracusa (Siracusa)	0931/463022	0931/463022
DI MAURO GIOVANNI	Via del Salice, 99	99100 Ragusa (Ragusa)	0932- 256533	0932- 258817
GIANLUCA POLIZZI	Via S. Pietro, 135/b	95041 Caltagirone (Catania)	0933- 31180	0933- 31180
PUNTO SERVICE di Ingrassia	Via Veneto, 65/A	91016 Erice (Trapani)	0923- 568989	0923- 568989
SICE AS. DI A. LINO	Via U. Giordano, 110/114	90144 Palermo (Palermo)	091- 6822031	091- 6825320
TRINACRIA RICAMBI DI CARDIA	Via G. La Farina, 148	98124 Messina (Messina)	090- 693880	090- 2938007
TOSCANA				
EOLO ELETTRODOMESTICI SRL	Via di Brozzi, 58/R	50145 Firenze (zona Osmannoro)	055- 0502735	055- 0502735
C.A.T.I. snc	Via Francesco Baracca, 1/g	50127 Firenze (Firenze)	055- 368193	055/368841
FRANZA S.A.S. di Nicola Franza	Via Garibaldi, 95/103	57122 Livorno (Livorno)	0586- 880616	0586- 896266
IANNOTTA DANIELE	Via Tagliamento, 9	58100 Grosseto (Grosseto)	0564- 27242	0564- 27242
PA.RI.ELS. di Barbetti	Via Tolomei, 9	53100 Siena (Siena)	0577- 51159	0577- 589454
S.T.EL Srl	Via Monte Sagro, 19	Viareggio (Lucca)	0584- 962801	0584- 961718
TRENTINO ALTO ADIGE				
ELETTROCENTRO DI CIAMPANELLI	Via Durer, 28	39100 Bolzano (Bolzano)	0471- 201587	0471- 204351
ELETTROCENTRO S.A.S.	Via Nazionale, 46	38015 Lavis (Trento)	0461- 241752	0461- 241595
ELETTROCENTRO S.A.S.	Via Chiocchetti, 10 A	38068 Rovereto (Trento)	0464- 419115	0464- 419116
L'ARIA di Zanon e Rossini	Via Caproni, 9 Loc. Roncafert	38100 Trento (Trento)	0461- 420888	0461- 426028
UMBRIA				
A.E.T. (negozi)	Viale Aleardi 2	05100 Terni (Terni)	0744- 401580	0744- 401580
CIANETTI NAZZARENO	Via Mentana, 28	06100 Perugia (Perugia)	075- 5006837	075- 5006837
VENETO				
B.C.E. di Bazzan Cristian	Via Antonio da Murano, 70	35134 Padova (Padova)	049- 613707	049- 613707
C.A.T. DI ANTONELLO ALBERTO	Via Pasubio, 2	36061 Bassano d.Grappa (Vicenza)	0424- 504295	0424- 504295
CIBIN RICAMBI	P.le Resistenza, 66	32100 Belluno (Belluno)	0437- 34758	0437- 31130
EFFE ERRE DI CONZATO G. & C. snc	Via G. Deledda, 39	36100 Vicenza (Vicenza)	0444- 922141	0444- 938336
ELETTROS	Via Flavio Gioia, 8	37135 Verona (Verona)	045- 8203649	045- 8203649
REMA di MARTELLO F.	Via Fusinato, 24	45100 Rovigo (Rovigo)	0425- 21049	0425- 21049
ATRE S.r.l filiale di Venezia	Sestriere Santa Croce, 1525	30100 Venezia (Venezia)	041- 8105712	041- 922555
SINTESI Snc	Via S. Urbano, 87	31010 Pianzano di G. di S. Urbino (Treviso)	0438- 388400	0438- 388400



Condizioni di garanzia

Tutti gli apparecchi EOLO sono accompagnati da un certificato di garanzia per la riparazione gratuita in presenza di difetti di fabbricazione. Nel certificato di garanzia sono indicati gli anni di copertura e le modalità della riparazione.

Diritti di modifica

La EOLO Elettrodomestici si riserva il diritto di modificare, senza preavviso, le caratteristiche tecniche ed estetiche dei prodotti e dei servizi illustrati nel presente catalogo. La Eolo Elettrodomestici non è responsabile per eventuali errori tipografici.



Conditions of guarantee

All the EOLO devices is accompanied by a certificate of guarantee for the free reparation in presence of defects of manufacture. In the certificate of guarantee they are suitable the years of coverage and the formalities of the reparation.

Right to change

EOLO Elettrodomestici reserves the right to change, without notice, the technical and aesthetics characteristics of the products and services described in this catalogue. The Eolo Elettrodomestici is not responsible for possible typographic errors.



Conditions de garantie

Tous les électroménagers/outillages EOLO sont accompagnés d'un certificat de garantie pour la réparation gratuite en présence de défauts de fabrication. Dans le certificat de garantie sont indiquées les ans de couverture et les modalités de la réparation.

Droit de modifier

La société EOLO Elettrodomestici se réserve le droit de modifier, sans préavis, les caractéristiques techniques et esthétique des produits et des services décrits dans ce catalogue. La Eolo Elettrodomestici n'est pas responsable pour éventuelles fautes typographiques.



Condiciones de garantía

Todos los aparatos EOLO son acompañados por un certificado de garantía por la reparación gratuita en presencia de defectos de fabricación. En el certificado de garantía son indicados los años de cobertura y las modalidades de la reparación.

Derecho de cambio

EOLO Elettrodomestici se reserva el derecho a modificar, sin previo aviso, las características técnicas y estética de los productos y de los servicios presentes en este catálogo. El Eolo Elettrodomestici no es responsable para eventuales errores tipográficos.